HARE HARA UNA HISTORIA DE SU BILL

Tres salteadores atajan a un empleado con dinero para un banco

Temperatura en Manila
Máxima de ayer, a la 1:55 p. m. 32.1
Mínima de hoy, a las 5:55 a. m. 23.7

LA VANGUARDIA

Temperatura en Baguio
A las 2 p. m. de ayer, 18 (64.4)
A las 6 a. m. de hoy, 14 (57.2)

AÑO XXIII. NUM. 214. DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE Información Mundial, Local y Servicio de Provincias. MANILA, I. F., VIERNES, 7 DE OCTUBRE, 1932. (Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910). 10 PAGINAS—7 CTS.

MEJORA PARA MAESTROS Y OFICIALES

Lytton Ensalza la Actitud de E. Unidos

UN DISCURSO DE STIMSON ES ELOGIADO

Es el mismo censurado en Japon.—Gran aumento del "budget" japones

(De la "Associated Press")

Londres, 6 de octubre.—La actitud del secretario de estado Stimson y de la administración americana hacia el pacto de paz Kellogg-Briand fué alabada aqui hoy por el conde de Lytton, presidente de la comisión investigadora de la controversia sinojaponesa y por otros miembros del comité ejecutivo de la liga de naciones.

En una declaración formal en que dan la bienvenida a la actitud americana hacia la organización para mantener la paz mundial, el conde y los otros miembros del comité ejecutivo dijeron:

"Observando que en un discurso reciente, el secretario de estado Stimson ha declarado que el pacto Kellog-Briand, teniendo como sancion "el peso aunado de la opinión de todo el mundo", implica necesariamente una consulta entre las potencias signatarias, para la unificación de dicha opinión, nosotros acogemos cordialmente la aceptación de ese principio, por el secretario norteamericano de estado, considerándolo como un paso tendente a reunir entre los miembros de la liga una profunda espectación anterior sobre la actitud que los Estados Unidos pudieran adoptar hacia cualquiera acción conjunta de la liga para la prevención de la guerra y hacia la unificación de la opinión del mundo, el cual ejercitaria

(CONTINUA EN LA PAG. 10)

LA MOCION DE ESTELA SE DECIDIRA MAÑANA

La suspensión de la sentencia significara otro año de libertad

La Corte Suprema espera promulgar mañana su resolución sobre la moción de Estela Romualdez pidiendo la suspensión de la ejecución de la sentencia de ocho años de prisión impuesta a ella el 10 de septiembre. Según todas las impresiones, es muy posible que se le conceda dicha suspensión, permitiéndola de este modo perfeccionar su apelación ante la corte suprema de los Estados Unidos.

Ha habido, sin embargo, precedentes en causas criminales de importancia en que la corte denegó la suspensión de la sentencia, como las famosas causas contra Venancio Concepción, Capitán Sleeper y otras. Pero la causa Romualdez plantea cuestiones sobre la ley constitucional y esto, según se cree, puede influir en la suspensión de la sentencia, dándola la corte una amplia oportunidad para defender una vez más su inocencia ante la corte suprema de los Estados Unidos.

De concederse definitivamente, la suspensión de la sentencia significará otro año de libertad y de esperanzas, hasta tanto que la corte suprema federal estime o desestime el *certiorari* presentado por la defensa. Un plazo de seis meses se concede por la ley para perfeccionar una apelación mediante *cer-*

[CONTINUA EN LA PAG. 10]

PENA MAXIMA PARA JUAN DIMAYUGA SE PEDIRA

La absolucion de Juan Dimayuga, por una parte, y la pena maxima, por otra, va a ser la petitoria de los informes que la defensa y la acusación, presentaran esta tarde ante el juez Pedro Concepcion, del juzgado de primera instancia.

El plazo de catorce dias dado a cada parte vence este dia. El abogado Vicente J. Francisco, se encarga de redactar el informe de la acusación, mientras que el abogado Jose B. L. Reyes, del bufete Paredes, hara el de la defensa. Ambos abogados anunciaron que presentarian su informe esta tarde.

SOLO QUEDAN OCHO DIAS

Si no visita V. antes MANILA GRAFICA perdera la oportunidad de comprar LIBROS, efectos de escritorio y libros rayados y columnares a precios rebajados por nuestra venta de TRASLADO.

Tambien anunciamos que desde el dia 17 estaremos en nuestro nuevo local en la Escolta 62, frente por frente al Cristal Arcade.

MANILA GRAFICA INC.
17 Escolta

Empieza el cobro de P5,000,000 en derechos de riego

Siguiendo las instrucciones del secretario Perez del departamento de Comercio y Comunicaciones, el director A. D. Williams, de la oficina de Obras Públicas, envió esta mañana una comunicación a todos los ingenieros de distrito urgiéndoles a que comiencen temprano el cobro de los impuestos atrasados de regadío y que ascienden a unos cinco millones de pesos.

Los proyectos de riego de donde se cobrarán estos impuestos atrasados son: Laoag-Vintar, Angat, San Miguel, Talavera, O'Donnell, Aganan, Sibalom, Pilar, Santa Barbara, Banga y Baroyen.

OTRO ATRACO EN PLENO DIA

Chino vapuleado por tres ladrones en la calle Elcano esta mañana

Uno de los más sensacionales robos no solo por la cantidad robada sino por la audacia con que se cometió, se registró a las 9 de esta mañana cuando en plena calle Elcano y en presencia de varias personas, un chino empleado de una casa comercial china, fué atajado y vapuleado por dos o tres individuos para robarle los P2.00 que llevaba.

El chino, llevado al servicio secreto, dijo que el dinero no era de él sino de la casa donde trabaja y que lo llevaba para ingresar en el banco. Mientras caminaba por la calle Elcano, tres hombres se abalanzaron repentinamente sobre él y después de darle puñetazos hasta hacerle sangrar la cara, le quitaron los 2.00.

La policia secreta no ha querido dar el nombre del empleado ni el de la casa comercial, pues tiene el propósito de investigar detenidamente para ver si todo lo que alega el chino es verdad. Se alega que pudiera suceder que se trate de una combinación entre el chino y sus asaltantes para simular un robo y después repartirse entre ellos el botín. Según la policía, no pocos casos de esta naturaleza se han registrado ya.

Con respecto a los asaltos en pleno día, en la calle Juan Luna se han cometido ya varios, ascendiendo las cantidades robadas hasta ahora, a P3,000 según la policía.

4 NACIONES SE UNEN EN LA CAZA DE LOS INSULL

Martin Insull se resiste a la extradición en Orillia, Ontario

(De la "Associated Press")

Brrie, Ont., 6 de octubre.—Martin J. Insull, magnate de utilidades de Chicago, se ha entregado hoy a la policia provincial de Ontario que tenian orden de arresto para él conseguida del tribunal supremo de Ontario por John Hampton, fiscal auxiliar de distrito del condado de Cook, Illinois.

Martin y su sermano Samuel Insull, que ahora esta en Europa, han sido emplazados acusados de malversacion y robo en relacion con la bancarrota de la Middle West Utilities Company y otras compañías de Insull.

Chicago, 6 de octubre.—Los go-

(CONTINUA EN LA PAG. 10)

MANILA ENCANTA A HARE

"Esto es admirable", declara después de ver la parte social, estética y comercial de la ciudad.—Visitará talleres mañana por la tarde.

"Estoy bien impresionado de vuestra ciudad" declaró el congresista al llegar en el Manila Hotel despues de recorrer varios puntos de la capital esta mañana. "Esto es admirable." "Ya he visto la parte social, estetica y comercial de la ciudad. Ahora estoy ansioso de llegarme a la parte productiva, a las fabricas e industrias locales. Quisiera ver vuestras fabricas de abaca, de cordel, de aceite de coco, de copra y otras industrias."

La visita de estas fabricas e industrias locales lo hará mañana por la tarde Mr. Hare.

Como en un caleidoscopio

La vida cotidiana de Manila fué desfilando ante el congresista Butler B. Hare esta mañana cuando acompañado por el presidente de la junta municipal Sr. Antonio Torres, el Sr. Arsenio N. Luz y su secretario Bowers, en automovil y en una lancha del "Arayat", mas tarde, vio las diferentes fases de las actividades de la ciudad.

Como en un caleidoscopio gigantesco, el representante Hare, vio desde el tipico carreton tirado por un carabao hasta los mas modernos vehiculos de la transportación motorizada, contemplo el trabajo manual de los obreros, las tipicas bancas del rio Pasig, los mas modernos barcos de cabotaje, y las transacciones comerciales y bancarias.

Ofrenda a Rizal

La primera visita del representante Hare esta mañana fue al monumento de Rizal en la Luneta, en donde despues de leer la inscripción en la plancha de me-

(CONTINUA EN LA PAG. 10)

MONS. PIANI ASISTIRA A LA CONSAGRACION

Encabeza la comitiva de católicos que saldrá mañana para Iloilo

El Sr. Delegado Apostolico Mons. Piani, y su secretario el Padre L. Morrow, el Sr. Arzobispo de Manila Mons. Miguel O'Doherty y su secretario el Padre Fletcher, encabezan la delegacion de prelados y prominentes catolicos de Manila que saldran a bordo del vapor Luzon, de la Compañia Maritima, mañana, a las 9 de la noche. El "Luzon" ha sido expresamente fletado para llevar a la comitiva que asistira a la Consagracion del nuevo obispo Mons. Gabriel M. Reyes, que tendra lugar en Iloilo. El barco llegara a su destino el lunes, un dia antes de la consagracion y luego llevara a la comitiva a Cebu en donde tendra lugar despues la toma posesion de la diocesis.

Entre los que ya se han hecho reservar pasajes a bordo del "Luzon" figuran: Mons. Hurt, Mons. Verzosa, Mons. Sancho, Mons Francisco Reyes, Mons. Hacbang, Mons. Roman y Mons. Salinas. Los Reverendos Padres: F. Tejada, Leandro Reta, rector de San Beda, F. Polanco, prior de los Agustinos, L. Nieto, J. F. Greijo, J. de la Iglesia y P. Baltazar Lazo; la Sra. Sofia de Veyra, varias representantes de la Liga Catolica de Mujeres, representantes de los Caballeros de

[CONTINUA EN LA PAG. 10]

Mrs. Templeton, ocupa el banquillo testifical

(De la "Associated Press")

San Jose, California, 6 de octubre.—Mrs. Templeton, la madre del joven Douglas George Templeton condenado a reclusión perpetua por el asesinato de su tia Mrs. Babcock, ocupó el banquillo testifical por primera vez desde que la vista comenzó el 26 de septiembre como el primer testigo de la defensa en la segunda fase del asunto referente a la alegación de demencia.

Declaro brevemente sobre los lios de negocios entre la familia Templeton en Manila con William R. Babcock su hermano, contendiendo a defensa que Templeton Sr., habia sido expulsado de la compañia de exportacion de Babcock y Templeton y lanzado a la miseria por manipulaciones de Babcock.

Aitken dijo al jurado en su largo informe que estos disgustos de los cuales estaba enterado él joven ...dias, afectaron la mente del joven Douglas hasta culminar en el asesinato de su tia Mrs. Babcock el 26 de julio en Los Altos y en la agresion a su esposo.

San José, California, 6 de octubre.—El esfuerzo legal para hacer que George Douglas Templeton jr., sea declarado demente por el jurado que le halló culpable de asesinato, comenzó esta tarde en el tribunal superior de aquí.

Una declaración de demencia por

(CONTINUA EN LA PAG. 10)

PORTACINTAS EN LA NAVAL

Ilustres personajes en la procesion de N. Sra. del Rosario

Legisladores, secretarios de departamento, magistrados, jueces, profesionales, comerciantes e industriales y otros prominentes personajes, portarán las cintas de la carroza de la Virgen del Rosario en la procesión que saldrá en la tarde del domingo próximo a las 5:30 de la Iglesia de Santo Domingo.

El domingo se celebra la fiesta de la Naval de Manila y la procesión será el broche de oro de las fiestas en honor a la Virgen del Rosario que comenzaron el primero de este mes y que este año han tenido un espíritu histórico por celebrarse las bodas de plata de la coronación canónica de la Virgen que tuvo lugar en 1907.

He aquí la lista de los portadores de las cintas:

Primer turno, desde la Iglesia de Sto. Domingo hasta la calle Arzobispo frente al Palacio Arzobispal: Honorables Manuel C. Briones, Antonio Belo, Teófilo Sison, Marcelo T. Boncan, Miguel Cuenco, Vicente Ybiernas, José Zulueta y Serafin Marabut.

[CONTINUA EN LA PAG. 10]

INDICIOS DE MEJORIA EN EL ESTADO DE AREVALO

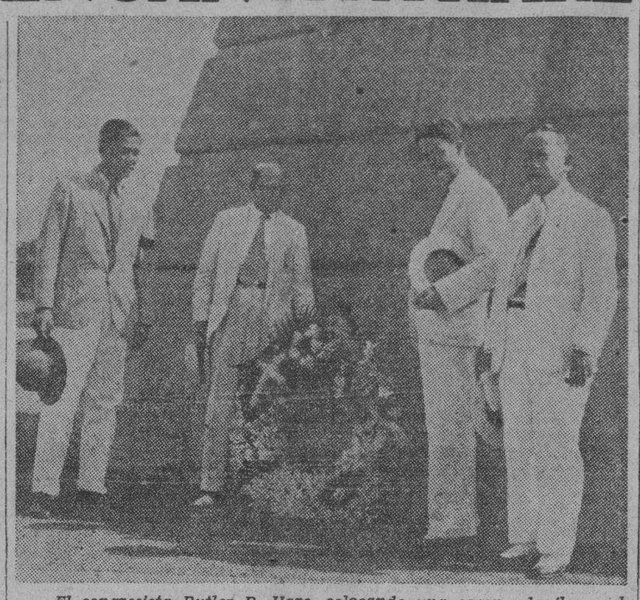
Recobra el conocimiento.—El Dr. Singian paso una noche tranquila

Despues de otra consulta celebrada entre los medicos Dr. Antonio Sison y el Dr. William Burke, se anunció esta mañana que se han notado indicios de esperanza y mejoría en el estado del ingeniero y contratista Don Ramon Arevalo.

Desde anoche comenzo a recobrar el conocimiento, reconociendo a una de sus hijas y despues abriendo voluntariamente la boca para recibir una cucharada de medicina.

En toda esta mañana fueron a visitarle el senador Sotero Baluyot, A. Kauffman, Jose Barretto, Tomas Arguelles, Mariano Olmedo. Jose Paterno y otros.

Por otra parte en la casa del Dr. Gregorio Singian, se ha anunciado que la mejoria del enfermo continua su curso, habiendo descansado bien anoche.



El congresista Butler B. Hare, colocando una corona de flores al pie del monumento de Rizal en la Luneta a las nueve de esta mañana. En la fotografía aparecen, de izquierda a derecha: el presidente Antonio Torres de la junta municipal, el congresista Hare, su secretario Mr. Bowers y el Sr. Arsenio Luz.

SIN EMPLEO Y SIN PAGA

Marineros del "Corregidor" y "Bustamante" estan en grave apuro

Desesperados por haber perdido su empleo de la noche a la mañana 42 marineros del guardacostas "Corregidor" fueron esta mañana a la oficina de Comercio e Industria para exponer su situación. Otros 25 del "Bustamante" también protestan porque la Auditoría aparentemente no quiere autorizar el pago de su sueldo desde el 1.o del actual.

Hasta ayer estaban trabajando en el "Corregidor" pero esta mañana tuvieron que dejar sus puestos en vista de que la casa que ha comprado dicho barco ya ha tomado posesión.

Los marineros piden que se les dé alguna compensación ya que ellos no han dejado voluntariamente sus puestos. Los funcionarios de la oficina de Comercio explicaron a los marineros que hay realmente el proyecto de que todos los empleados del gobierno que tengan que dejar sus puestos con motivo de las economías sean recompensados pero que hasta ahora dicho proyecto no ha sido aprobado todavía.

Representantes de los 25 marineros que antes trabajaban en el "Apo" y que desde el 24 del mes

(CONTINUA EN LA PAG. 10)

El Coronel De Los Reyes Empieza Sus Vacaciones Mañana

El coronel Jose de los Reyes, retirado de la Constabularia y jefe de la division secreta de Aduanas, desde mañana comenzará sus vacaciones acumuladas.

Algunos creen que el coronel De los Reyes aun cuando haya terminado de disfrutar sus vacaciones, ya no volverá al servicio de la aduana, habiendo desde hace tiempo insistido en dejar su puesto por razones de salud.

Mañana el coronel De los Reyes se marcha juntamente con su hijo el Dr. Reyes para un viaje de recreo por Japon y China.

UN INFORME COMPLETO A LOS SOLONES

Hare dira todo lo que sabe sobre la cuestion filipina

UNA APELACION

Le entregaran un memorial sobre las audiencias del bill Hawes

PROGRAMA

Esta tarde:

A las 2, visita a escuelas particulares. A las 3, visita a escuelas superiores de la ciudad. A las 4 en el *campus* de la Universidad de Filipinas, discurso ante el cuerpo estudiantil y revista de los cadetes.

A las 5, recepción improvisada en Tondo.

Por la noche cena ofrecida por el gobernador general Roosevelt y señora.

Mañana: Al mediodía, comida dada por el presidente del senado y el speaker de la cámara.

Un historial completo, detallado y comprensivo del proceso del bill Hare en la Cámara de Representantes de los Estados Unidos será el discurso que mañana por la mañana pronunciará ante los miembros de la Legislatura el congresista Butler B. Hare, que actualmente se halla de visita en estas islas. Mr. Hare hablara en la Legislatura a las 10:30 de la mañana siendo recibido en sesion conjunta de las dos camaras legislativas.

"Informaré a la Legislatura de todo lo que se sobre la cuestion filipina y creo que despues de este discurso, estaré en situacion tambien de recoger cualesquier informes que tengan relacion con el problema filipino", declaro esta mañana Mr. Hare al ser preguntado sobre su discurso de mañana. Anticipo que su discurso no será ni muy largo ni tampoco breve. En este informe que dará a la Legislatura procurará hasta donde es posible descender a los detalles para hacer-

(CONTINUA EN LA PAG. 2)

LA CIUDAD AUMENTA NO REDUCE SU BUDGET

A menores ingresos, el gobierno municipal aprueba mayores gastos

A menores ingresos, mayores calculos de gastos se han hecho en los diferentes departamentos y dependencias del gobierno de la ciudad, y esto se demuestra, segun se ha indicado hoy en el city hall que los ingresos calculados este año no pasan de P7,321,919.00, y los gastos que se proponen hacer montan

(CONTINUA EN LA PAG. 2)

LA SOBREPAGA DE CONSTABLES SE CONSERVARA

AUMENTO A LOS MAESTROS

Sesión apasionada por la estandarización.-Otras disposiciones serán consideradas esta tarde

A los jefes y oficiales de la Constabularia así como a los maestros de Manila se les ha concedido por el Comité de Toda la Cámara en la consideración del Bill de Estandarización una mejora. Y es que mientras a los primeros se les conserva el privilegio del sobresueldo por antiguedad y los gastos de alojamiento, a los segundos se les da una diferencia de salario de 10 pesos mas que a los de provincias. La sesión estuvo apasionada a ratos y, a ratos confusa, por el hondo interés que ponían muchos miembros del Comité de Toda la Cámara en varias disposiciones del bill.

BRIOSA REPLICA DEF. ROOSEVELT

Urge un nuevo concepto del deber del gobierno hacia la vida economica

(De la "Associated Press")

Albany, Nueva York, 6 de octubre.—Habiendo vuelto a su oficina después de recorrer veinte estados en tres semanas, el gobernador Franklin D. Roosevelt replicó al discurso del precandidato Hoover en Des Moines, dirigiéndose a los radioescuchas de la nación hoy.

El candidato demócrata dijo que se alegraba de que "Hoover convenga conmigo" sobre la necesidad de "restaurar la prosperidad a nuestra agricultura", las minas y las ganaderías, como un factor esencial para el restablecimiento de la prosperidad comercial en general.

"Esta es una doctrina que he estado predicando desde que fuí nominado", dijo.

El gobernador de Nueva York agregó que su contrincante republicano, en su discurso en Des Moines, "reconoció que el agricultor, el obrero y el comerciante están hoy en un trance que les deja perplejos" y calificó su propio programa como un nuevo movimiento "para una alteración del concepto del deber y la responsabilidad del gobierno hacia la vida económica del país".

Hoover dijo en Des Moines hace dos días, en su primer discurso de campaña, que si el programa democrático del último congreso se hubiera realizado, "se hubiera dado fin a toda posibilidad de restablecimiento". Anunció su patrocinio de una docena de medidas para socorrer a los agricultores.

Prometió tarifas elevadas sobre productos agrícolas, "en los casos en que sean necesarios.

En la cuestión de sobre paga por antigüedad y gastos de alojamiento, la votación fué primero, a viva voz y luego divisional con el resultado de 36 a favor y 2 en contra. En la de mantenimiento del salario del 3.er teniente de la Constabularia en P1,800 en vez de P1,560 se llegó inclusive a la votación nominal que dió por resultado 52 votos afirmativos y 20 negativos.

No fué menos reñida la batalla por los maestros de Manila, la que fué ganada por 30 votos a favor y 14 en contra. Magsalin, Vera y Remigio son los héroes o promovedores, respectivamente, de las tres concesiones arriba aludidas. Una tentativa de Singson de reducir el sueldo del presidente de la Universidad de Filipinas de P12,000 a P9,00[illegible] fracasó por 12 a favor y 15 en contra, lo mismo que su moción de que se permita a los de la misma universidad a enseñar fuera.

Pero, no faltaron incidentes pintorescos, como cuando Baltazar consultó con varios de la galería si su enmienda mejorando la clasificación de los jefes de laboratorios químicos, biológicos y de gas estaba bien o no, enmienda que prosperó. Otro incidente no menos regocijante fué lo ocurrido a una enmienda de Singson que resultó rechazada mediante un empate de

(CONTINUA EN LA PAG. 2)

MAYOR CONSUMO DE AZUCAR ANTICIPADO

Por primera vez en cinco años se cree que excedera a la producción

(De la "Associated Press")

Nueva York, 6 de octubre.—Por primera vez en cinco años, el consumo mundial de azucar puede que sea mayor que la produccion, segun indican las cifras oficiales publicadas hoy.

La produccion para 1932 por todos los paises se calcula en 26,278,000 toneladas largas y el consumo en 26,580,000 toneladas.

Bruselas, 5 de octubre.—Conferencias entre presidentes de delegaciones de varios paises productores de azucar al Instituto Internacional de Azucar, se celebraran segun se ha anunciado hoy aqui como concesion a los intereses azucareros cubanos.

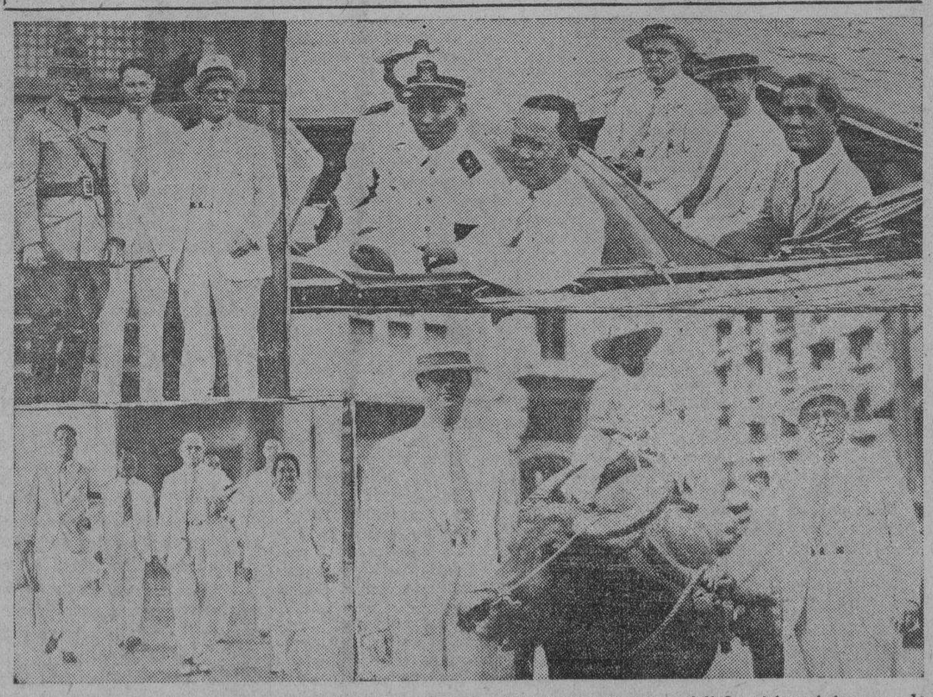
Un informe no confirmado era que el plan Chadbourne sobre un convenio azucarero mundial firmado á principios de este año seria modificado para la exportacion de 115,000 toneladas adicionales en 1933, 7,000 toneladas en 1934 y otra cantidad igual en 1935.

SHERIFF FALSIFICADOR SENTENCIADO A PRISION

El falsificar una citacion subpoena le ha costado al sheriff provincial de Davao llamado Felipe de la Cruz seis años y un dia de prision, en decision dictada esta mañana por la corte suprema bajo la ponencia del magistrado Ostrand. La corte ha sido todavia un tanto benigna, pues la pena impuesta por el juzgado era de ocho años y un dia de prision.

Felipe de la Cruz fue llamado a servir una citacion subpoena a dos bagobos llamados Andoy e Inar el 20 de diciembre de 1930 a fin de que declaren en una causa criminal por hurto contra Irene Lizandra y Santiago Dominguez. El sheriff acusado hizo constar que dichos bagobos habian sido debidamente notificados, firmando sus nombres en la citacion y anteponiendo una cruz antes de sus respectivos nombres, cuando en realidad de verdad no habia buscado ni habia visto a tales testigos.

Manila pintoresca, admirada por Hare



Fotografias tomadas esta mañana mientras el congresista Butler B. Hare visitaba sitios pintorescos de la ciudad de Manila. En las fotografias de arriba en la parte iquierda. el congresista Hare en el fuerte de Santiago despues de saludar al general Edwin Booth; en la fotografia estan el general Booth, el secretario de Hare y el congresista. En la parte derecha: momentos antes de partir en la lancha de motor por el rio Pasig; delante, de izquierda a derecha, dos oficiales del guardacostas 'Arayat' y el Sr. Arsenio Luz, en el asiento de atras: el congresista Hare, su secretario y el presidente Torres.

En la fotografia de abajo: en la parte izquierda, en un pasillo del hospital general, delante estan el presidente Torres, Hare y la Sra. de Adriano, detras el Dr. Roxas, Luz y Bowers. En la fotografia de la parte derecha: el congresista Hare y su secretario retratados ante un tipico carreton tirado por un carabao en la Plaza Moraga.

M.E.C.D. 2016

EN MEJICO NO HAY LIBERTAD

Los catolicos no pueden ejercer su culto, dice el Vaticano

(De la "Associated Press")

Roma, 6 de octubre.—El periódico "Observatore Romano", órgano del Vaticano, en un editorial que trata de la situación de la iglesia católica en Méjico, dijo hoy sin mencionar el destierro de Mons. Leopoldo Ruiz y Flores, el delegado papal:

"Es obvio que la libertad de conciencia no consiste solamente en la libertad de pensar y sentir dentro de nosotros mismos, sino que incluye la libertad de acción y de vivir en conformidad con lo que establece la conciencia, regulada por la ley".

"Por lo tanto es imposible afirmar que los fieles de Méjico disfrutan de la libertad religiosa cuando se les obstaculiza en ejercer el culto que practica todo buen católico y se le prohibe el dar a Dios la reverencia que El exige".

El editorial dijo que declarar que no existe la persecusión a los católicos en Méjico "es negar la verdad, a sabiendas".

El periódico llama la atención hacia la encíclica del Papa la semana pasada sobre la situación mejicana diciendo que era conciliatoria y ridiculizó la declaración por el parlamento mejicano de que podía constituir un reto.

Laredo, Tejas, 6 de octubre. — Mons. Leopoldo Ruiz y Flores, el delegado papal expulsado de Méjico, que llegó aquí temprano hoy, dijo que permanecería en Laredo por varios días, antes de decidir si debe residir permanentemente en los Estados Unidos.

El emisario del Vaticano rehusó comentar sobre su expulsión, que fué la culminación de la reanudación de la controversia entre la iglesia y el estado en Méjico.

Un Informe...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1)

lo mas completo y comprensivo.

Apelacion del pueblo

El informe, si no un extracto del informe del comité conjunto de relaciones metropoliticas, sobre las opiniones en contra y en favor del bill Hawes-Cutting, pendiente de consideracion en el senado americano, sera sometido al representante Hare, como una apelacion del pueblo filipino por un bill mejor de independencia, si se llevan a cabo los planes que se están formando, segun ha informado hoy el senador Jose Avelino, presidente de dicho comite de parte del senado.

El representante Francisco Delgado, presidente del comité de relaciones metropoliticas de la cámara y uno de los pocos legisladores que dominan bien el ingles, será el portavoz de la legislatura cuando el congresista Hare visite la cámara mañana. Presidirán la sesion el presidente Quezon y el Speaker Antonio de las Alas. El representante Delgado pronunciará el discurso de bienvenida y despues el representante Hare hará uso de la palabra.

Un monton de cartas montantes a unas 150 ha recibido esta mañana Mr. Hare procedente de varias personas de esta capital y de provincias. Cuando volvio esta mañana procedente de sus visitas por la ciudad ,Mr. Hare trató de leer y contestar algunas cartas pero vio que era dificil para él hacerlo.

"Es humanamente imposible para mi leer y contestar todas estas cartas durante mi estancia aqui" dijo. "Si me pusiera a contestarlas tendria que quedarme todo el tiempo en el hotel, lo cual anularia el proposito de mi visita aqui".

"Lamento—agregó—que no podré contestar estas cartas sino quizas hasta despues que emprenda el viaje de vuelta".

Teme que su bill sea obstruido

El obstruccionismo por los enemigos de la independencia filipina puede impedir la aprobacion de su proyecto de ley en el Senado en diciembre proximo, segun dió a entender anoche el representante Butler B. Hare en una conversacion durante la cena dada en su honor por el presidente Quezon, pero si esto ocurre, el bill o un bill equivalente en el Senado tendra seguridades de ser aprobado en las siguientes sesiones largas.

Las perspectivas de la medida Hare en el Senado americano fue informalmente discutido en la cena, segun se tiene entendido. El Sr. Quezon tambien recordó a sus muchos amigos en el Congreso y preguntó por ellos.

Presentes en la cena estaban el speaker interino Alas, los senadores Aquino y Recto, los representantes Eulogio Rodriguez y Varona, el secretario Alunan y Mr. Bowers, secretario particular del congresista.

Al salir de la casa del presidente, Mr. Hare dijo que disfrutó deliciosamente de la cena.

"Estoy aqui para ver el estado de cosas y haré mas preguntas de las que voy a contestar. Mañana (hoy) despues que haya tenido oportunidad de dar un paseo por la ciudad, puede que tenga algo que decir."

Proseguir la campaña

"Yo he aconsejado a los miembros de la mision que se queden en Washington para proseguir la campaña por la independencia durante el presente receso o hasta el proximo diciembre," dijo el congresista en otra entrevista anoche.

Segun el representante Hare, él no tiene ninguna razon para creer que el presidente de los Estados Unidos no aprobará un bill de independencia, si se aprueba por el congreso. El representante Hare dice:

"Es verdad que el Secretario de Guerra Hurley esta opuesto a cualquiera medida que conceda la independencia a Filipinas. Pero el Presidente de los Estados Unidos puede pasar por encima de la opinion del Secretario de Guerra, y aprobar un proyecto del Congreso sobre independencia. El Secretario Stimson, segun tengo entendido, tambien esta opuesto a la independencia aunque cuando celebramos las audiencias en la Camara de Representantes sobre el proyecto que concede la independencia en ocho años, y le invitamos a comparecer, el Secretario Stimson no compareció. Solo escribio una carta al Senado. Yo no tengo ninguna razon para creer que el Presidente no aprobara un bill independista."

Transaccion

Si ambas camaras del congreso no concuerdan en sus bills de independencia, el representante Hare cree que todo se arreglará por los comites de conferencias, mediante mutuas concesiones.

"Si el senado—dice—aprueba el bill Hawes-Cutting habrá un comite de conferencia que tratara de arreglar las diferencias entre el bill de la Camara baja que concede la independencia en ocho años y el bill del Senado que dispone un plazo de transicion de 19 años, limando las diferencias que existen entre una y otra medida. Desde luego que yo insistire en el plazo de 8 años y supongo que los del Senado tambien insistiran en preservar el plazo de su bill. Puede ser que se fije un plazo de nueve o diez o un termino medio entre los dos plazos. Esto depende de lo que se adopte por el comite de conferencia, asi como de otros detalles de las dos medidas que estan en conflicto. Terminada la labor en el comite de conferencia, la medida que se adopte en el mismo, será sometido para su sancion final en ambas camaras. Yo espero y creo que teniendo las dos medidas la misma finalidad que es la fijacion de la independencia y conviniendo ambas camaras del congreso en ello, tambien llegaremos a un acuerdo en la cuestion de algunos detalles menos importantes.

"El resultado de la votacion sobre el bill Hare en la Camara donde fue aprobado por 306 contra 47 votos, revela el preponderante sentimiento en favor de la independencia en el Congreso" continuo diciendo Mr. Hare. "Que haya diversidad de criterios sobre cuestion de detalles, ello no importa. No se puede aprobar una medida que satisfaga a todos sin excepcion.

Esfuerzo sincero

"Pero lo que yo puedo decir es que nuestro bill sobre independencia es el resultado de los esfuerzos y de un sentimiento de lo mas honrado y sincero que puede haber, y es lo mejor que se puede obtener del Congreso, al menos por ahora. En lo que a mi respecta, y en lo que respecta al Comite de Asuntos Insulares de la Camara, puedo aseguraros que ninguna otra medida me ha costado mas estudio y trabajo que el bill sobre independencia, en toda mi vida parlamentaria; y a ello no me ha movido ningun interes de ningun genero pues no soy ni coprero, ni aceitero, ni obrerista, ni represento ningun interes envuelto creado. Nuestro bill esta basado en el sentido de la obligacion contraida por nuestro gobierno hacia el pueblo filipino y en nuestros mejores deseos hacia vuestra causa. Hasta en los ultimos momentos antes de someter mi bill a la Camara, cinco miembros de mi comite que esta integrado por veinte miembros, en aquella tarde de la discusion de la medida, se acercaron a mi y me dijeron: "No someta usted el bill pues seremos derrotados." Pero yo estaba convencido de que obraba dentro de la razon y que la justicia estaba de mi parte y entonces les conteste: "Estoy seguro de la justicia de la causa que defendemos y voy a hacer que conste en record de una vez y para siempre la opinion de los miembros de esta camara en relacion con esta importante cuestion." Y asi fue que la votacion de la medida dió por resultado el triunfo abrumador de la independencia y hasta el unico voto disidente de los veinte en el Comite de asuntos insulares, fue a favor en el floor."

Saliendo De Una Iglesia

El congresista Hare, saliendo de la Iglesia de San Agustin, despues de admirar la arquitectura de este templo antiguisimo. A la derecha del congresista está el presidente A. Torres de la Junta Municipal.

La Sobrepaga...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1)

votos de 1 por 1.

Otras enmiendas de menor cuantía se han adoptado.

Solo quedan 6 páginas del bill, el cual se podrá votar "in totto", probablemente esta tarde o esta noche.

"Entendiéndose, sin embargo, que el gobernador general puede extender el plazo por un período no mayor de 6 meses a partir de la fecha de su aprobación, dentro del cual deberá entrar en vigor esta ley, siempre que semejante extensión se crea necesaria al objeto de llevar a cabo una equitativa y justa coordinación de lo arriba dispuesto." Así reza un "proviso" introducido por el Comité de Presupuestos al Bill de Clasificación y Estandarización, proviso que, con otras disposiciones como las relativas a funcionarios provinciales y municipales, etc., será objeto de consideración esta tarde.

Hasta anoche, el Comité de Toda la Cámara logró aprobar 12 páginas de las 24 de que consta el bill de Clasificación y Estandarización. Si, como se espera, se llega a aprobar todo el bill este día, inmediatamente después, estará en orden el Bill de Reorganización.

Servicio Municipal

Jueces de paz de cabecera:

1.a clase	P2,400
2.a clase	P1,800
3.a clase	P1,500
5.a clase	P1,080

Los jueces de paz de las cabeceras de Cebu e Iloilo recibiran un salario de P3,000 al año. Pero, los jueces de paz que, por delegacion, actuen como jueces de 1.a instancia no tendran derecho a dieta alguna no obstante las disposiciones en contrario de las leyes vigentes.

Presidentes municipales:

1.a clase	P1,500
2.a clase	P1,200
3.a clase	P1,000
4.a clase	P 840

Tesoreros municipales:

1.a clase o capital	P1,800
2.a clase	P1,380
3.a clase	P1,080
4.a clase	P1,080
5.a clase	P -800

Secretarios municipales:

1.a clase o cabecera	P 960
2.a clase	P 840
3.a clase	P 720
4.a clase	P 600
5.a clase	P 480

Ciudad de Manila

Alcalde	P8,000
Ingeniero	P6,000
Jefe de Policia	P6,000
Fiscal	P6,000
Juez Municipal	P5,500
Tesorero	P6,000
Tasador	P6,000
Jefe de Bomberos	P5,000
Escribano	P5,000
Registrador de propiedad	P4,000
Jefe de Policia Auxiliar	P5,000
Jefe del Servicio Secreto	P5,000
Ingeniero Auxiliar	P4,500
Tasador Auxiliar	P4,500
Jefe Auxiliar de Bomberos	P4,000

Para el presidente de la Junta Municipal se señala una dieta no mayor de P30 y para cada uno de los miembros, otra no mayor de P20 por cada dia de asistencia real a sesion.

Acuerdos que se adoptaron ayer

1.—Todas las compensaciones dobles abolidas, incluyendo las pensiones de funcionarios retirados que han vuelto al servicio del gobierno.

2.—Salarios de los presidentes de la legislatura, los miembros de la legislatura, los secretarios y subsecretarios departamentales, los jefes y jefes auxiliares de oficinas, los jueces y comisionados de servicios publicos, estandarizados.

3.—Oficinas y dependencias clasificadas en primera unas y otras en segunda clase.

4.—Puestos en el servicio administrativo y de escribientes clasificados en siete grados con salarios estandarizados en cada grado.

5.—Empleados contratados, empleados del gobierno de Estados Unidos destinados en Filipinas, funcionarios nombrados por el presidente de los Estados Unidos y funcionarios que trabajan fuera de Filipinas, no afectados por la estandarizacion.

6.—Se da al gobernador general y al director del servicio civil poder para llevar a cabo la clasificacion de puestos y la estandarizacion de sueldos.

Estos son los seis puntos salientes de los acuerdos adoptados ayer, desde las 4:00 hasta las 6:30 p. m. en la sesion de la camara de representantes, en la consideracion del bill de estandarizacion de puestos y sueldos en el gobierno. La sesion de la camara ayer tarde fue tumultuosa. La camara tuvo que suspender sus reglamentos por consentimiento unanime con el fin de considerar el bill.

Funcionarios del gobierno, empleados y otras personas concurrieron a la sesion de ayer de la camara, interesados en ver el proceso de los trabajos de estandarizacion en la camara. El bill se consideraba pagina por pagina y por cada pagina surjian discusiones, enmiendas, enmiendas a las enmiendas y otras cuestiones que provocaban grandes debates.

El representante Vera hizo una vigorosa defensa de la doble compensacion, pero la camara por mayoria de votos rechazó su defensa.

La Ciudad...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1)

Toda la politica de "mas estricta economia" del alcalde ha caido desbaratada por esta demanda de gastos de los departamentos de la ciudad, y ahora las autoridades ejecutivas del city hall estan devanandose los sesos para saber como se arreglaran para que los ingresos calculados lleguen al total de gastos pedidos. Tal como va la cuenta, faltan P287,000.00.

Mantenedores de la politica de economia en el city hall creen que esta es una tactica para evitar la reduccion de los presupuestos de los departamentos. Ahora se estan haciendo cortes y mas cortes para que haya un budget nivelado. Del total que piden los departamentos se ha de restar la suma que falta P297,328.00.

BLOQUE FORMADO PARA FOMENTAR INDUSTRIAS

Investigación de las posibilidades del abacá pedida en un bill del senado

Por una rara coincidencia cuatro Joses y un Juan se han unido esta mañana en un fuerte bloque para la formacion de nuevas industrias, aprovechando la ocasion en que el representante Hare habla de desarrollo economico del pais por la independencia, y presentando, para ser practicos, un proyecto de ley para este fin.

Los cuatro Joses aludidos en esta informacion son los senadores Jose M.a Veloso, Jose A. Clarin, Jose C. Vera y Jose Fuentebella, y el Juan unico que les hace compañia en tan laudable proyecto, es el senador Juan Torralba, uno de los mas decididos partidarios del desarrollo economico del pais. Este grupo ha llamado la atencion esta mañana en el senado.

El proyecto que han presentado es bastante detallado, pero el fin se sintetiza en el titulo que es el siguiente: "S. No. 195—9.a L. F.—Ley que consigna la suma de treinta mil pesos para hacer un estudio e investigacion sobre la transformacion de la fibra del abaca en materiales textiles y tejidos de buena calidad en escala comercial, y para otros fines."

Soldado Desertor Del Ejercito De Los E. U. Cogido En Iloilo

Hecho un pordiosero, sin apenas tener con que alimentarse, fué arrestado por la constabularia en Iloilo el soldado McDonald Ollie desertor del ejercito americano, segun un telegrama recibido en la oficina central de la constabularia.

Ollie segun informes estando destinado al Departamento de Maestranza del ejército desertó el 18 de marzo pasado y fué vagando hasta llegar a Iloilo.

Será traido a Manila en el primer barco que zarpe de Iloilo para la ciudad.

Nuevos Planes Para Arreglar El Trafico

El concejal Bautista, chairman del comité de policia en la Junta Municipal, ha conferenciado esta mañana con el jefe Piatt, de la Policia de Manila, y con el jefe Silvestre Nievera, del departamento del trafico, con respecto al plan de hacer de algunas calles que hay en los alrededores del Mercado de la Divisoria de una sola dirección para el trafico vehicular, previa su discusión en el seno de la Junta Municipal.

De acuerdo con las sugestiones de la policia, con la aprobación en principio del comite de policia, las siguientes calles seran de una sola dirección: Marcelino de Santos, desde Ylaya a Tabora, oeste solamente; Tabora, desde Azcarraga a Comercio, sur solamente; Comercio, de Tabora a Sto. Cristo, oeste solamente; Sto. Cristo, desde San Fernando a Marcelino de Santos, norte solamente; Muelle de Binondo, desde Comercio a San Fernando, sur solamente, y Folgueras desde

Los ladrones de accesorios de auto otra vez activos

Los ladrones de automoviles que se han mostrado muy activos durante estos últimos dias, han conseguido llevarse otros dos coches que estaban parados anoche frente al Metropolitan Theater. Uno de estos coches es del Sr. José Huerta, de la calle Lico No. 2535 y el otro del Sr. Jesús Zamora, 902 Avenida Taft.

Los ladrones, como se ha visto en todos los robos cometidos ultimamente, despojan los coches de las piezas y los accesorios que pueden venderse facilmente, como faroles, baterias, neumaticos de repuesto y bocinas, abandonando los coches despues en algun sitio despoblado.

Audiencias Publicas Por La Ordenanza Sobre Las Carreras

Una audiencia publica para oir opiniones sobre el propuesto aumento de las licencias para la celebración de carreras de caballos y los derechos que se deben cobrar por cada dia de carrera, celebrara la junta municipal el miercoles, 19 de octubre de 1932, a las dos de la tarde. Para este fin se trata de enmendar los artículos 742 y 744 de la ordenanza No. 1600 conocida por ordenanzas revisadas de la ciudad de Manila, tal como está enmendada por la ordenanza No 1907.

La Constabularia Patrullara S. Juan

En vista de la aparente incapacidad de la policia de San Juan del Monte de coger á los ladrones de alla que estan haciendo de las suyas, la Constabularia de Caloocan, bajo cuya jurisdiccion se halla el municipio de San Juan, ha comenzado á movilizarse para ver si ellos consiguen arrestar á estos ladrones.

Segun se ha sabido de la Constabularia de Caloocan este dia, en menos de una semana cinco residentes fueron victimas de robos en San Juan, y aunque las cantidades que consiguen llevarse los ladrones no son grandes, con todo, la manera como consiguen penetrar a las casas, alarma a la Constabularia.

Esta Por Decidirse La Prorroga Sobre La Territorial

Esta al caer la decision del gobernador general sobre la pedida prorroga del plazo de condonacion del recargo sobre la contribucion territorial. No depende sino de los informes pedidos de todas y cada una de las provincias interesadas en la prorroga.

Hasta donde lo permiten los informes, la prorroga que expiro el 30 de Septiembre ultimo aumentó la recaudacion de la contribucion territorial. En provincias castigadas por la depresion, como Laguna, la recaudacion alcanzó un 60 por 100 del total ó unos P300,000. En aquellas donde la depresion no se siente, como Pampanga, la recaudacion alcanzó hasta el 90 por 100 ó mas de P474,000.

Raptores De Natalia Vivar Sentenciados Hoy

Acusados por el rapto de Natalia Vivar, un tal Arcadio Francisco, como autor, y Julian Mendiola, chofer, como complice, fueron condenados esta mañana por el juez Albert, a sufrir el primero 2 años, 11 meses y 11 dias de prisión, y el ultimo 4 meses y 21 dias de prisión.

Marcelino de Santos hasta Azcarraga, norte solamente.

OTRA PROTESTA CONTRA LA TARIFA DEL AGUA

La asociación de navieros alega que esta pagando el doble del tipo ordinario

Ante la Comisión de Servicios Públicos se ha presentado una protesta suscrita por la Asociación de Navieros de Filipinas, contra la tarifa del agua que el Distrito Metropolitano cobra a dicha entidad.

Se alega en la protesta que el Distrito "está cobrando a la Asociación solicitante el doble de los tipos que actualmente cobra a los demás habitantes de la ciudad de Manila. Así mientras que los demás habitantes de la ciudad de Manila pagan a razón de cinco centavos por metro cúbico, el Distrito cobra a la solicitante, por idéntico servicio la cantidad de diez centavos por metro cúbico".

Alega también la Asociación de Navieros que el Distrito, ha estado demorando innecesariamente el resolver acerca de su petición de rebaja, durante más de cinco meses, y que por ello "el Distrito ha dejado de ejercer en sus tratos con su cliente, la cortesía y consideración que la solicitante merece".

Termina su largo escrito la Asociación de Navieros pidiendo a la Comisión se expida una orden: Advirtiendo al aquí recurrido que una Utilidad Pública debe prestar servicio en el amplio sentido de la palabra, y cooperar con sus clientes, y no puede, por lo tanto, dilatar ni demorar innecesariamente el resolver las quejas ya sea con respecto a dicho servicio o a la tarifa cobrada por el mismo, pues de lo contrario se estableceria un deplorable estado de relaciones públicas, lo cual no solamente es molesto para los clientes, sino que redunda en detrimento de la ventajosa operación de la utilidad; reduciendo la tarifa de agua suministrada a la recurrente, de diez (10) centavos por metro cúbico, a cinco (5) centavos por metro cúbico por los primeros trescientos (300) metros cúbicos mensuales, y por cualquiera otra cantidad en exceso, cuatro (4) centavos por metro cúbico; y disponiendo que durante el trámite de cualquiera apelación que se hiciera de dicha orden, los efectos de la misma no sean suspendidos.

La Comisión de Servicios Públicos ha dictado inmediatamente una orden señalando la vista del asunto para el martes día 11 del actual.

CONDENADO

Dionisio Ramirez, quien con un tal Cleto Reñon que ya extingue condena en Bilibid por haberse declarado culpable, fue arrestado por el detective Sol Cruz en la mañana del 24 de julio en la calle Rosario llevando dentro de un automovil 105 barras de dinamita con sus correspondientes mechas, fue esta mañana condenado por el juez Mariano Albert a sufrir un año de prisión y a pagar una multa de 1,000 pesos.

Las Desigualdades en el Amillaramiento en Centros Comerciales Se Estudiarán

El gobernador general Roosevelt promete estudiar la cuestión y aplicar el remedio necesario

Las desigualdades en materia de impuestos sobre propiedades en la Escolta y sus cercanias serán estudiadas para ser corregidas, según ha prometido el gobernador general Roosevelt a la Asociación de Propietarios de Manila.

Estas desigualdades se basan en que mientras en la Escolta el terreno esta amillarado en P250 el metro cuadrado, en las Plazas de Stan Cruz y Goiti están solamente a P150 y parte de la Avenida Rizal a P125 cuando segun los propietarios la importancia de cada uno de estos lugares es casi igual desde el punto de vista comercial.

El gobernador Roosevelt en su contestación a la carta de la Asociación de Propietarios de Manila ha hecho constar que ha decidido urgir por ahora una revisión del amillaramiento en esta capital porque según la ley, el tasador de la Ciudad de Manila tiene amplia facultad para hacer la revaloración mediante una petición del propietario siempre y cuando que se demuestre que el amillaramiento de sus propiedades es demasiado elevado.

En toda Manila hay 4.760 propietarios que son los mas afectados por el alegado excesivo valor amillarado de sus fincas y terrenos, aparte de otros 2,156 pequeños propietarios que se cree no pedirán la revisión del amillaramiento para el siguiente año.

Fernandez Llamado A Declarar Sobre Sus Transacciones En Porac

Habiendo la acusación terminado con la presentación de los exhibitos, Rafael Fernandez fue de nuevo llamado al banquillo testifical para declarar sobre sus transacciones con la familia Gutierrez Saenz en relación con la hacienda Dolores, situada en Porac, Pampanga.

Se alega que la reclamación de los Gutierrez Saenz contra Fernandez asciende a cerca de P200,000.00. Rafael Fernandez declarando esta mañana dijo que todos los pagos que el hizo a cuenta de la obligacion a favor de la familia Gutierrez procedieron del fondo comun de Cu Unjieng y él en el People's Bank.

Varios miembros de la familia Gutierrez Saenz y su abogado el Sr. Jesus Blanco estuvieron presentes en la vista de esta mañana. El Sr. Blanco habia sido citado para traer todos los documentos relativos a la transacción sobre la Hacienda Dolores.

Lea LOS ANUNCIOS

COCINEROS COGIDOS POR ROBO DE HUEVOS

Queja de colegios, atendida... Pluma-fuente que delata a un ladrón

La queja de cuatro institutos docentes contra la falta de vigilancia policiaca en la calle Mc... y sus alrededores ha sido inmediatamente atendida, dando por resultado la detención de dos cocineros mientras salian por la puerta de servicio del colegio San Beda llevando 51 huevos y botellas de vino. El arresto se hizo por la patrulla general que tiene prendió anoche a Rodolfo Barrios y Blonche. La actitud sospechosa de Barnacha en la Avenida Rizal una pluma-fuente que llevaba consigo que resultó ser de otro, fueron causa de su arresto.

Los colegios de San Beda, Holy Ghost, de la Consolación y el Centro University se quejaron esta mañana de la falta de vigilancia en las inmediaciones de dichos centros docentes y de muchos robos y hurtos que allá se registraban, cuya queja fué endosada por el coronel Piatt a la patrulla general que anoche se puso en acción, arrestando a los cocineros Juan Abad y Juan Elasco, mientras salian por el colegio de San Beda llevando huevos y botellas de vino, avaluados en P9.78. La policía alega que uno de los detenidos, Elasco, trató de sobornar a los policias Fabio y Guinan, y por tanto, además de la querella por robo, se le acusará de tentativa de soborno.

Barnacha, el otro arrestado estaba deambulando en actitud sospechosa por la Avenida Rizal anoche. Registrado por la policia, se le halló que una pluma-fuente que llevaba tenía las iniciales de Jesús Ruiz, 621, calle Legarda, en que hubo un robo hace noches. Barnacha ha sido sometido a interrogatorio por la policia para averiguar qué efecto además de la pluma-fuente, logró sustraer de dicha casa.

ABSUELTO

Eduardo Nonato, acusado como agitador, fue absuelto esta mañana por el juez Albert despues de haber demostrado que pertenece a la Unión de Tabaqueros afiliada al Congreso Obrero y no al partido de radicales.

Colgate embellece los dientes— purifica el aliento

CON qué confianza luce ella esa sonrisa cautivadora! Es la confianza que le inspira el uso de Colgate, el dentífrico moderno que limpia y embellece los dientes y ademas combate los olores ofensivos de la boca. Mal aliento lo causan a veces los residuos alimenticios entre los dientes. Colgate corrige esta condición. El sabor delicioso, agradable, de Colgate deja la boca fresca, el aliento puro y perfumado. Cepillese la dentadura, por la mañana y por la noche, con Colgate. Obténgalo hoy mismo.

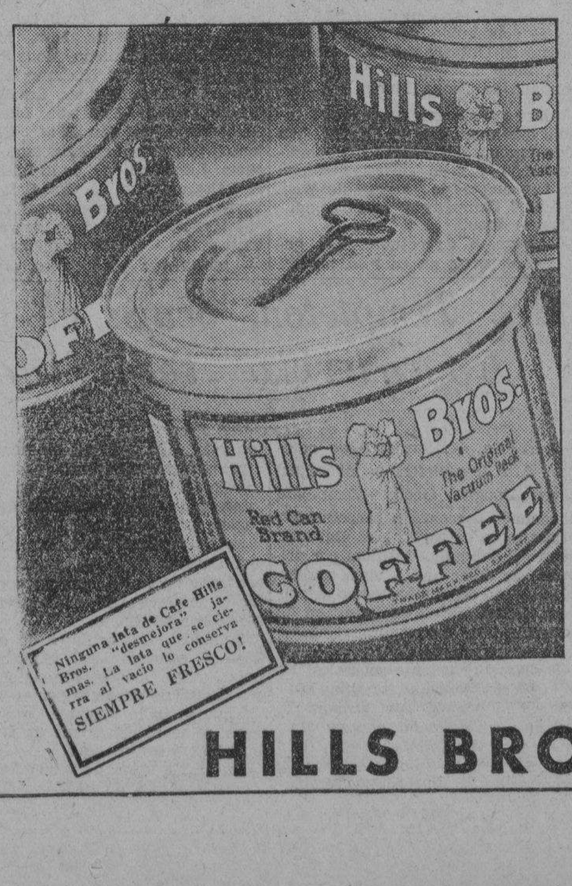
CREMA DENTAL COLGATE

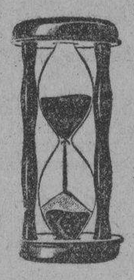
EL SABOR QUE LE HACE FAMOSO AL CAFE HILLS BROS ES EL MISMO EN CADA LIBRA

El Control del Tostado... el procedimiento patentado de Hills Bros... siempre desarrolla el sabor perfecto del grano de café.

* * *

Tostado continuamente, "un poco en cada tiempo"... nunca en grandes cantidades.





Así como la seguridad de un reloj de arena depende del flujo gradual y continuo... un poco en cada tiempo ...así también el sabor uniforme del Cafe Hills Bros. se produce por medio del Control del Tostado—un procedimiento patentado que tuesta gradual y continuamente... "un poco en cada tiempo".

El tostado ordinario puede variar el sabor del Café Hills Bros.; puesto que grandes montones de café no siempre pueden tostarse por igual. Generalmente, algunos granos están crudos, y otros quemados.

En vez del método de tostar en grandes cantidades, Hills Bros., usa el procedimiento del Control del Tostado. El calor fluye a traves de los tostadores de una manera gradual y continua... un poco en cada tiempo. Por medio de este procedimiento patentado cada grano se tuesta perfectamente. Y naturalmente, un tostado perfecto produce un sabor perfecto.

El Cafe Hills Bros. no puede desmejorar! El procedimiento de empaque al vacio es el único método de conservar completamente la frescura del café. El aire se remueve de la lata y se le mantiene fuera... Fué originado por Hills Bros. desde hace mas de treinta años. No hay nada de magia sobre la lata que se cierra al vacio—no hace bueno de un mal café, pero conservara fresco un buen café.

Pida el Cafe Hills Bros. por su nombre, y fíjese en la marca registrada de la figura de un Arabe en la lata.

HILLS BROS COFFEE

M.E.C.D. 2016

DEPORTES

LA VANGUARDIA

AÑO XXIII. NUM. 214 — LA VANGUARDIA — VIERNES, 7 DE OCTUBRE, 1932 — PAGINA TRES

CABALLOS PEQUEÑOS, GRANDES EN UN HANDICAP ESPECIAL DE CUARTA Y QUINTA SERIE, EL 16

Dieciocho carreras en total en la primera de las convocatorias hipicas de la Anti T-B. en San Lazaro

Una carrera especial de handicap para decidir la supremacia de la pista entre las monturas mas veloces del hipodromo de San Lázaro caracterizaran las convocatorias hípicas del 16 de octubre, la primera de la serie de carreras benéficas por la Antituberculosa.

Caballos grandes y pequeños competirán en el handicap especial de 1/2-1/16 milla que será la decima tercera carrera del día. Caballos de la 4.a y 5.a serie participaran en esta carrera.

Los pesos señalados para estos caballos han sido los siguientes: "pabellos menores de 52 pulgadas, 115 libras; mayores de 52 pulgadas, 120 libras. Una copa especial ha sido donada para esta carrera.

Los caballos que competirán son:

Dalagang Bukid	115 lbs.
Acupan	115 "
Minerva	115 "
Mabuhay	115 "
Nannette	120 "
Hasik	120 "
Rahib	120 "
Czar	120 "

Un total de dieciocho carreras completarán el programa completo de las competencias hipicas del 16 de octubre en el hipodromo de San Lazaro, como quedan indicadas mas abajo. Las inscripciones se aceptarán en el hipodromo de San Lazaro entre 3:00 y 6:00 p. m. del viernes y sabado, hoy y mañana, octubre 7 y 8.

Las carreras para el 16 serán como sigue:

1—Para "Perdigones de Vencedores," peso para todos 110 libras, Distancia 1/16. Premio 1.o P210,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

2—Para "Perdigones de Novatos" y "Vencedores de Novatos" mayores de 52", peso: Perdigones, 110 libras, Vencedores, 115 libras mas 4 libras por cada primer premio que hayan ganado. Distancia 1/16. 1.o P240,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

3—Para "Perdigones de Novatos" menores de 52," Peso 110 Libras, Distancia 1/16. 1.o P210,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

4—Para "Perdigones de Novatos" menores de 52," Peso 110 Libras, Distancia 7/8. 1.o P210,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

5—Para "Vencedores de Novatos" menores de 52" que no hayan ganado ningun primer premio. Peso 110 Libras, Distancia 1/2-1/16. 1.o P240,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

6—Para "Vencedores de Novatos" menores de 52," Peso 110 Libras mas 4 libras por cada primer premio que hayan ganado. Distancia 3/4-1/16. 1.o P240,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

7—Para "Vencedores de Novatos" menores de 52," Peso 110 Libras mas 4 libras por cada primer premio que hayan ganado. Distancia 1 Milla. 1.o P240,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

8—Para caballos de la 5.a Serie menores de 52." En esta carera no podran tomar parte los caballos clasificados como Clase A segun consta en la nota de inscripciones. Peso: 110 libras—114 libras para los que hayan ganado un primero; 117 libras para los que hayan ganado dos primeros; 119 libras para los que hayan ganado tres primeros; 121 libras para los que hayan ganado cuatro primeros. Distancia 1/2-1/16. 1.o P275,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

10—Para caballos de la 5.a Serie menores de 52." En esta carrera no podran tomar parte los caballos clasificados como Clase A segun consta en la nota de inscripciones. Peso: 110 libras—114 libras para los que hayan ganado un primero. 117 libras para los que hayan ganado dos primeros; 119 libras para los que hayan ganado tres primeros; 121 libras para los que hayan ganado cuatro primeros. Distancia 3/4-1/16. 1.o P275,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

11—Para caballos de la 5.a Serie menores de 52". En esta carrera no podran tomar parte los caballos clasificados como Clase A segun consta en la nota de inscripciones. Peso: 110 libras—114 libras para los que hayan ganado un primero; 117 libras para los que hayan ganado dos primeros; 119 libras para los que hayan ganado tres primeros; 121 libras para los que hayan ganado cuatro primeros. Distancia 1 Milla. 1.o P275,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

12—Para caballos de la 5.a Serie mayores de 52," Peso handicap. Distancia 7/8. 1.o P275,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

13—Para caballos de la 4.a y 5.a Serie mayores y menores de 52," Peso: Menores de 52," 115 libras, Mayores de 52," 120 libras. Distancia 1/2-1/16. 1.o P300,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

14—Para caballos de la 2.a, 3.a y 4.a Serie, Peso: Handicap, Distancia 3/4-1/16. 1.o P320,00, 2.o P80,00, 3.o P30,00.

15—Para cabalos de la 1.a y 2.a Serie. Peso: Handicap. Distancia 7/8. 1.o P360,00, 2.o P80,00, 3.o P30,00.

16—Para cabalos de la 5.a Serie menores de 52." Clasificados como Clase A. Peso: 110 libras para los que hayan ganado un primero. 114 libras para los que hayan ganado dos primeros; 117 libras para los que hayan ganado tres primeros; y 119 libras los que hayan ganado cuatro primeros. Distancia 1/2-1/16. 1.o P275,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

17—Para caballos de la 4.a y 5.a Serie menores de 52". Peso: Handicap. Distancia 1 1/8 Milla. 1.o P300,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

17-A—Para caballos de la 4.a y 5.a Serie menores de 52". Peso: Handicap. Distancia 3/4-1/16. 1.o P300,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

18—Para caballos de la 4.a y 5.a Serie menores de 52." Peso: Handicap. Distancia 7/8. 1.o P300,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

18-A—Para caballos de la 4.a y 5.a Serie menores de 52." Peso: Handicap. Distancia 1 Milla. 1.o P300,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

19—Para caballos de la 4.a y 5.a Serie menores de 52". Peso: Handicap. Distancia 3/4-1/16. 1.o P300,00, 2.o P70,00, 3.o P30,00.

Pugil Español

Isadore Gastanaga, peso completo español que se encuentra en América en busca de camorra, fama y dinero. En su primera pelea noqueó en un sólo asalto a Charley Betzlaff, uno de los principales pesos completos americanos.

YOUNG INVADER Y YAP SE PEGAN EL SABADO

Encabezan el programa del stadium de Cabanatuan para esta semana

MAIN EVENT

Young Invader	**vs.**	**Fighting Yap**
Tarlac	108 lbs.	Olympic

SEMI-FINAL

Kid Sta. Rosa	**vs.**	**Royal Ocampo**
Sta. Rosa	116 lbs.	Cavite

PRELIMINARES

Kid Malayan	**vs.**	**Rush Perfecto**
Aduas	118 lbs.	Sta. Rosa
Little Bagnoy	**vs.**	**Speed Emong**
Sta. Rosa	108 lbs.	Aduas
Rush Lara	**vs.**	**Kid Panis**
Cabanatuan	116 lbs.	Cabanatuan
Little Tony	**vs.**	**Little Unido**
Cuyapo	98 lbs.	Sta. Rosa
Kid Balagtas	**vs.**	**Little Pelky**
Sagitan	105 lbs.	Aduas

CURTAIN RAISER

Fighting Marshal	**vs.**	**Kid Alfred**
Sta. Rosa	110 lbs.	Cabanatuan

(Especial a "La Vanguardia")

Cabanatuan, 5 de octubre.—Con Young Invader de Tarlac y Fighting Yap del Olympic Stadium de Manila en el encuentro principal, el stadium de Cabanatuan volvera a abrir sus puertas el sabado 8 de octubre.

Nueve encuentros figuran en el programa, todos son de cuatro asaltos.

La gerencia del stadium estará bajo el managerato del Cabanatuan Community Club.

Engayo, Aragon En Los Finales

Dos Antiguos Rivales Se Encontraran Por El Campeonato

Durante los ultimos dias de esta semana se celebraran los encuentros finales del torneo de tennis del Laong Laan Tennis Club, segun anuncio ayer el Sr. Mauricio Zamora, manager de deportes de dicho club.

Dos viejos rivales de la raqueta, Lope Engayo y Francisco Aragon volveran a verse frente a frente en los finales del grupo A. Ambos han estado jugando admirablemente durante esta temporada por lo que se augura un encuentro muy reñido. Engayo, sin embargo, esta llamado a ganar la contienda.

En el grupo B, el encuentro sera entre Vicente Rufino y Uy Kee Min y esta señalado para mañana. En el grupo C Marciano Baltazar medira fuerzas con Leopoldo Kahn Jr., y este partido esta señalado para el domingo.

Los finales en el grupo D seran jugados entre E. Fargas y el ganador del encuentro señalado para hoy entre Ng Sutam y L. Dayrit.

LA MANILA U. INGRESARA EN LA "BIG THREE"

La Junta directiva decide solicitar admision en las competencias atleticas interuniversitarias

Una nueva unidad será agregada a la "Big 3" desde el curso que viene si la solicitud de admisión que la universidad de Manila ha enviado a la asociación atletica interuniversitaria es aprobada por dicha institución.

La participación de la Universidad de Manila en los torneos de la "Big 3" que en ese caso será conocido por la "Big 4" fue decidida por la junta directiva de la Universidad en una de sus reuniones presentes, en la que se sometió la resolución adoptada por el consejo de estudiantes de la M. U. pidiendo la participación de la universidad en las competencias atleticas de la "Big 3".

La junta directiva de la M. U. tambien decidio extender toda la ayuda posible al fomento de los deportes en la institución y desde este curso se dará comienzo a la serie de encuentros deportivos en la misma con miras a celebrar fuertes torneos intramurales en los comienzos del curso venidero para la selección de los equipos oficiales de la M. U.

La Universidad de Manila se presenta particularmente fuerte en los eventos acuaticos en donde tiene a Jakaira y Jarail entre otros.

Torneo De Bolos De La Manila U.

Los Equipos De "Leyes" Se Hallan a La Cabeza; El Profesorado, Ultimo

ESTADO DE LA LIGA

TEAMS	G.	P.	Pct.
Senior Law I	6	0	1.000
Senior Law II	6	3	.666
Business Administration	6	3	.666
Sophomore Law	5	4	.555
Freshman Law	6	6	.500
Junior Law	3	3	.500
Liberal	3	6	.333
Education	2	4	.333
Faculty	3	9	.250

RECORDS INDIVIDUALES

HIGH SINGLE:
Prof. Ferrer, Faculty 125
HIGH TRIPLE:
Mr. Laurel, Lib. Arts 310

RECORDS POR EQUIPOS

HIGH SINGLE:
Faculty 501
HIGH TRIPLE:
Senior Law I 1412

Los dos equipos del colegio de leyes encabezan la presente liga de duckpins de la Universidad de Manila por la copa Rodas. El equipo del colegio de comercio se halla empatado en segundo puesto con la Unidad II del Cuarto Año.

Los boleros del profesorado se hallan hasta ahora en el ultimo puesto de la liga. Sin embargo se enorgullecen de reclamar los dos records mas altos de la liga que son: el "single" individual y el single del equipo.

Torneo De Ajedrez Para Principiantes En La City Y.M.C.A.

El torneo anual de ajedrez para principiantes de la City Y.M.C.A. empezará la semana que viene. Todos los miembros de la City Association son elegibles, excepto los que ya hayan tomado parte en campeonatos de la Clase 'A'. Hasta ahora ya se han inscrito cinco jugadores: Vicente Bullecer, Jorge Butalid, M. de Gracia Concepcion, Antonio Franco y Evaristo Sandoval.

Primero, segundo y tercer premios han sido ofrecidos por la City Y.M.C.A. en forma de cinturones, anillos y alfileres.

El Torneo De Beisbol En El Arsenal Empieza

(Especial a "La Vanguardia")

Cavite, Cavite, Oct. 4.—En la apertura de la Navy Yard League, el domingo por la tarde, a la que concurrieron altos oficiales del ejercito y demas personajes distinguidos entre ellos el Almirante C. E. Courtney, el juez Frank B. Ingersoll, presidente de la Philippine Baseball League, y otros, los Cavite Marines derrotaron a los Coppersmith, campeones el año pasado, por el score de 5-2, mientras que el equipo de Ammunitions and Supply derroto a los Electricians.

Los partidos comenzaron a las 2 de la tarde, habiendo lanzado la primera bola el Almirante Courtney. La banda de musica del Navy Yard asistio a los encuentros. Antes de comenzar las ceremonias toco el Spangle Banner y todos los presentes se cuadraron.

ORANDO POR UN AMIGO

Lou Gallup, peso bantam y feather y Mrs. Gallup ante la tumba de Pancho Villa, amigo personal de Gallup, en vida, a donde fueron ayer para depositar una corona de flores. Lou Gallup ha sido y es uno de los mas grandes admiradores de Pancho. Su colección de recortes de periodicos sobre Pancho es la mas completa que hay en el mundo.

La Zona Sudamericana De La Copa Davis, Preparada

Francia decide abrir una escuela para sustituir a sus antiguos estrellas

(De la "Associated Press")

Paris, octubre 5.—El sorteo para el torneo por la Copa Davis de 1933 en la zona Sudamericana fue preparado hoy por la Federacion Francesa de Tennis poseedora del trofeo. Este sorteo se ha anticipado al que se preparara en otras secciones en vista de que el verano comienza al sur del Ecuador en diciembre.

A Chile se le pondra frente a Brazil y Argentina se vera con Peru en la primera ronda. Uruguay jugara contra el ganador en la contienda Chile-Brazil y el ganador en este ultimo encuentro medira fuerzas ya sea con Argentina o ya con Peru en los finales de la zona.

Desde que recibieron un susto, el mayor durante los ultimos cinco años que han conservado para si la Copa Davis, en el ultimo torneo la French Lawn Tennis Association ha decidido abrir una escuela de tennis para preparar nuevos Cochets, Lacostes y Borotras.

Max Decugis, presidente del comite tecnico de la federacion ha anunciado que para la proxima temporada se abriran clases para 20 o 25 mas destacados bilortistas del pais.

Las clases consistiran en lecciones sobre estrategia en el tennis, competencias con adversarios superiores y ejercicios de cultura fisica. Una pelicula de William T. Tilden, famoso jugador americano, en acción, sera utilizada en las instrucciones.

Para animar a los estudiantes, estos tendran especial consideracion en los torneos europeos.

La victoria obtenida por Ellsworth Vines, campeon americano, sobre el gran Henri Cochet este año es uno de los motivos principales porque la Federacion se decidio abrir esta escuela. Las dos victorias en partidos singles de Borotra y el triunfo de Cochet sobre Wilmer Allison que fue lo que hizo que Francia retuviera la Copa Davis es algo que los criticos del tennis creen que no se podra repetir.

Kid Moro Rechaza Una Oferta De P4,000 Del "Sydney Stadium"

Una oferta de P4,000 para el Leichart Stadium de Sydney, Australia para tres peleas en los ruedos australianos ha sido rechazada por Kid Moro, campeon lightweight y welterweight del Oriente.

Moro y otros chicos del establo del capitan Sagarbarria se marcharán para el extranjero dentro de poco, según anunció esta mañana el Sr. Rafael Cuyugan manager auxiliar del establo del capitan.

STADIUM

MAÑANA por la NOCHE
8:30 P. M.
NOCHE DE SEÑORITAS

PROGRAMA DE ASES

IRINEO FLORES
vs. HARRY WILLS
6 Asaltos—145 Lbs.

RUSH MEDINA
vs. SPEED PATRO
6 Asaltos—110 Lbs.

RUSH TOLEDO
vs. FTG. ABORDO
6 Asaltos—135 Lbs.

CON 4 OTROS ENCUENTROS Y UNA BATALLA CAMPAL.

LOCALIDADES EN TOM'S DIXIE KITCHEN Y ESCOLTA DRUG STORE

Palcos:	
Primera Fila	P4.00
Otras Filas	3.00
Butacas:	
Primeras 2 Filas	3.00
Otras Filas	2.00
Galeria	1.00
Entrada General	.50

Resfriados

La quinina como se combina en el Laxativo Bromo-Quinina es el remedio sin igual para cortar los resfriados y evitar la amenaza de bronquitis, gripe y pulmonia.

LAXATIVO BROMO-QUININA

Tómese sin demora.

Busque esta firma en la cajita: E. W. Grove

FORMULA: Quinine, 0.032 Gramme; Acetanilid, 0.065 Gramme; Aloe, 0.0054 Gramme; Excipient Q. S. Gramme.

Vandals Hace Un Sensacional Debut Ganando al IABF.

U. S. T. hace su aparición esta tarde

JUEGOS PARA HOY

4:00 p. m.—Accounts vs. N. U. (H.S.)
5:30 p. m.—U.P. High vs. J. Rizal (H.S.)
7:00 p. m.—U. S. T. vs. 91 C. A. (Open)

Resultados de ayer

Mapa Hi. 51—Institute 27 (H.S.)
N. U. 42—Trade 33 (H.S.)
Vandals 62—Institute 30 (Open)

La retirada del quinteto de pequeños del Ateneo de Manila del campeonato entre high schools y la entrada de la Araullo H. S. en las competencias fue anunciada ayer por la P. A. A. F. en la inauguracion del campeonato nacional de basket ball de Filipinas en el gimnasio de la Universidad de Santo Tomas.

El quinteto de Santo Tomas, campeones de la "Big 3" y considerado como el mas fuerte contendiente para el campeonato nacional de este año hará su debut esta tarde en el torneo de basketball haciendo frente al 91 de artilleria de costa en el unico partido del campeonato libre que será precedido por otros dos encuentros en la division de las high schools.

Los Vandals que el año pasado presentaron una lucha formidable en los campeonatos nacionales proporcionó la primera sorpresa del campeonato actual cuando jugando anoche contra el Institute of Accounts registró una sensacional victoria sobre los contadores ganando el partido por 62-30.

En el primer partido de la tarde, los campeones de la M. I. A. A., Mapa High School derrotaron decisivamente a los pequeños del Institute of Accounts por 51-27.

En el ultimo partido Trade School fué derrotada por la N. U. High por 33-42.

Las alineaciones de los diferentes equipos fueron como sigue:

PRIMER JUEGO (H. S.)

Mapa—51		Accounts—27	
Lopez	17	**Alvir**	2
Morelos	3	**Smith**	2
Gonzaga	28	**Agcaoili**	6
Villanueva	0	**Cordero**	4
Taktakan	0	**Gomez**	4
Crame	3	**Felipe**	3
Apostol	0	**Sta. Cruz**	6
Manalad	0	**Sotelo**	0
		Abad	0

SEGUNIO JUEGO (Open)

Vandals—62		Accounts—30	
Warren	18	**Lontok**	4
Andres	0	**Argao**	1
Benavides	0	**Kalingking**	10
Carrillo	14	**Correa**	0
San Agustin	2	**Rocha**	1
Lintag	0	**Stevens**	2
Llanera	1	**Peña**	1
Worrell	7	**Espina**	5
Solis	3	**Phillips**	4
Diño	7	**Argao**	2
Castro	6	**Sangle**	0
		Agoncillo	0
		Martin	0

TERCER JUEGO (H. S.)

Trades—33		N.U. High—42	
De Pedro	0	**Jocson**	0
Gamitan	3	**Reyes**	13
Ledesma	2	**Salita**	7
Laud	8	**Monson**	12
Estrella	0	**Ramos**	1
Caballero	4	**De Leon**	2
Obordo	0	**Pelagio**	2
Santiago	0	**Ortega**	4
Florencio	2	**Cuevas**	1
De Guzman	14		

PANCHO REANUDARA SU CAMPAÑA EN E. U.

Empezará retando al ganador en el encuentro entre Tommy y Dado

La mayor oportunidad de su vida de seguir los mismos pasos que su inmortal hermano Pancho Villa y figurar en los circulos deportivos del mundo como uno de los pugiles mas destacados es la que tendra Little Pancho si se realizan los encuentros que para el hay en perspectiva con los mejores de su peso. En comunicaciones enviadas a Manila por su Manager Manuel Eloriaga, este anuncia que le han hecho ofrecimientos para una serie de tres encuentros entre su protegido y los boxeadores mas destacados del mundo pugilistico.

Eloriaga, segun anuncia, esta por de pronto haciendo gestiones para que Little Pancho reanude su campaña en America. El pequeño pugil se encuentra actualmente en Honolulu en donde se esta curando la mano, lastimada en su ultima pelea en los Estados Unidos y de acuerdo con los informes muy pronto podra comenzar de nuevo su entrenamiento.

Si las actuales negociaciones resultan un exito, el primer bout que tendra Pancho sera con el ganador del encuentro Young Tommy-Speedy Dado, que se celebrara el 12 de octubre, en Oakland, en el que Tommy se jugara su titulo de campeon bantamweight del Estado de California. El segundo bout de Pancho sera contra Midget Wolgast y por ultimo se encontrara con Baby Arizmendi, el pugil mejicano que ha vencido a Tommy y a Dado. Perente que es el que ha hecho el ofrecimiento, esta negociando tambien el encuentro entre Tommy y Al Brown, el campeon bantamweight del mundo. Perente ha ofrecido $25,000 a Brown para que se juegue su titulo en ese bout.

Dumaguilas Y Pineda, El 15

Sólo Faltan Por Allanarse Algunos Pequeños Detalles Más

Solo faltan arreglarse algunos pequeños detalles para que el encuentro de campeonato entre Cris Pineda y Young Dumaguilas que debera celebrarse el 15 de octubre resulte un hecho, segun ha anunciado el gerente y match maker del Stadium Arcie Lea.

Pineda ha decidido posponer su marcha a los Estados Unidos con el objeto de dar una oportunidad a Dumaguilas. Su marcha estaba originalmente señalada para el 12 de octubre, a bordo del President Taft.

El card para esa noche, sera una repeticion del presentado el ultimo sabado o sea un 'All-Manila-All-Cavite".

Zabala Se Revela Como Un Gran Atleta, Tambien 'Babe'

El atleta argentino regresa a su patria con la corona maxima de los juegos olimpicos

POR GRANTLAND RICE
Copyright 1932 por NANA
Exclusivo para La Vanguardia en Filipinas

Las Olimpiadas de Los Angeles pertenecen ya a la historia del deporte. Victorias y más victorias han ceñido nuevos laureles en las sienes de los esforzados atletas que vinieron de todas partes del mundo. Bellas jornadas que reunieron en el palenque a los representantes de todas las naciones, quienes contribuyeron con su esfuerzo al triunfo total del sport, sin distinción de vencedores ni vencidos.

Juan Carlos Zabala, el bravo múcho argentino que regresa a su patria con la corona maxima de los Juegos Olimpicos,—el maraton—ha probado que la juventud es capaz de resistir las 26 millas y 385 yardas de la clasica prueba y batir todos los records existentes. Es sabido que muchos de los ganadores del maraton en el pasado, han sido hombres algo entrados en años; sin embargo, Zabala, que cuenta diez y nueve años de edad, tuvo arrestos suficientes para correr a la cabeza de sus competidores en casi toda la carrera, derrotando a corredores tan formidables como el ingles Ferris.

El dia que ganó Zabala puede decirse que fue lo que en ingles llamamos "Zabala's Day". La forma como triunfó fue, a mi entender, la mas espectacular que se ha presenciado desde que se llevó el famoso mensaje de Maraton a Atenas. (490 A. J.)

Cuando los ventiocho corredores partieron del estadium, atravesando el tunel para salir al espacio abierto, nos impresiono el estilo del campeon sud-americano. Algunos corredores habian dicho dias antes que no les gustaba su manera de correr porque levanta, a su juicio, demasiado las rodillas. En las primeras 15 millas y media, Zabala iba a la cabeza sonriente y a veces saludando a los millares de espectadores que presenciaban la singular carrera. Entonces fue cuando Virgilio de Finlandia avanzó hasta ponerse en primer lugar. Pero estaba en condiciones de sostener su puesto; el agotamiento no estaba muy lejos. Wright comprendió que le tocaba el turno y dispuesto el ser lider. Pero desde aquel momento empezamos a darnos cuenta de las cualidades de Zabala, mientras que Ferris daba muestras de no ceder acercándose mas y mas al argentino, quien, demostrando sus conocimientos habia conseguido equilibrar su "tempo" de manera que la resistencia del organismo no amenazaba con traicionarle.

No he de entrar en mas detalles, que mis lectores conocen ya de sobra. Zabala terminó la dura competencia sin que sus piernas nos dieran cuenta de la caracteristica debilidad que se observa siempre en los corredores que se hallan proximos a la extenuacion. Desde luego, era notorio el cansancio, pero todavia tenia algo mas de energia para gastar.

Es un detalle interesante el record que de los 28 corredores, Zabala era el mas rapido de todos, ya que hacia poco habia vencido en los 10,000 metros, batiendo el record norte-americano.

Zack Farmer, uno de los promotores de las Olimpiadas, me contaba el dramatico final de Gon, el corredor coreano que representando al Japon participó en el maraton. "Cuando le faltaban cincuenta yardas para llegar a la meta, pude ver que mas que correr se tambaleaba; a pocos pasos del cordon se detuvo; crei que se caia al suelo como herido por un rayo. Al parecer mucho antes de acabar la carrera ya estaba agotado. Si me preguntan como pudo finalizar contestare que es algo milagroso. Su coraje es digno de la admiracion de todos los que amamos a los verdaderos deportistas..."

Babe Didrikson es, sin duda, el atleta mas completo que haya podido existir en el deporte. Esta muchacha reune la maxima armonia en su musculatura, aunada a una admirable coordinacion mental y fisica. Quiza le parezca al lector que exagero, pero solo viéndola actuar se da uno cuenta que se halla frente a una verdadera maravilla.

Despues de una semana de terrificas actividades, durante la cual batió los records en lanzamiento de jabalina, carreras de vallas y saltos de altura, jugo conmigo una partida de golf. Con esta vez eran once las que habia jugado en este deporte; no obstante, dire a mis lectores que nunca habia visto a una mujer que pudiera lanzar la pelota a tanta distancia como ella. Sus manos fuertes, brazos musculados y cuerpo bien proporcionado, le dan una fuerza con el "club" que no titubeo en calificar de terrible.

En el curso del juego, conseguí hacer una brecha en su caracteristica modestia. Le pregunté en que deportes ostentaba el titulo de campeon o bien habia logrado llegar a las marcas maximas. He aqui la lista: carreras a pie, salto de altura, vallas, "shot-put", disco, jabalina. En cuanto a los deportes que conoce y cultiva, helos aqui tambien: base-ball, tennis, golf, hockey, boxeo, lucha, hipica, polo.

(CONTINUA EN LA PAG. 8)

¡LOS REUMATICOS ENCANTADOS DEL ALIVIO! "¡ES UN MILAGRO!", DICEN

Eminente doctor, testifica el poder de este gran remedio.

Imaginense la alegria de las personas que padecian reumatismo en muchos paises, quienes ahora pueden pararse y caminar con toda libertad, debido a la maravillosa ayuda del gran descubrimiento botanico Anticalculina Ebrey. No es sorprendendente pues, que el conocido doctor mexicano Francisco Elizarraras, de Coyoacan, D. F., escriba encomiasticamente: "La Anticalculina Ebrey ha tenido positivo exito en los casos de reumatismo que he tratado."

Dr. Francisco Elizarraras

Este universalmente conocido remedio contiene los jugos de hierbas medicinales, extraidos antes de la salida del sol, cuando tienen la mayor fuerza, habilmente combinadas por un experto botanico. No hay absolutamente nada que le iguale. He aqui, por fin, bendito alivio para las coyunturas crugientes, espaldas adoloridas, fatiga continua, y para muchas otras dolencias que provienen de los trastornos en los riñones y vejiga. Arroje de si esa sensacion de infelicidad. Vaya a donde cualquier farmaceutico y adquiera un frasco grande de este remedio que da salud, Anticalculina Ebrey. Usted notara en si mismo la diferencia en el termino de una semana, o se le devolvera su dinero sin mero reparo.

Recorte esto como un recordatorio para comprar la Anticalculina Ebrey en cualquier Farmacia de esta ciudad.

Anticalculina EBREY

P. M. DAVIS & COMPANY
76 Escolta, Manila
Agentes Generales Filipinas

Cada 100 c. c. contiene:

Cada 100 c. c. contiene: Extracto Fluido de Ricino 70.40 c. c. Extracto Fluido Sabal (serenoa srrulate) 3.25 c. c. Extracto Fluido Uva Ursi 3.25 c. c. Extracto Fluido de Estigmas de Maiz 3.25 c. c. Alcohol de Cana 18.85 c. c.

¿Quedándose Calvo?

Que Hacer. No se resigne al hecho de que está perdiendo su cabello. Empieze immediatamente a trabajar en esa pequeña calvita, en sus sienes, en todo su cuero cabelludo. Dése tratamientos regulares con "Vaseline" Tónico para el Cabello.

Aplique unas gotas del Tónico directo al cuero cabelludo. Hágalo penetrar en su piel usando un movimiento de rotación. Esta preparación famosa suaviza el cuero cabelludo. Remueve la caspa y alivia la aridez y la tirantez del cabello. Abre los poros del cabello y permite el crecimiento del cabello para reponer el que se ha perdido.

Compre un frasco hoy mismo de "Vaseline" Tónico para el Cabello. De venta en todas las droguerias. Uselo constantemente y haga desaparecer esa calva antes que sea tarde.

Vaseline
MARCA DE FABRICA

TÓNICO PARA EL CABELLO

M.E.C.D. 2016

LA VANGUARDIA

DIARIO FILIPINO INDEPENDIENTE

Consagrado a la defensa de los derechos e intereses del pueblo filipino

EDITADO POR "TVT PUBLISHING CORPORATION"

PEDRO AUNARIO, Editor Asociado — FRANCISCO RODRIGUEZ, Director de Informaciones

MIEMBRO DE LA "ASSOCIATED PRESS"

La "Associated Press," es la unica autorizada a reproducir despachos periodisticos acreditados o no a ella y publicados en este periodico. Tiene el mismo derecho sobre las noticias locales que aparecen en este periodico. Los derechos de reproduccion de despachos especiales tambien quedan reservados.

OFICINAS: Edificio TVT Calle Florentino Torres, Santa Cruz, Manila. Apartado de Correos No. 775.
Telefono: 2-11-34 con comunicacion con todos los departamentos.
Oficina en Nueva York 33 West 42nd Street, Tel. Pennsylvania 6-14-85.

(Registrado en la Oficina de Correos en Manila como correspondencia de segunda clase el 19 de Febrero de 1910).

PRECIOS DE SUSCRIPCION:

En Manila—al mes	₱ 1.50
En el extranjero—al año	36.00
En Provincias:	
Al mes	1.50
Trimestre	4.50
Semestre	8.00
Un año	15.00
Sabatino—al año	5.00

(Pago Estrictamente por Adelantado)

NOTAS EDITORIALES

DEBEN CORREGIRSE

EN nuestra Cámara de Representantes, es frecuente el espectaculo de que cuando se discute una medida importante, seis o siete legisladores se levanten a la vez, armando una confusión de mil diablos. Otras veces sucede, que el ponente de un medida, apenas se levanta a informar, y sin terminar aún el primer párrafo de su discurso, tres o cuatro le interpelan interrumpiéndole en el uso de la palabra, sin que nadie llegue a entenderse. Otras, en el momento de ponerse a votación un proyecto, o una enmienda al proyecto en su artículo tal y cual, varios se levantan para votar a favor o en contra, para luego ser obligados a sentarse de nuevo por el autor del proyecto, o el que combate la enmienda.

¿Sera por ésto porque el Reverendo Stagg, desde el púlpito de su iglesia protestante, pide la reforma de la Legislatura? Si fueramos una nación fuerte, esas críticas no harían mella por buenas que sean. Pero, estamos sometidos a cien ojos vigilantes, y es bueno que sepamos corregir los malos hábitos que rompen con el decoro y la dignidad a veces, de un cuerpo legislativo.

MR. HARE Y SUS DECLARACIONES

DOS observaciones importantes podemos hacer con motivo de la visita del Congresista Hare a nuestro país. La primera es que el recibimiento ha sido de lo más sobrio dentro de lo cordial y hospitalario, y la segunda es la manifiesta sinceridad que todo el mundo, desde el Presidente del Senado hasta el Speaker interino Antonio de las Alas, admira en nuestro distinguido huesped en éstos días.

La sobriedad en el recibimiento nos ahorra muchas desiluciones, pues somos a veces un pueblo impresionable como otros pueblos, que se desengaña con facilidad cuando lo que esperamos recibir de una persona no responde con exactitud al desahogo desbordante de nuestros entusiasmos. Nuestra falta de aptitud para comprender que la solución de un gran problema no depende de un sola voluntad, sino del concurso de muchos factores y voluntades, y de puntos de vista diferentes, nos empuja a caer en ese desengaño, que tiene más bien un aspecto sentimental que reflexivo.

Hagamos un ligero análisis ahora de las primeras declaraciones del Congresista Hare, hechas públicamente tan pronto como llegó a nuestras playas. El "chairman" del comité de asuntos insulares de la Cámara de Representantes, que consiguió la aprobación del bill de su nombre asegurándole un derecho de paso fuera de las normas ordinarias de reglamentos, es un hombre que dice las cosas con perfecta claridad, y no trata de evadir las cuestiones con equívocos.

Su declaración de que viene con la esperanza de tener una oportunidad para confirmar o revisar sus opiniones, indica que tiene su mente abierta para oir todos los pareceres y sugestiones que tiendan a mejorar las condiciones del bill prohijado por él mismo, y un ánimo predispuesto al compromiso; pero al mismo tiempo, con franqueza digna de todo encomio, afirma que es su convicción de que "los lazos políticos y económicos que han unido a éstas Islas por más de una generación, no pueden romperse súbitamente sin causar un grave daño a la nación filipina".

Esto es lo que nosotros decimos, alejarse de toda especulación doctrinaria cuando la oportunidad es propicia para buscar una solución del problema fundamental, y situarse dentro del terreno de la realidad en que se ha colocado el Presidente del Senado en su informe a la Legislatura sin renunciar a pedir ni a expresar lo que nosotros deseamos que se mejore o se modifique. Dentro de esa realidad, todas las diferencias de criterio que no son irreductibles pueden ser objeto de discusión inteligente y de negociaciones amistosas entre ambas partes, con vistas a llegar a un acuerdo final que sea satisfactorio.

El Congresista Hare nos da también un ejemplo de su espíritu de transigencia, de querer amoldarse a las circunstancias que no estan bajo su control, cuando reconoce que su bill no ha encontrado en el Senado la aceptación que el hubiera querido, en cuanto al tiempo que se cree necesario para el reajuste económico, y que no siendo tan ancha la divergencia de opiniones, él confia que habra campo para una transacción si el bill del Senado es aprobado en Diciembre próximo.

Debemos decir en conclusión, que no estando tanto la Legislatura como la Misión Filipina en Washington, atadas hasta ahora a ningún bill independista de los que estan pendientes de consideración ante el Congreso de Estados Unidos, lo más lógico, a nuestro juicio, es esforzarse en cooperar con el Congresista Hare y nuestros amigos americanos, por el cambio o mejora de las condiciones que nosotros consideramos desfavorables para la estabilidad económica de la nación filipina durante el período de transición hasta el proceso final.

Pueblos A 100 Millas De Chefoo Afectados Por La Guerra Civil

(De la "Associated Press")

Chefoo, 6 de octubre.—Despachos de pueblos dentro de un radio de 100 millas alrededor de Chefoo declaran que reina una situación terrible como resultado de la guerra civil entre Han Fu-chu, presidente provincial y Lui Chen-nien señor feudal del area de Chefoo.

Funcionarios de pueblos y condados en todo el area acusan al gobierno nacionalista en Nanking de mantener neutralidad en la controversia abandonando con esto su deber obvio de intentar arreglar el asunto con la fuerza militar.

Los funcionarios pedían a Nanking que enviara 10,000 tropas al area, pero se ha anunciado que Nanking es incapaz de hacer frente a ninguno de los dos señores feudales. La ciudad de Chefoo goza de la protección de los fusileros navales chinos recientemente desembarcados pero los hacenderos en sitios remotos que estaban contentos por la primera mejor cosecha que consiguen desde las guerras civiles de 1928 y 1929, están ahora sufriendo.

Saqueos y matanzas están a la orden del día. No solamente casas aisladas sino aldeas enteras según informes son incendiadas por la soldadesca de ambos bandos. Miles de refugiados fluyen hacia Chefoo y centenares de ellos están sufriendo de heridas infligidas por las bayonetas de los soldados.

Comoquiera que el saqueo continúa la situación ha empeorado. Chefoo es el centro de la industria de bordados y encajes y se teme que las existencias de tejidos e hilos en manos de los obreros rurales hayan caido en manos de los soldados.

M. S. STO. DOMINGO

El M. S. "STO. DOMINGO", saldrá MAÑANA, a las 7:00 P. M., para Aroroy, Masbate, Catbalogan, Bulan, Magallanes. Casiguran y Sorsogon. Para carga y pasaje dirijanse a

NATIONAL PRODUCTS MERCHANTS CORP., Agentes
Palanca Bldg., Calle Barraca. Tel. 4-97-14.

CRONICAS PARLAMENTARIAS

EN LA CAMARA

De la jornada Núm. 58.—
Por el hombre de la calle

Dos horas y 18 minutos, de 4:12 a 6:30 de la tarde, duró la jornada Núm. 58 de ayer, en la Cámara de Representantes. Era una jornada predispuesta para la consideración del Bill de Clasificación y Estandarización. Y conste, lector, en honor a la verdad. En tan breve lapso de tiempo, quedaron aprobadas 12 páginas de las 24 que comprenden el proyecto de ley en orden. Quedó probado, además, un hecho, y es que, contra la medida, no existe en el seno de la Cámara oposición formal, tangible, organizada.

Ciertamente, se podía haber aprobado todo el bill bajo tan favorables auspicios. Pero, lo impidieron, de una parte, cierto anticipo de oposición a los bills arancelarios que aún no estaban señalados, y, de otra, las discusiones incidentales sobre enmiendas al bill en orden. Usted, lector, se extrañará y de buena fé se preguntará: ¿Es la cámara algo parecido a establecimientos de venta a plazos, para registrar anticipos? No, señor, de ningún modo; sino que los miembros de la cámara abundan en privilegios siendo de estos, el discurso de media hora, el discurso *ad libitum*, el discurso anticipo.

Villanueva (G. Z.) fué quien, en uso de ese privilegio de anticipo, ocupó a la Cámara con su madrugadora y enérgica oposición a los bills arancelarios, uno de estos el que propone mayor gravamen arancelario sobre productos de exceso en otros mercados y traídos aquí para su venta a precios de liquidación o tirados. Por ejemplo: los zapatos de a 75 céntimos par. ¿Por qué la oposición? Por el hombre de la calle, lector, el cual, según el orador, debe ser protegido. ¿En daño del productor nativo? Ni más ni menos. La cuestión es que si la carne de Indochina, el azúcar de Java, el arroz de Saigón, los zapatos de Japón, etc., se venden aquí a precios tirados, que sufran las consecuencias los ganaderos de Mindanao, los azucareros de Negros, los arroceros de Luzón, los zapateros de muchas partes, todo por el hombre de la calle.

Bajo un mismo rasero.—
Las enmiendas al proyecto

Después del privilegio de media hora disfrutado por Villanueva (G. Z.) en sesión de Cámaras, esta se constituye en Comité de toda ella para la continuación del estudio del Bill de Clasificación y Estandarización. Kapunan, previamente seleccionado para presidir el Comité de toda la Cámara, selección que no anduvo desacertada juzgando por la manera como ha venido desempeñando tan difícil cometido, abre bien pronto el período de enmiendas al bill.

Se obvían las objeciones de Vera y Domingo a las enmiendas del Comité de Presupuestos que son aprobadas todas. A moción de Domingo se considera el bill página por página y sin enmiendas pasan las 5 primeras del bill. Al llegar a la página 6, inciso (b), referente a doble compensación, se manifiesta el espíritu de muchos miembros de medir a todos bajo un mismo rasero. Son rechazadas unas enmiendas de Adduru, Vera y Singson; pero triunfa una enmienda de Sison, de esas "bajo un mismo rasero".

En síntesis, la enmienda Sison prohibe una doble compensación aún para hombres de largos y eficientes servicios, que sean o hayan sido requeridos de nuevo a servir como el Coronel José de los Reyes y los Tenientes Coroneles Santos y Dominguez. Vera impugnó bizarramente la enmienda declarando que la misma envolvía una manifiesta injusticia, no sólo contra los afectados, sino aún contra el mismo gobierno que había contraido el compromiso de compensar largos y meritorios servicios. La enmienda Sison, con todo, quedó aprobada incluyendo otra de Pecson que extiende la prohibición de la doble compensación a los cargos electivos. Otra enmienda de importancia era la de Luna-Pecson, restableciendo las dos clases de burós con los respectivos salarios para sus directores y directores auxiliares, proveidos en el Bill de Estandarización original.

Otras enmiendas más.—
Una concurrencia mayor

En adición a las del Comité de Presupuestos no reenmendadas, las de Luna-Pecson y la de "bajo un mismo rasero" de Sison, se adoptaron otras de menos importancia. Estas son: de Millar (página 10, inciso (4) una que incluye en el grado 4 del Servicio Administrativo y de Amanuense, con derecho a un salario de P1,080 a P1,440, los intérpretes no examinados en el Servicio Civil, siempre que sean abogados, y (página 11, inciso (6), incluyendo en el grado 6, con derecho a P2,280 hasta P2,760 de salario a los escribanos de juzgados de 1.a instancia con dos o más salas.

También se adoptaron dos enmiendas de Magsalin, una (página 12 inciso (12) sobre taquígrafos de debate con derecho a salario no mayor de P4,000, y otra incluyendo a los agrimensores entre los comprendidos bajo el Servicio Profesional y Científico. En cambio, fueron rechazadas una enmienda de Cudilla fijando en P7,000 el sueldo del subsecretario departamental; otra de Magsalin-Delgado fijando en P9,000 el de los jueces de 1.a instancia, y otra más de Delgado fijando en P9,000 el del Fiscal General.

Concurrieron a la jornada un número de miembros mayor que nunca, a saber:

Antes de las 4:00 p. m.: Medina, Baltazar, Ybañez (Paul.), Maddela, Bangoy, Casibang, Mejía, Bayaya, De León (J.), Ozamis, Villanueva (G. Z.), Cuenco, Tancinco, Magsalin y Perez.

A las 4:00 en punto: Villafuerte, Lukban, Romero, Cudilla, Anonas, Cabahug, Singson, Adduru, Pecson, Cea, Hilario, Buencamino, Marabut, Gallego, Dorado, Kapunan, Corpus, Ybañez (Pac.) y Luna.

Desde las 4:03: Rodriguez (B.), Macutay, Lizardo, Concon, De la Paz, Domingo, Gaerlan, Boncan, Varona, Sison, Remigio, Bonifacio, Festin, Vera, Gonzaga, Torres, Locsin y el speaker pro-tempore.

Desde las 4:12, sesión: Villanueva (F.), Millan, Gerona, Millar, Vamenta, Gomez, Rodriguez (E.), Alisangco, Raffiñan, Sinsuat, Ybra, Valenciano, Magalona, Noel, Delgado, Alvarez, Uy, Moscoso, Sanvictores, Zulueta, Clapp, Ybiernas, Duran y Tan.

A la hora de levantarse la sesión del Comité de Toda la Cámara todavía había un 'quorum' bastante, no solo para el comité, sino aun para la Cámara.

En esta columna se publicaran todos los dias, siempre que haya proyectos disponibles para la publicacion, los bills importantes presentados al senado o la cámara de representantes.

Proyectos Importantes

SENADO DE FILIPINAS
S. No. 183.
EXPOSICION DE MOTIVOS

Unas diez y ocho provincias en Filipinas están actualmente infestadas de langostas, las cuales han causado ya grandes daños a la agricultura filipina. El Gobierno Insular está ahora haciendo cuanto puede por remediar esta situación, y aunque la Oficina de Fomento Agrícola ha conseguido hasta cierto punto, con sus esfuerzos, dicho fin, ha tropezado en la campaña emprendida para el exterminio de las langostas con la falta de fondos suficientes consignados para esta atención. Los gobiernos provinciales tampoco cuentan con los fondos necesarios para continuar la lucha actual contra esta plaga, por lo cual se les debe ayudar a continuar la campaña. Con el objeto de que la campaña dirigida a la prevención y extirpación de la plaga de langostas se pueda continuar hasta el fin, se propone consignar la cantidad de P200,000.00, mediante la aprobación del adjunto proyecto de ley.

(Fdo.) **Manuel C. Briones,**
Senador, Décimo Distrito.

SENADO DE FILIPINAS
S. No. 183.

Presentado por el Senador Briones

Ley que consigna la cantidad de Doscientos mil pesos para combatir, exterminar o impedir la propagación de las langostas que actualmente existen en cantidad alarmante en las Islas Filipinas, y provee a otros fines.

El Senado y la Cámara de Representantes de Filipinas constituidos en Legislatura y por autoridad de la misma, decretan:

Artículo 1. Por la presente se consigna, de cualesquier fondos existentes en la Tesorería Insular que no hayan sido destinados a otros fines, la cantidad de doscientos mil pesos, para ser empleados por el Director de Fomento Agrícola, con la aprobación del Secretario de Agricultura y Recursos Naturales, para combatir, exterminar o impedir la propagación de las langostas que actualmente existen en cantidad alarmante en muchas partes de las Islas Filipinas, y especialmente en los fines siguientes:

(a) En sueldos, salarios y gastos de viaje, incluyendo la manutención, de obreros y otras personas que se empleen en las campañas que tengan por objeto combatir, exterminar o impedir la propagación de las lasgostas en las tierras bajas y otros lugares poblados;

(b) En sueldos, salarios y gastos de viaje, incluyendo la manutención, de brigadas de exploración que se organicen con el fin de descubrir y destruir las langostas o sus huevas en sus criaderos situados en las regiones despobladas de las Islas Filipinas;

(c) En el pago de los gastos de viaje verdaderos y necesarios de los empleados y funcionarios de la Oficina de Fomento Agricola y demás centros o dependencias del Gobierno Insular que sean destinados a la campaña contra dicha plaga;

(d) En la compra de las substancias químicas, aparatos y demás efectos técnicos, materiales y equipo que sean necesarios; en la compra de equipo de campo para el personal destinado a este servicio, consistente en tiendas de campaña, utensilios de cocina, etc., y

(e) En costear los estudios y trabajos de investigación encaminados al descubrimiento de los medios más eficaces y económicos para el exterminio de las langostas.

Art. 2. Todo saldo no gastado del fondo que por la presente se consigna revertirá a la Tesorería Insular al finar el presente año económico.

Art. 3. Esta Ley tendrá efecto en cuanto sea aprobada.

EN EL SENADO

Los argumentos aducidos por el senador Elpidio Quirino, al defender a la mujer antigua contra la mujer moderna que por medio del bill Recto, desea dedicarse al comercio sin consentimiento del marido, son los siguientes:

1.—Este bill es, al parecer, de poco significado, inocente, pero afecta fundamentalmente a nuestro sistema familiar y es de serias consecuencias.

2.—No podemos aprobar este bill como una medida aislada.

3.—Nuestro presente sistema de sociedad conyugal ha sido un éxito. Ha ayudado a hacer solida la unión de la familia; ha suprimido diferencias materiales entre los esposos en beneficio de los hijos; ha mantenido la dirección tradicional del marido en la familia; ha fortificado y preservado la disciplina familiar y evitado la desintegración que es el peligro mas serio para la armonia del hogar.

4.—No se ha demostrado la necesidad de la aprobación de este bill.

5.—El secreto del éxito de las esposas que se dedicaron al comercio, se ha conseguido con el permiso y cooperación tacita de los esposos.

6.—Si la sociedad conyugal o el sistema familiar debe ser cambiado, debe ser cambiado de un modo mejor. Este bill inaugura un sistema de divorcio económico que culminará en la correspondiente separación de propiedades de los esposos basada en la igualdad de derechos de ambos.

7.—Deberiamos pensar *mil veces* antes de decidir la adopción del cambio. Tememos que estemos rindiendo el ultimo baluarte de nuestra propia nacionalidad.

8.—Estados Unidos ya nos ha dominado politicamente, y absorbido económicamente. Si aun estamos clamando por la independencia es porque somos un pueblo distinto e inasimilable para el pueblo americano.

9.—Esta medida desnacionalizara a nuestro pueblo.

10.—Ejemplos de pueblos dependientes sobre los cuales el idioma, las ideas de gobierno y la cultura y las instituciones familiares de los paises dominantes se han impuesto, o las colonias que ya los han aceptado, son ejemplos demasiado elocuentes para ser olvidados.

Ahi están Corea y Formosa bajo Japón; Alsacia-Lorena bajo Alemania; Norte de Irlanda, Escocia y parte de India bajo Inglaterra, y Filipinas bajo América en proceso.

11.—Por otro lado, los pueblos dependientes que resistieron a esta imposición, no deben ser olvidados por nosotros.

12.—El espiritu de la revolución y la independencia de Alsacia-Lorena, la aspiración de la Irlanda del sur o el Estado Libre de Irlanda de ser independiente, y el poder secreto de Gandhi y su influencia sobre su pueblo, que cristaliza en un nacionalismo mas agresivo, no se deben olvidar.

13.—Si rendimos este ultimo reducto de nuestra lucha nacionalista—el mantenimiento de la solidaridad familiar,—ya no nos sentiremos extraños para el regimen y las instituciones americanas, y lo que es peor, a la larga, aspiraremos a la anexión.

14.—Sin embargo, no soy pesimista. No soy sordo a las demandas de los partidarios del feminismo. Yo tambien soy un radical, pero solo deseo que seamos conservadores dentro de nuestro radicalismo.

15.—Si ha llegado el tiempo de cambiar nuestro sistema familiar, cambiemoslo pero de un modo completo y satisfactorio.

16.—La constitución de España al disponer por iguales derechos de los esposos, simultaneamente dispone un remedio en casos de conflictos, que es el divorcio.

17.—Lo que nuestras mujeres demandan hoy no es libertad de sus esposos, sino oportunidad de cooperar con ellos en la solución de problemas nacionales que afectan a la nación y al hogar.

18.—El divorcio economico sin la correspondiente concesión de derechos generales y civiles es intolerable.

19.—El nacionalismo no se debe colocar encima del espiritualismo. La prosperidad no debe estar encima de la solidaridad. Preferiria un pueblo solido formado por pobres, a un pueblo prospero formado por prosperos individuos que luchan por tener millones, sin paz, con la familia desunidad, sin unidad y sin sentimiento nacional.

M. SOTELO
AGENTE COMERCIAL
Comisiones y Consignaciones
P. O. Box 137, Iloilo.

R. I. P.

Tercer Aniversario del Fallecimiento del

DR. ANTONIO HERNANDEZ

Ocurrido el 9 de Octubre de 1929

Mañana sábado, a las 6:00 a. m. se dirá una misa en la Iglesia de los PP. Benedictinos en sufragio del alma del finado.

Se ruega al piadoso lector una oración por el eterno descanso del mismo.

La mala digestión se alivia prontamente y sin peligro tomando un vaso de agua con una cucharadita de ENO, el salino efervescente de fama mundial. Insista usted en que se le dé ENO

ES LO MEJOR

Fórmula de acuerdo con la Oficina de Ciencias de las Islas Filipinas. 48 por ciento de Acido Tártrico, 52 por ciento de Bicarbonatos de sodio y potasio. Fabricado de acuerdo con el procedimiento especial de J. C. ENO, Limited.

INFORMACION *ESPAÑOLA*

Menos entorchados

Madrid (AP).—Dos cosas están dejando con la república muy malparadas, una es la lista de Generales, Jefes y Oficiales del ejército, que sufre mermas cada día. La otra es la Lista Oficial o Anuario de la Nobleza de España, que además de no tener ya existencia legal, es causa ahora de que los nombres que en él figuran sean casi las listas de los reclusos en las cárceles españolas.

Los nombres más importantes, antiguos y brillantes de la historia española son los que están ahora en las cárceles del país.

Los nobles no tienen diferencias de trato de los criminales vulgares y tienen que aguantar la dureza de las camas, la falta de limpieza de las celdas y el poco confort de la comida.

Algunos como el Duque de Medinaceli, están resignados y sin mostrar desmayo diciendo a sus amigos que consideran estas penalidades de hoy algo semejante a las que por gusto experimentó en diferentes y numerosas cacerías.

Madrid (AP).—Los anuncios de los periódicos españoles han disminuido mucho en los últimos tiempos; pero en la actualidad la mayor parte de ellos son de casas que fabrican pistolas y armas.

Aunque está prohibido el uso de las armas sin un permiso especial son muchas las personas que lo obtienen y compran un arma y también son numerosos los pedidos de pistolas hechos por el gobierno para dotar de ellas a policías y guardias, que suelen romper bastantes en esta época por el frecuente uso que hacen de dichas armas.

Sobre Marruecos

Madrid (AP).—El General Manuel Goded, jefe del Estado Mayor central español y colaborador muy activo y eficaz en la labor de pacificar Marruecos español, acaba de escribir una obra sobre dicho asunto.

Relata las campañas que dan como resultado feliz para España la pacificación de Marruecos y como jefe del estado mayor en dichas campañas sus datos y observaciones tienen un gran valor técnico e histórico.

Este libro que puede decirse es el primero escrito de una manera documental y bien fundada sobre Marruecos y sus campañas será precioso al escribir la historia de España en Africa.

Por un calendario

Madrid (AP).—El Consejo Nacional de Instrucción Pública de España, que preside Unamuno, acaba de emitir un informe por virtud del cual cree conveniente la convocatoria de un concurso nacional para la confección de un calendario escolar.

El final de éste no será otro que sugerir cotidianamente al maestro materias dignas de la labor educadora.

La idea en principio es del escritor Alfonso Hernandez Cata, el cual la ha sometido al estudio del Consejo de Instrucción Pública.

Madrid (AP).—Existe un gran temor de que los teatros y cines de España cierran después del 15 de septiembre próximo en toda España.

Las empresas se quejan de la multitud de impuestos, del alza de los derechos de autor y de las exigencias de artistas y dependencias.

De no ser oídos en sus cuitas, amenazan con suspender en todo el país las representaciones de espectáculos de todas clases.

TRIBUNA LIBRE

LA ESTA SECCION esta destinada a articulos de actualidad y de interes publico. LA VANGUARDIA al publicarlos no se hace necesariamente solidaria de todos y cada uno de los puntos de vista que en tales articulos expresen sus autores.

REFUTACION A SALEEBY

Por NARCISO J. ALEGRE.

Las declaraciones infundadas y sin derecho de Mr. M. Saleeby, presidente de la Manila Chamber of Commerce, protestando abiertamente contra el proyecto de ley presentado por el senador Vera, trasladando a cargo del gobierno la administración de la Oficina de Fibras, demuestran claramente que dicha junta favorece a exportadores y fabricantes y no a productores, teniendo en cuenta que no es la Cámara de Comercio quien costea y mantiene su existencia. Los que mantienen y costean la existencia de dicha junta son los productores abacaleros y si estos piden la completa abolición por ser su existencia en contra de sus propios intereses, nada más que los abacaleros podrían oponerse, si alguno opuesto. De manera Manila Chamber of Commerce tiene derecho ni razón para protestar e insistir en la tinuación de la Junta pues no es ella quien costea tiene su existencia.

Dicha junta fué creada debida protección de los res abacaleros, con objeto cer a los mercados una clasificación uniforme cá asegurando precios cada grado o calidad de tando de este modo la pero la experiencia nos ñado que además de los grados o clase te, llegando a formar acudiendo a números letras del abecedario, un gravamen al productor tiempo los precios han tal punto en los mercados les desanimando te la producción, que te, que la clasificación sido elevada en perjuicio taja de los productores.

La declaración de Mr. que la Junta de Fibras jores resultados después se separado del gobierno una oficina semi-gubernamental completamente errónea tra de la experiencia nido durante los últimos pues por lo menos no conservaba la la administración se legislativa, mientras te los últimos años llegado a vulnerar rania nacional que embargo, nadie debe ni mucho menos el clasificación de las cá, pues es recrear sin precedentes en la lamentaria del mundo, cuenta además, latura alguna ha los productos de te legislación.

Eso de crear una gubernamental como Fibras, para que cia los propios leros y que oficina rechos sin ninguna y que emitan un bien un "enigma Mientras exista ya sea en forma semi-gubernamental propio gobierno, podremos nunca ner una debida crear una el progreso, pues el acicate divino nes mercantiles tariamos en los civilización. El igualdad con y acreditar su mercados honradez y plo de una

Lo principal para el once provincias la estandarización ma, pues esto ponsable de la ra, sino el fomento trias en las cá como materia der a consumir nuestro producto nuestra exportación cado.

Por Que Despues de Tanto Cambiar de Marcas en el Pasado No Ha Conseguido Servirse Un Cafe Mejor

Todos son Iguales

20 Diferentes Marcas, Pero todo el Café procede de un Centro Productor.

Casi el 70 por ciento del Café que Ud. compra en las tiendas hoy día es de una sola clase. Se produce en el mismo país productor y tiene exactamente la misma clase de gusto, aunque se vende bajo diferentes clases de "marcas" y en distintos paquetes.

Por eso debe Ud. hacer algo mas que cambiar simplemente de marca si es que quiere Ud. tomar Mejor Café.

Desde ciertos pequeños distritos montañosos a lo largo de la Costa Oeste de la América Central, Folger's ha procurado adquirir café enteramente diferente en sabor y riqueza de gusto.

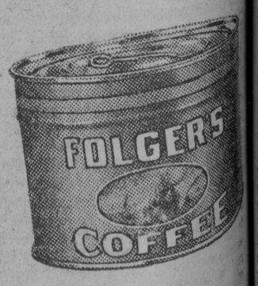
Para que Ud. pueda probarlo sin perdida de tiempo y salir de dudas cuanto antes, le suplicamos estos

3 días de prueba

Vaya a su tienda de comestibles hoy. Compre una libra de Café Folger. Bebalo mañana por la mañana. La siguiente mañana beba el Café que ha estado Ud. tomando. La tercera mañana sírvase Folger otra vez. Entonces decida Ud. cual de los dos le gusta mas. El Mejor Café gana. Esto es razonable, ¿verdad?

Para Un Cambio Real

Pruebe Cafes Raros de la Region Diferente — Costa Occidental de America Central.



FOLGER'S COFFEE

No solo es otra Marca—Sino un Cafe de Diferente *Clase*

GETZ BROS., CO.

Distribuidores

Manila

M.E.C.D. 2016

LA VANGUARDIA PAGINA SOCIAL LA VANGUARDIA

De la COLONIA ESPAÑOLA

Por Gloria Romero Salas
—Teléfono 5-19-07—

La Sra. de D. Pablo Baldúz fué "asaltada" ayer tarde en su residencia por un grupo de sus amistades, con motivo de su santo. Eran estas la Sra. de D. Florentino Gárriz, Sra. de D. Miguel García Bosque, Sra. de D. Angel Manzano, Sra. de D. José Garrido, Sra. de D. José Trill, Sra. de D. Narciso Alegre, Sra. de D. José Razón, Sra. de D. Luis Romero Salas, Sra. de D. Joaquin Mencarini, Sra. de D. José Francisco y Sra. Vda. de Velasco.

\# \# \#

Se encuentran pasando una temporada en Baguio, la distinguida Sra. de D. Enrique Rübel de Ayala y su hijo Fernandito.

El 'Maquillage' En Las Reuniones Nocturnas

El 'maquillage' es la cuestion que mas preocupa a las mujeres de nuestros dias y es la causa de mil discusiones, en donde reina la mayor diversidad de opiniones. No obstante, todas esas discusiones parten del mismo punto de vista al reconocer que el 'maquillage' de una mujer es la cosa mas esencial en su persona y que su acierto constituye una base de elegancia y de buen tono.

El 'maquillage' moreno para las reuniones de la noche es un completo error, pues ese tono de piel, que puede ser lindo y original si es natural, da casi siempre un efecto pesimo cuando se obtiene artificialmente y cuando se emplea en las salas de baile donde hay un alumbrado muy vivo. El tono obtenido por un 'maquillage' amarillo no consigue dar ese dorado del cutis exotico o quemado del sol; solo parece como si la tez hubiese perdido su frescura y su armonia con los ojos y el color del cabello.

Tambien vemos con frecuencia (y por desgracia) que, cayendo en una exageracion lamentable, muchas mujeres se han hecho la decoloracion del cabello hasta llegar al tono amarillo, y esto para imitar a las estrellas del cinematografo, que lo hacen por una razon profesional.

Asi vemos una cantidad de rostros muy 'maquillados,' y, contrastando con una cabellera decolorada al extremo, es francamente un error que cometen las mujeres demasiado jovenes, que les son todo permitido. Nadie pueda equivocarse conservando el color de piel natural, y creamos firmemente que contra la 'reina de la naturalea' es inutil luchar; nada es mas fuerte que nosotros y que todo.—*Evelyne Greig.*

Por El Cumpleaños De Pilaring Arenas

El Dr. Felipe Arenas y Señora daran el proximo Sabado (mañana) una cena seguida de baile por los cumpleaños de su hija Pilar. 'Pilaring' como le llaman sus amigas ha regresado hace poco de un viaje de recreo alrededor del mundo. Ella es muy conocida en la sociedad siendo una de las mas destacadas damas del Kahirup y Rho Alpha. Para dicha ocasion se han invitado a conocidas familias de Manila y Visayas. Entre la lista de invitados se encuentra las siguientes chicas:

Srtas. Ramona Vargas, Emma del Rosario, Ester Martinez, Conching Monorino, Lilia Lopez, Belen Loccin, Purita Lacson, Antonia Pineda, Lourdes Yulo, Rosita y Marita Santillas, Luz Villaluna, Nena Infante, Amalia Urquico, Salud Hocson, Emma Unson, Consuelo Henson, Luz Santiago y muchas mas.

"CICLON TEJANO"

Extrañóse "Texas" Grant (Tim McCoy) de que al entrar en su famoso corcel al pueblo de Stampede, en Arizona, le saludasen todo a conocido dándole el familiar nombre de Jim. El cantinero de la villa aclara el misterio al recibirlo con una exclamación de asombro:—¡Jim Rólins salido de la tumba!... —No soy Jim Rólins, ni vengo de la tumba—, le contesta el recien venido. —Soy "Texas" Grant. Extraño. Grant era la vera imagen de Jim Rólins, desaparecido hacia más de cinco años y cuya muerte al fin había sido confirmada. Jim Rólins había sido el enemigo acérrimo de los rufianes del pueblo, y para infundirles temor a estos, qué han crecido en audacia desde la muerte de Rólins, el cantinero sugiere a "Texas" que se haga pasar por el difunto mientras está en el pueblo. Rólins había sido un hombre tan querido por el elemento sano como odiado por los malean tes, y al asumir la personalidad del difunto, Grant heredaría al par sus odios y sus simpatías.

"Utah" Becker, el cabecilla del grupo borrascoso, jurado enemigo de Rólins a quien ha prometido matar, trata de cumplir la amenaza pero Grant lo deja muy mal parado, o peor, tendido en la calle de un soberano puñetazo después de una rabiosa pelea. Habiendo definitivamente asumido el carácter de Jim Rólins, no le queda otro recurso a Grant sino el de ir a visitar a la viudita de su prototipo para explicarle lo acontecido. Vale más dejar a la imaginación el encuentro entre la simpática viudita y el supuesto marido. "Texas" desconoce que la pobre ha estado trabajando heróicamente de manejar los negocios de la estancia, asediada por las bellaquerías de "Utah" Becker, y con el propósito de ayudarla convienen en que continúe haciéndose pasar por su marido para limpiar la estancia de malhechores... ¡Fácil es imaginar las complicaciones que resultan de este plan! Sin embargo, difícil es anticipar la serie de excitantes acontecimientos a que dieron lugar y la manera inesperada como "Texas" Grant barrió la comarca de bandidos y conquistó el amor de la encantadora viudita.

Por el Dia de Ex-Alumnos de Letran

La Directiva presidida por el gob. Santos toma importantes acuerdos

La Junta Directiva que se encarga de los festejos de los ex-alumnos del Colegio de San Juan de Letran, esta vez encabezados por el Gobernador Cirilo B. Santos, de Bulacan, se reunió hace dias para discutir los festejos que se celebraran el 6 de Noviembre de este año.

Se ha decidido que la fiesta se celebre todo el dia, para que los ex-alumnos puedan sentir la sensacion de los viejos dias de colegio y darles oportunidad de estar mas tiempo en lugares y objetos que mas han admirado durante su vida estudiantil.

Entre los miembros de la Directiva, ademas del chairman Gobernador Cirilo B. Santos, figuran los Sres. Manuel X. Burgos, Joaquin Balmori, Mariano Nable, y otros mas.

Proclamada "La Más Bella De Arizona"

Miss Helen Brow, de 17 años de edad, obtuvo el titulo de 'Miss Arizona' en el reciente concurso de bellezas celebrado en Phoenix, Arizona. El publico de Arizona acata la decision del jurado y está seguro que los miembros no habran tenido divergencias de opiniones.

Cantara En El Banquete Popular En Honor a Hare

La eximia soprano Mercedes M. Osorio, que cantará en el banquete popular en honor al Representante Butler, el domingo próximo, 9 del actual, en el Plaza Hotel. Mercedes Osorio interpretará con su magnífica voz de soprano coloratura tres de las mejores piezas de su repertorio, con acompañamiento de la orquesta de la Constabularia.

Rumbosa Reunión En Calapan Por La Fiesta Del Rosario

(Servicio Informativo)
EXCLUSIVO A "LA VANGUARDIA"

Calapan, Mindoro, Oct. 4, 1932.—Una de las mas lucidas y concurridas reuniones organizadas con motivo de la fiesta del Sto. Rosario, tuvo lugar el domingo en la casa del Sr. Jose Vega Alberto y Sra. La hermosa casa estaba sencillamente adornada con flores artificiales y naturales.

Con su tradicional rumbosidad los anfitriones agasajaron a todas sus amistades. La fiesta consistió en una opipara cena seguida de baile y duró hasta altas horas de la noche al son de la orquesta 'Halcon.'

La Srta. Alicia San Agustin, la Srta. Elvira Casañas y los Sres. Antonio Adriatico y Adolfo Casañas deleitaron a la concurrencia con selecciones de piano y canto.

Presentes: Fiscal Provincial Catalino Cailipan y Sra., Superintendente Abdon Javier y Sra., Medico Provincial Clemente Madarang y Sra., Capitan Pedro F. Tabuena y Sra., Gregorio Rojas y Sra., Sra. Maura del Rosario, Dr. Mariano Ylagan y Sra., Sra. Ana de Oloroso, Ingeniero del Distrito Silvestre Tan Chauco, Escribano Baltazar del Rosario, Juez de Paz Eleno Kahayon, Registrador de Titulos Dionisio Virola, Dres. Irineo Encarnacion, Dizon y Godofredo Ignacio; Srtas. Trinidad San Agustin, Romana Dimaano, Leonila Roque, Alicia San Agustin, Nieves Valencia, Victoria Flores, Lilia San Agustin, Elvira Casañas, Jovita Oloroso, Encarnacion del Rosario, Jovita Banta, Herminia Luna, Natalia Mendoza, Ana Evora, Fannie Agay, Ernestina del Rosario, Gloria Sarabia, Eriberta Sarabia, Soledad Ignacio, Cleotilde Casañas, Adela Luna, Adela Valencia, Clementina y Sofia Barcelona, Argentea Oloroso, Angelina Agay; Teniente Juban, Pascual de Leon, Alfonso Adora y Cesareo Perez, Tesorero Sisenando Bugarin, Ingenieros Alejandrino Ferrer y Emilio Cabigao, Reynaldo Leuterio, Carlos Gonzales, Epifanio Luna, Conrado Nicasio, Horacio San Agustin, Damian Rayala, Leoncio Casañas, Diosdado Ignacio, Herminio Leido, Cecilio Acedillo, F. Panglilinan, A. Pangilinan, Rafael Manahan, V. Aguilucho, R. Ignacio, A. Lopez, Jose del Rosario, y muchos mas.

J. D. R.

El Gobernador Roosevelt sera huesped de honor de los primeros pensionados filipinos el lunes

Esplendido 'stag party' que comenzara a las 7:30 y terminara hacia la media noche

El vigesimo noveno aniversario del primer envio de pensionados filipinos a los Estados unidos se conmemorara con una fiesta pomposa el lunes próximo, 10 del actual. La reunión que consistira en un "stag party", se celebrara en la casa social de la Philippine Columbian Association, desde las 7:30 p. m., siendo huesped de honor, el Gobernador General Theodore Roosevelt. El famoso "Pensionados Yells", que comienza con "Bum a la K, Bum Bum Bum iniciará el entertainment.

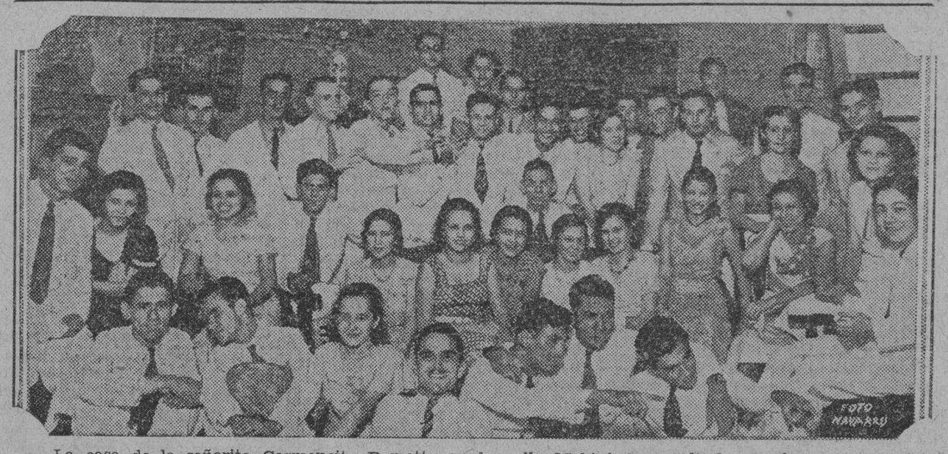
Un 'menu' especial y un 'entertainment' espectacular constituyen las fases principales de esta 'noche de los primeros pensionados.' En el programa de entertainment, se ejecutaran por notables cuartetos y la Orquesta de la Constabularia, los cantos y las piezas musicales mas populares de 1903 a 1908 el periodo de memorable recordacion.

La gran fiesta se llevará a cabo bajo los auspicios del 'Ukoy Balita,' organo de los pensionados, del cual es 'chief ukoy' el representante Francisco Delgado.

Entre los miembros, figuran, el ingeniero Apolinario Baltazar, el ingeniero Carlos Barretto, el Decano Jorge Bocobo, Dr. Liborio Gomez, senador Ludovico Hidrosollo, Fiscal general Delfin Jaranilla, Juez Mariano H. de Joya, ingeniero Quisumbing, rep. Sanvictores, Dr. Antonio Sison, Sr. Martin P. de Veyra, Alfonso Tuason, Jose Reyna, Lorenzo Onrubia, Ramon Ochoa, Pacifico Laygo, Marcial Kasilag, Jose Gonzalez, Arturo Garcia, Vicente R. Fernandez, Jose Espiritu, Jose M.a Cuenco, Vicente Fragrante, Arsenio Formoso, Francisco Delgado, Mariano Carbonell, Jose Burgos, Orencio Aligada, Romarico Agcaoili, Rafael Acosta y otros mas que ahora ocupan elevados puestos en el Gobierno y empresas particulares. Son miembros honorarios, el rep. Felipe Buencamino, Jr., el Dr. Felix Hocson, el Dr. Federico Sarabia, el Dr. Antonio Vasquez y el Sr. Francisco Ycasiano.

La fiesta del lunes se prolongara hasta la media noche.

Animado asalto en casa de Carmencita Barretto



La casa de la señorita Carmencita Barretto en la calle Mabini fue asaltada anoche por un grupo de amigos y amigas con motivo de su cumpleaños. La fiesta resulto muy animada y placentera. En la fotografia aparecen: Adelija Carrera, Eloisa Carrera, Carmen Barretto, Baby Barretto Mary Luz Ubago, Chona Biel, Carmin Biel, Caring Gaya, Trining Montes, Rafaela Calvo, Helen Grodzicky, Soling Gomez, Carmen Garcia Saad, Monserrat Garcia, Teresa Renteria, Tony Garcia Llamas, Enrique Hymus, Carlos Carballo, Luis Carballo, Joaquin Ubago, Manolo Hubago, Jose Llamas, Enrique Biel, Eduardo Ayesa, Pedro Sanz, Ramon Alegre, Charlie Grodzicky, Rome Laing, Francisco Eguarras, Francisco Gutierrez, Alfonso Tiesandier, Monico Bustillo, Sebastian Olives, Guillermo Marco, Severo Tuason, Talin Roces, Raul Kahn, Willy da Roza, Alberto Casal, Jesus Montes, Tipoy Tuason, Long Ortigas, Rami Peypoch Tony Garcia Saad, y Rene Barretto.

'Toco' dara una fiesta en casa de su presidenta

La sociedad 'Toco' recientemente organizada por jovenes conocidos de Manila, dará un 'at home' en la residencia de su Presidenta, la Srta. Adela Ventosa, en la calle Castillejos 1037 el Sabado, 8 del actual, a las nueve de su noche. Esta reunion sera puramente familiar y entre socios solamente, pues como reza la invitacion que actualmente se esta distribuyendo se da 'para estrechar lazos de union y amistad' entre sus miembros.

A. Ventosa

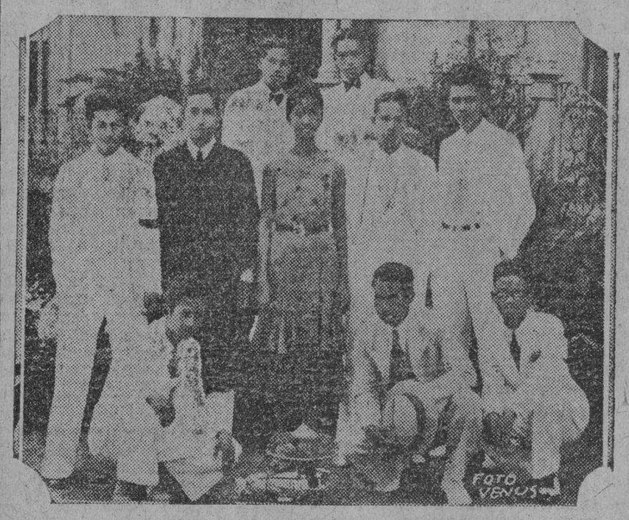
La Srta. Adela Ventosa y su papá, Don Juan, activo Cajero de la Central Luzon Milling Co., y el Sr. Jesus Zamora han donado valiosos y preciosos premios para los varios concursos y que con el programa expresamente preparado para la ocasion por las Srtas. Susana Ventosa, Josefina Peña y Enriqueta Tronqued y los Sres. Denny Rodriguez, Francisco y Antonio Valdez aseguran una noche inolvidable.

La Directiva esta integrada por: Srta. Adela Ventosa, Presidenta; Sr. Jose Crespo, Secretario; Srta. Enriqueta Tronqued, Tesorera, y Srta. Josefina Peña, Consejera.

Una afamada orquesta amenizará al acto y el suculento 'buffet' estará a cargo de dos activas socias.

J. P. T.

Actores del Phil. School of Commerce



Alumnos de ultimo año del Philippine School of Commerce que representaron con exito la obra teatral inglesa 'The Trial of Wilhelm Luger' bajo la direccion de Armando Ocampo, presidente de la Clase Senior. Este numero cerró el programa de la velada del primero de Octubre organizada por los 'seniors'. Mr. Hugh Cooper, profesor de la Torres High School, fue el huesped de honor. De izquierda a derecha (primera fila): Jesus Banguis, 'Lt Charles Pearl'; Pioquinto Intal, 'Patrolman James Lormegan'; y Joventino Maranan, 'Dr. Richard Collett'. Segunda fila: Hilario Esguerra, 'Col. A. K. Blue'; Armando Ocampo, 'Justice O. P. Muldrough'; Mercedes Alcantara, 'Mrs. Delia Gibbons'; Feliciano Echalar, 'Dist. Atty. P. H. Starritt'; Jose Yatco, 'Wilhelm Luger'. Tercera fila: Magtangol Velgado, 'Court Clerk', y Luis M.a Villaseran, 'Court Bailiff'.

Los 'impresores', o las hormiguitas del Estudio

Por CARMEN DE PINILLOS

Los empleados de "atras de bastidores," ocultos aun a las miradas de los actores y directores que hacen las peliculas, representan, sin embargo, papel tan importante en la vida del estudio como las brillantes luminarias que aparecen en la pantalla. No solamente son heroes anonimos, sino absolutamente desconocidos fuera de las cuatro paredes del taller donde laboran... generalmente a obscuras...

Hileras de pacientes muchachas, por ejemplo, trabajan sentadas ante largas mesas en los laboratorios del estudio de la Metro-Goldwyn-Mayer.

Centimetro por centimetro hacen pasar la cinta de celuloide frente a una ventana ligeramente iluminada, examinando cada diminuto 'cuadro' del film que proyecta a la Garbo o a Joan Crawford o a Norma Shearer en la pantalla del mundo entero.

Son las 'inspectoras del film.' Su deber consiste en descubrir el mas minimo defecto en los millones de metros de cinta que pasan a traves del laboratorio. Cada centimetro, repetimos, es objeto de cuidadosa inspeccion personal.

Una de esas muchachas ha estado diez años en el estudio, y nunca ha visto a una estrella del cinema en carne y hueso.

En otros talleres, son hombres los que se sientan ante las maquinas complicadas por donde se corre la cinta. Estos son los 'impresores.' Del negativo que sale de la camara imprimen y preparan los positivos que se exhiben en los teatros. Dos veces al dia salen del cuarto obscuro en que trabajan y se van a jugar al sol y al aire libre en un pequeño patio a espaldas del laboratorio, para dar un descanso a sus ojos. Jamas visitan ninguna otra seccion de los estudios. Ninguna estrella los ve, ni ellos ven a las estrellas... pero las conocen en terminos de 'densidad' y le dicen a usted exactamente cuantas fracciones de bujia hacen mejor efecto en el rostro de John Gilbert, de Buster Keaton, Wallace Beery, Marion Davies y otras estrellas de la esplendorosa constelacion de la Metro-Goldwyn-Mayer, a quienes solo conocen en los 'close ups' y las fotografias a distancia, al regular la luz conforme gira la cinta en los aparatos.

En el departamento sonoro, otros pacientes operarios examinan el 'carril' del sonido, o sea, la impresion de las voces de los actores. La observan a traves del microscopio, a caza de la menor imperfeccion. La hacen correr por los aparatos de reproduccion del sonido regulando el volumen y haciendo apuntes que serviran despues a los operarios de los teatros en que se exhiba la pelicula. Muchos de estos hombres tienen diplomas universitarios.

En los salones de proyeccion, se hacen correr peliculas todo el dia: "rushes," o primeras pruebas, para los directores y cortadores; cintas terminadas para las exhibiciones de venta o para ser examinadas por los productores. Tambien se exhiben producciones de otros estudios para que las vean los escritores y directores.

Nadie conoce, sin embargo, a los hombres que manejan los aparatos de proyeccion... a esos hombres encerrados en casetas con pequeñas ventanas de cristal por donde pasan los rayos luminosos que pintan los dramas de la pantalla.

La musica embellece la produccion. Es un factor importante para la emocion, como sucede en MATA HARI... pero nadie conoce a George Schneider. En un edificio lleno de casilleros que contienen millares de piezas de musica y otros tantos discos de fonografo, preside a fuer de musico bibliotecario. Le piden esto o aquello para alguna partitura o a veces alguna melodia famosa, otras alguna cancion casi desconocida. El musico bibliotecario las desentierra junto con todos los datos de patente. Mas nadie lo ve tampoco, salvo el doctor William Axt, jefe del departamento de musica, y el cajero del estudio que le entrega su cheque semanal. Schnider era compositor en otro tiempo; hoy trabaja en la obscuridad, por mas que sea uno de los funcionarios importantes en la factura de films.

Los cortadores son los correctores de prueba de la pantalla. Trabajando en pequeños talleres que semejan casetas de telefono, reunen las escenas de la pelicula, cortando aqui algun episodio, insertando alla un 'close up,' volviendo a disponer las escenas cuando lo juzgan necesario para dar mayor coherencia a la historia; mas pocos actores conocen personalmente al cortador. Los directores si lo conocen; a decir verdad, trabajan con ellos. Pero la mayor parte de la gente del estudio no sabe quien es quien entre un cortador o un operador del salon de proyecciones, un dibujante de titulos, un tecnico del laboratorio o un bibliotecario... todos igualmente anonimos entre el bullicio y agitacion de un gran estudio... aunque todos desempeñan funciones importantes.

Apenas si un puñado de personas sabrá que los magnificos espectaculos militares, tales como 'DEMONIOS DEL AIRE,' son editados por una linda chica, Blanche Sewell, menudita y de aspecto decididamente antimilitar, que es la cortadora mas experta de peliculas militares en los estudios de la Metro-Goldwyn-Mayer. Ella editó 'DEMONIOS DEL AIRE', 'EL SARGENTO MALA CARA' y muchas otras.

Pocas personas conocen tampoco a Hugh Wynn, hombre de cara lugubre, pero un maestro en editar las comedias de Keaton; ni a Frank Sullivan, quien tiene la apariencia de un boxeador, pero es incomparable para editar las romanticas y delicadas escenas o el drama intenso en que sobresale Norma Shearer.

Hay un hombre en los estudios que afila sierras todo el dia, para conservar en perfecto estado las herramientas de los doscientos carpinteros. Este individuo es mas conocido que cualquier cortador u operario de laboratorio... porque los actores van con frecuencia a mirar curiosamente el funcionamiento de su maquina de afilar. Los jardineros y conserjes, eso asi, conocen a todo el mundo, y todo el mundo les conoce a ellos.

Otro individuo trabaja todo el dia en un cuarto aislado en los estudios fabricando flores artificiales para los escenarios. Su nombre es Steve McDonald. Ha inventado centenares de estilos de flores: rosas lavables de goma elastica o claveles de seda. Hace flores de toda clase de materiales, desde papel hasta vidrio soplado. Sus productos aparecen en todas las peliculas. El 'bouquet' que llevan la Garbo o Joan Crawford es probablemente obra de sus manos. Pero, como los demas operarios, Steve nunca ve a las estrellas que usan sus flores ni las estrellas le ven jamas.

El unico hombre que ve a todo el mundo y a quien todo el mundo visita, es el cajero de los estudios el dia de pago.

Dry-Kona-Cleaning
—KONATING contra las polillas y lavado de seco al mismo tiempo
TEL. 2-35-29 — LLAMENOS HOY
EL DISTINTIVO DE LA LIMPIEZA

ACEITE DE OLIVA
SABATER
EL MEJOR DEL MUNDO!

Billetes para el Festival Español se obtienen hoy

Los billetes para el festival benefico del Hospital de Santiago se pueden obtener hoy en el 'Helen's', edificio del Teatro Metropolitano. Las reservas de mesas se hacen siguiendo estrictamente el orden correlativo de los solicitantes. Los asientos de las mesas en el circulo de la orquesta cuestan P6.00 cada uno. Los que tomen mesas enteras, se encargarán de arreglar sus propios grupos o 'parties', dando el numero correspondiente para el lugar adecuado. Esto incluye el pago de la funcion, cena y baile. Los palcos de abajo cuestan P8.00, asiento, y los de arriba, P6.00. Ningun asiento de la galería se reservara, pero se despacharán billetes individuales, los cuales podrán obtenerse en la taquilla del Opera House en la noche de la funcion (15 de Octubre).

Horacio y Virgilio S. Agustin Ofrecen Dos Días De Fiesta

Calapan, Mindoro, Oct. 3, 1932.—El Sr. Horacio San Agustin y señora dieron el domingo pasado un suculento almuerzo en su residencia con motivo del bautizo de su hija Maria Luisa. La Srta. Trinidad San Agustin actuo de madrina. La reunion fue brillante habiendo concurrido las muchas amistades de la familia. Estuvieron presentes las Srtas. Guadalupe San Agustin, Trinidad San Agustin, Elvira Casañas, Alicia y Lilia San Agustin, Cleotilde y Mrs. Julieta Casañas, los Sres. Leoncio Casañas, Pascual L. de Leon, Epifanio Luna, Virgilio San Agustin y Sra., Rodolfo Ignacio, Jose San Agustin, Adolfo Casañas y Jose del Rosario.

Una fiesta campestre fue organizada el dia siguiente por Virgilio San Agustin y Sra., en su hermosa residencia en Suki, Calapan, con motivo del cumpleaños de su hija Dulcelina. La misma concurrencia estaba presente.—I. D. R.

Es Rosa Sanchez

En la reseña de la boda del Sr. Pedro Añonuevo, publicada ayer, equivocadamente se consignó el nombre de la señorita Carolina Garcia, en lugar del nombre de la novia que es la señorita Rosa Sanchez. La señorita Carolina Garcia actuo de dama de honor. La boda Añonuevo-Sanchez fue solemnizada en el templo de San Marcelino.

Jose Guardia y Señora Llegaran Por El 'Fulda'

El dia 20 llegaran por el 'Fulda,' procedentes de España, el Sr. D. Jose M. Guardia, su señora e hijo. Tambien vienen, por el mismo barco, los niños Antonio y Ramon Fabie, y Doña Trinidad Vda. de Delgado.

KZRM
RADIO MANILA
50,000
WATTS

ERLANGER & GALINGER, INC.
Viernes, Octubre 7

5:00 p. m.—Musica de Estudio.
5:30 p. m.—'Student Radio Club.'
6:10 p. m.—Informaciones en castellano.
6:30 p. m.—Informaciones en ingles.
7:00 p. m.—'Dinner Music' por la orquesta del Bay View Hotel.
7:30 p. m.—Repeticiones.
7:45 p. m.—El Oraculo del Aire. Todos aquellos que deseen saber algo de su futuro pueden estar seguros de que seran complacidos. Escriban al Oraculo del Aire Rajah Chanda. El estara ante el Microfono todos los viernes, a las 7:30.
8:00 p. m.—Programa de la General Electric, con las siguientes selecciones:
Hungarian Rhapsody—No. 2—Liszt
Minuetto—Haydn
Sextette from Lucia—Donizetti
Der Freischutz—Weber.
8:30 p. m.—Programa Ilocano—'Ilokandia Entertainers' bajo la direccion de J. S. Agbulos:
Vocal Solo—'Piman ni Nagayat'—Srta. Luz H. Flores
Duo—'Nakalkalda-ang'—Hermanos Agbulos—Dedicado a los ilocanos de Culjon
Vocal Solo—'Nagayatka Inulpitam'—Srta. Rosario F. Reyes
Dialogo—'Ayat tí maysa Kabaw'—Srta. Luz H. Flores y J. S. Agbulos
Vocal Solo—'Teng-ngat Rabi-i'—Sr. Benjamin Gallardo
'Agpaspasukmon Basi'—Srta. Luz H. Flores y Sr. Angel Albano
Duo—'Kayawmot Riknak'—Srta. Rosario F. Reyes y J. S. Agbulos.
9:00 p. m.—Musica de Baile por la orquesta del Lyric Music House.

MICROPHONE
KZEG
ERLANGER & GALINGER Inc.

7:30 a. m.—Musica Popular
8:30 —"Variedades" españolas y filipinas
9:30 —Programa Popular
10:00 —Presentacion de "Sello Rojo"
11:00 —Musica Filipina
11:30 —Sinfonias
1:15 p. m.—Melodias
2:00 —Programa clasica
3:00 —Media hora española
3:30 —Musica Popular
4:00 —Potpourri Musical

Beck's Radio
K Z I B

6:00—8:00 p. m.—Programa de Estudio:
Numeros vocales
Numeros instrumentales
Selecciones de orquesta
Piezas clasicas y trozos de opera
Cantos comicos.

PERSONALES

Por asuntos profesionales, se encuentran en esta capital, el ex-gobernador Manuel Aguinaldo y el Sr. Apolonio Mendoza, tercer vocal de la provincia de Bataan.

Virginia Panganiban

La Srta. Virginia Panganiban pasó con exito los examenes de promocion de canto en el Conservatorio de Manila, hace algunos dias. Con este feliz resultado la Srta. Panganiban pasará en el segundo semestre al segundo año de canto, en vez de esperar el final del curso el marzo venidero.

La alumna Panganiban es oriunda de Cavite y es conocida en la provincia por haber ganado en años anteriores numerosos concursos de canto. El año pasado ganó el primer premio en el certamen entre los High Schools celebrado en la Escuela Normal. Ella representaba el High School de Cavite.

Los profesores del Conservatorio, entre ellos, Urizar, Nolasco y Cobarrubias, expresaron su satisfaccion por la buena prueba rendida por la Srta. Panganiban.

Lea
LOS ANUNCIOS CLASIFICADOS

GRAN LIQUIDACION

Para dar cabida a importantes remesas de mercancias que estan por llegar.

DESCUENTO DEL 30 AL 70%
en todos los articulos

HERMOSAS VAJILLAS DE PORCELANA compuestas de 100 piezas, para 12 personas, precio regular ₱75.00 se venden ahora por

₱35.90

TAMBIEN UNA GRAN REMESA NUEVA DE
ABANICOS ESPAÑOLES
SE HA INCLUIDO EN ESTA GRAN VENTA
GRANDES GANGAS
de toda clase de artículos LAMPARAS, CRISTALERIA, CUBIERTOS, BATERIA DE COCINA, ALFOMBRAS, PEDESTALES, IMAGENES, ADORNOS, JUGUETES, ETC., ETC.

VENGA ENSEGUIDA
LA PUERTA DEL SOL
Escolta 52-54 — Manila

M.E.C.D. 2016

EL GOBERNADOR CONFERENCIARA CON APARCEROS

Estos podrán presentar sus quejas después de la asamblea en San Miguel

Una conferencia informal en la que los aparceros tendrán oportunidad de discutir y plantear sus problemas al Jefe Ejecutivo se celebrará después de la Asamblea Popular mañana a las 5:00 p. m. en San Miguel, Bulacán. Esta conferencia se celebrará en la casa del representante José de León.

Se espera que el gobernador general aconseje a los terratenientes de San Miguel a presentar sus quejas de la manera más pacífica y no dejarse llevar por los demagogos.

San Miguel fué la escena de un desorden hace dos semanas cuando un comité de la Legislatura visitó el pueblo. Uno de los supuestos radicales de allá, intentó armar un desorden durante la visita de los solones, pero fué aprehendido.

El Jefe Ejecutivo ha acogido bien los informes sobre una investigación de la situación de la aparcería en las provincias, patrocinada por la Legislatura. Dícese que el gobernador está ansioso de llegar al fondo de las quejas del terrateniente.

Se ha informado que los terratenientes de Nueva Ecija están preparando una manifestación pública hoy o mañana.

MAS VISTAS DE LA LLEGADA DE HARE AYER

A la izquierda el congresista Hare aparece aquí al ser recibido ayer por una delegación de mujeres en el Pier No. 7. Entre las damas que están en la fotografía se hallan las Sras. de C. Benitez, de F. A. Delgado, de José Hilario, Da. Sofía R. de Veyra y Da. Pilar H. de Lim. A la derecha aparece el congresista Hare admirando la llave de la ciudad que le acababa de entregar el alcalde Earnshaw que está a su derecha. A su izquierda está su secretario Bowers.

COMO CONSEGUI RETRATAR A HITLER

El señor que se hizo cargo de mi.—Hablando con Oswald Spengler. Un análisis de Hitler por la espalda.—Un general que es todo un hombre. El busto de Mussolini.—El mostacho de Charlot en comparacion con el de Hitler.

POR JAMES ABBE

Exclusivo para La Vanguardia
(Todos los Derechos de Publicación

Reservados para la North American Newspaper Alliance)

No fui recibido por Hitler a la mañana siguiente de mi llegada a Munich como esperaba. Tuve que someterme a una preparación política por espacio de una semana, durante la cual familiaricé con miembros de todos los partidos que existen Alemania.

Ernst Hanfstaengl se hizo cargo de mi. Este señor, ex remero de Harvard, boxeador y pianista "heavyweight", es el jefe de prensa de Hitler y, dicho sea de paso, lo suficiente fuerte para limpiar las calles de Munich usando a cinco Abbes por escoba.

Por cada litro de cerveza conque le obsequiamos mi compañero H. R. Knickerborker y yo, el correspondía con dos. Al poco tiempo nos habiamos contado todas las historias que solo la cerveza de Munich y la convivialidad germana pueden inspirar.

Si ha habido algun agente de prensa que tenga fe implicita en su amo, este es Hanfstaengl; y si yo hubiera podido fotografiar al jefe de los "Nazis" como queria su subordinado, no hay duda que en el primer gabinete hitleriano tendria una cartera; pero, de la manera que acabé no puedo menos que escribir estas impresiones desde Moscu, despues de haber huido de Alemania.

Primero tuvimos una especie de ensayo con Oswald Spengler, quien no es un gran admirador de Hitler, aunque simpatiza con el partido. Este pesimista genial nos invitó a tomar el té y le escuchamos mientras nos exponia la decadencia del oeste, este, norte y sur; la desintegración gradual de las especies humanas y el retorno al poder de los pajaros, bestias y demas criaturas inferiores.

Mas tarde, en el circo Krone, me senté en la plataforma de los oradores que gemia bajo el peso de los guardias de Hitler, treinta o cuarenta hombres atleticos, con camisa gris, cuya respiración de gigante la notaba en mi cuello.

Knickerborker y yo estabamos con los brazos cruzados sobre nuestras respectivas espaldas, por dos razones fundamentales: la primera sostenernos en la unica silla que los dos ocupabamos y segunda para darnos fuerzas y corage para pasar el examen final bajo la observación de Hanfstaengl, de los vigilantes que teniamos detras y de la audiencia formada por 8.000 "nazis", reunidos para oir a Hitler.

Hitler visto por la espalda

De repente, la figura del jefe apareció. Ocho mil brazos se extendieron energicamente saludando al estilo fascista. Hitler se colocó en el lugar designado y empecé a observarle desde atras. Visto de espalda no impresiona. Casi parece afeminado. El cuello no tiene nada de particular para el frenologo y mucho menos para el fotografo como yo. No obstante, cuando inició su discurso algo sucedió en el publico. Las faces teutonicas se iluminaron con la expresión de adoramiento; si levantaba un brazo, los semblantes parecian ponerse a tono como los instrumentos musicales al mando de un director; cuando el lider se inclinaba, el circo se inclinaba y hasta las teorias pesimistas de Spengler se inclinaban.

Sabia que debia de haber algo en la parte de delante que podia fotografiarse. Al mover su cuerpo de un lado para otro, pude recoger la expresión de su perfil falto de definición. Su nariz muestra un triandulo perfecto de cuarenta y cinco grados. Traté de recordar mis conocimientos en geometria para saber lo que ello significa, pero todo lo que vino a mi memoria fueron las notas que sacaba en mis tiempos de estudiante, lo cual no aclaró por cierto mis observaciones.

Decidí, por lo tanto, que seguiria con mi analisis tan pronto como celebrara la entrevista. De todas maneras, seguí su discurso: Hitler prometió que libertaria a sus compatriotas de las cadenas; que los orientaria en el mar rojo del comunismo; que pondria a trabajar a los desocupados y a los "cansados" a descansar. Todo se solucionará, segun él, a satisfacción general. Incluso si Alemania se reservara solamente para los alemanes, nos dejaria al resto de nosotros que tomaramos papeles de ciudadania. ¿Qué podria ser mejor propaganda para su campaña que la futilidad de pagar las deudas, cuando en el mundo hay tantos centenares de deudores por cada acreedor?...

Un General que es todo Un Hombre

Al dia siguiente pasé por la puerta de la "Casa Parda", o sean las oficinas principales de los "Nazis",—Hanfstaengl se hizo responsable de mi ante el encargado del bureau de información. Pero aquel dia solo pude trabajar con el especialista en economia de Hitler, con quien almorzamos en compañia de los demas funcionarios del estado mayor. Un grupo muy agradable, jovial y amistoso.

Venticuatro horas despues fue con el general Von Epp, jefe del estado mayor de Hitler. ¡He aqui un hombre para dirigir un movimiento! Facciones finas, cabeza bien modelada, porte militar sin arrogancia. Un bravo soldado con una brillante carrera que alcanzó sus laureles maximos en Verdún. Ciertamente, Hitler ha de tener algo de grandeza para disponer de un hombre como Von Epp.

Desde el mas insignificante miembro de los "Nazis" hasta Von Tep, todos muestran por Hitler una devoción rayana en el fanatismo. Las mujeres tambien le adoran, no obstante carecer de cualidad que lo presenten como entusiasta del feminismo. Los austriacos le aman igualmente porque su naturaleza agresiva los saca de su temperamento pasivo; prusianos dominantes yerguen sus pechos y juntan sus talones en señal de atención con solo mencionar su nombre. Unicamente los fotografos se han distinguido por su fracaso en acercarse a la bandera sintetica con su inexplicable "swatika" ¡Nuestra profesión cuenta con pocos miembros que comprenden la fotografia del alma!

Exámen de cerca...

Nunca olvidaré la mañana de sol en que conocí personalmente a Hitler. Antes de introducirme en su despacho se celebró una conferencia en la que mi persona era el tema. Parecia que se discutia el que se me dejara fuera o adentro. Por fin empezamos a cruzar antesalas, hasta que la procesión llegó a las puertas de la oficina de Hitler. El ayudante anunció nuestra presencia con un golpe de nudillos muy respetuoso. "La Voz" respondió y el funcionario desapareció para reaparecer al cabo de algunos segundos. Con la mano indicó a Hanfstaengl y Knickerborker que le siguieran. En cuanto a mi dijo que podria pasar luego, una vez mi camarada hubiera terminado su entrevista.

¡Qué pensamientos tuve durante la espera! Durante mi histórico viaje, habia tenido el privilegio de escuchar toda clase de entrevistas, y sin embargo, no era posible que estuviera presente durante el mensaje de Hitler a mi compañero. Transcurrió una hora. Los cigarrillos se acabaron. Cuarenta y cinco minutos después, cuando se me permitió hallarme en "Su Presencia", estaba decidido a fotografiarlo de cualquier manera, en lo cual tuve éxito; por el resto, mi trabajo con Hitler es el peor de mi carrera.

Al levantarse de la silla, detrás de su mesa imponente, y al extenderme su mano suave, ví que su exterior encubre una tremenda reserva de histeria. El hombre cuyo coraje es indiscutible, parecía inquieto al mirar a la cámara. Tuve la inconfortable sensación de que me encontraba en la presencia de una mujer que "haría una escena" a la menor provocación.

Los ojos de Hitler son finos. Se posaron en mí con cierta sospecha. Hanfstaengl me habia dicho que sólo hay un fotógrafo en Alemania ante el cual Hitler accede a retratarse, y que nunca se había dejado fotografiar por un extranjero.

No conoce a Mussolini

Si no hubiera sido por la gran cantidad de tabaco que consumí en la espera, es seguro que no habría pedido a Hitler que se colocara al lado de una estatua de bronce de Mussolini que descansa en un pedestal cercano a su mesa. Mi inspiración de impromptu, —fotografiar las dos cabezas juntas—motivó el que Hitler me informara que nunca había conocido personalmente a su colega en el fascismo, y añadió, que, aunque sentía una gran admiración por Mussolini, no deseaba fotografiarse junto a su busto.

Nada tuve que objetar. Huelga decir que resistí el impulso de sugerirle que se pusiera debajo de un retrato de Federico el Grande.

Había un jarrón de flores en el centro de la mesa, el cual me hizo considerar por un momento el que Hitler apoyara su mano en él. Knickerborker adivinó mi intención porque me echó una mirada muy poco auspiciadora. En consecuencia, coloqué al jefe de los "Nazis" a poca distancia de una estatua de "Alemania Encadenada", con un cuadro de la batalla de Flandes como fondo.

Entonces me decidí por la vieja y tradicional pose en la mesa de trabajo. Pensé en la familia que tengo que mantener y en la necesidad de sacar algún provecho a mi entrevista con Hitler, que ayude al pago de la renta y comida para mi familia. Por lo tanto, concentré mis actividades en la faz del cliente.

Hablando en sentido figurado, diré que mis ojos resbalaron por falta de soporte en la barbilla de Hitler. No hay la mandibula saliente, demostrativa de fuerza, para agarrarse de ella. Hay una ligera hinchazón debajo de sus ojos. Las personas extremadamente emocionales desarrollan estos "paquetes de aire" faciales, debido a sus continuas emociones que no encuentran aplicación adecuada.

Cuando Hitler sonríe lo hace con simpatía. Sonrió a Knickerborker, a Hanfstaengl, a su ayudante, a todos; una o dos veces se dirigió a mí, pero la sonrisa moría ante la presencia de la cámara.

El mostacho de Charlie Chaplin llenó su papel cuando fotografié al gran mimo; y al pedirle que se lo sacara para retratarlo tal como es, accedió con presteza, revelando su carácter tímido, introspectivo y elusivo, nunca comprendido ni por él mismo. Pero, no podía pedir a Hitler que eliminara su pequeño bigote, porque Hitler, hitlerismo y el movimiento de los "Nazis" están identificados en su mostacho. Al igual que la "swastika", la camisa gris y la "Casa Parda", cautiva a los electores y desconcierta a los reporteros y fotógrafos.

Mientras que la "swastika" tiene una traducción, aunque irrelevante para el hitlerismo, y una camisa tiene que tener algún color determinado, el mostacho de Hitler es algo sin forma ni línea. Lo que simboliza nunca ha sido explicado satisfactoriamente y, sin embargo, ha sido adoptado por cad uno de los miembros del partido que no gustan de rasurarse por completo.

Y ahora, creo que el mostacho de Hitler fué el último indicio que echó por tierra mi ambición de tornarme famoso por haber sido el primer fotógrafo extranjero de Hitler, y el primero, también, en hacerle justicia. ¡De todas maneras, obtuve las fotos que me interesaban!

Protesta Por El Ascenso De Un Policia a Sargento

El ascenso recomendado, de policia raso a sargento, a favor de Albino Padlan, de la estacion de Meisic, hecha por el jefe Piatt, para llenar una de las vacantes dejadas por el ascenso a capitan de los sargentos Lugtu y Antonio, tiene trazas de causar una protesta general por los policias que habiendo pasado en el examen del Servicio Civil para sargento, ocupan puestos mas altos que el que ocupaba el policia Padlan.

Alegase por los protestantes que Padlan obtuvo un promedio muy bajo en el examen y ocupa el No. 60 en el escalafón, y sin embargo ha sido ascendido en perjuicio de los que están delante de él.

A estas criticas el jefe Piatt contesta que el ascenso se debe a que Padlan posee una condecoracion por un acto heroico.

Alemania No Volvera A Reanudar El Pago De Deudas Por Reparaciones

(De la "Associated Press")

Universidad de Stanford, California, 5 de octubre.—El Dr. Julius Curtius, anterior ministro aleman de relaciones extranjeras declaró en un discurso pronunciado hoy aquí que "el mundo entero sigue convencido de que Alemania no reanudará los pagos de reparaciones".

"Esto es verdad", dijo, "aún cuando no se llegue a un acuerdo entre los acreedores europeos de Alemania y los Estados Unidos y aún cuando no se ratifiquen los tratados de Lausana. Sería imposible decir de donde saçaría Alemania el dinero para pagar las reparaciones".

LA CUSTODIA DE DORA PERKINS PIDE SU MADRE

Urge también la investigación de la desaparición de exhibitos

Los abogados McDonough y Ohnick presentaron ayer tarde una moción ante la corte suprema pidiendo la reconsideración de las recientes decisiones adversas dictadas en tres asuntos contra Idonah Slade Perkins, esposa del abogado Perkins.

Se pide que la custodia de Dora Perkins, hija de los esposos Perkins que ahora se encuentra de interna en un colegio de Suiza, se conceda a su madre.

Los abogados reproducen en la moción una de las varias cartas que la madre recibió de su hija y en donde ésta revela su profundo amor hacia su madre.

"Pudiera haber algo más noble que el amor de una madre para su única hija, pero no podemos concebirlo", dicen los abogados. "No es solamente el amor de una madre lo que existe aquí, sino la completa reciprocidad de ese amor por su única hija. No llamaría esto también la atención de la corte? Las manifestaciones son demasiado numerosas. Incluímos, si esta honorable corte se digna considerar, una sola carta de Dora a su madre. Podríamos añadir un centenar de otras cartas demostrando el amor de Dora a su madre."

Mrs. Perkins presentó personalmente otra moción ayer pidiendo que se investigue la desaparición de ciertos exhibitos unidos a la causa contra su esposo. Ella alega que tales exhibitos son de vital importancia porque tienden a establecer las alegaciones de la demanda en las tres causas contra su marido.

Se Habilitara Un Edificio Para Un Archivo

El consejo de estado está estudiando la viabilidad de convertir un edificio de la Universidad de Filipinas en un depósito de los documentos importantes del gobierno. Créese que la junta de regentes aprobará esta proposición del consejo de estado.

NOMBRADO

(De la "Associated Press")

Nanking, 5 de octubre.—Afred Sze, el anterior ministro chino a la Gran Bretaña ha sido nombrado ministro interino en los Estados Unidos segun se ha anunciado hoy, mientras que el Dr. W W. Yen encabeza la delegación china a la Liga de Naciones en Ginebra.

HUESPED DE HONOR

El gobernador general será el huésped de honor durante la celebración del Día de la Lealtad en el Colegio Agrícola de Los Baños, el lunes venidero.

NOTICIERO RELIGIOSO

Viernes, 7 de octubre

Calendario de hoy: Ntra. Sra. de las Victorias o del Rosario. Ss. Marcos, p.c., Sergio y Leoparpino mm., Julio, Justino y Osita reina v. y m.

Calendario de mañana: Ss. Ammón y Demetrio mm., Brígida Pelagia y Lorenza.

Mañana Empieza El Novenario A La Virgen del Pilar En Sta. Cruz

El novenario a la Virgen del Pilar que todos los años se celebra en la iglesia de Sta. Cruz comenzará mañana 8 de octubre bajo la dirección del párroco R. P. Justo Quesada y los auspicios de las Asociaciones Católicas establecidas en la iglesia, en particular la Asociación Cívico-Religiosa de los Caballeros de la Santa Cruz.

He aquí el programa de los cultos:

Día 8—primer día del Novenario. Por la mañana a las 8:00, Misa Solemne con exposición del Santísimo Sacramento.

Por la tarde a las 5:30 se expondrá el Santísimo Sacramento, se rezará la Estación Mayor, Rosario, Novena, Letanía Cantada, Sermón, Gozos Cantados, Salve, terminando con la Reserva y cántico de despedida a la Santísima Virgen. Estos mismos cultos y a la misma hora tendrá lugar durante el Novenario.

Día 12—Fiesta Principal de Ntra. Sra. del Pilar y primer día de Jubileo de 40 horas. Misas rezadas durante el triduo y Novenario.

Por la mañana a las 6:00 misa de comunión general para los miembros de la Acción Católica y demás fieles, terminada la cual se expondrá S. D. Majestad; a las 8 misa solemne a gran orquesta, cantará las glorias de la Virgen del Pilar el R. P. Fr. José Ortea, O. P. Habrá misa de 10.

Día 14—Ultimo día del Triduo. Por la mañana a las 8 misa solemne.

Por la tarde, después del sermón se llevará en procesión por las naves de la Iglesia al Santísimo Sacramento.

Día 15—A las 7:00 a. m. misa de la Reina, acompañada de órgano, y cánticos a la Virgen del Pilar a intención de los Bienhechores de las visitas domiciliarias de la Virgen.

Día 16—Ultimo día de las fiestas. Por la mañana a las 8:00 misa solemne cantada a gran orquesta, ocupará la cátedra del Espíritu Santo el R. P. Fr. Angel Bachiller. Habrá misas de 10 y 11.

Por la tarde, la función principiará a las 4:00 después de la cual a las 5:00 se llevará procesionalmente en Carroza Triunfal la Sagrada Imagen de Ntra. Sra. del Pilar por las calles expresadas en el itinerario.

Día 17—A las 8:00 a. m. se celebrarán solemnes honras fúnebres por las almas de los fieles y Bienhechores difuntos.

POR SAN FRANCISCO

La V. O. T. de San Francisco en Sampaloc celebrará la festividad de su Santo Patrono el domingo 9 de octubre con misa solemne y sermón que estará a cargo del R. P. Fr. Justo Villalba, Comisario de la V. O. T. de Sampaloc, lo que avisa a los terciarios agregados a dicha orden para su conocimiento y asistencia.

EN STO DOMINGO

Hoy séptimo día del Novenario a la Virgen del Rosario en el templo de Sto. Domingo. Todos los días hay misa solemne a las 5:15, a las 6 y a las 8. Por la tarde a las 5 se da principio a la novena con Exposición, rezo del Santo Rosario, cantándose la Letanía a gran orquesta; sigue el sermón y la novena; se cantan los gozos y la salve a toda orquesta; concluyendo con la despedida a la Virgen. Esta noche predicará el R. P. Fr. Jesús Ortañón.

EN SAN VICENTE DE PAUL

Los días ordinarios; Misa desde las 5:30 hasta las 7 inclusive. Con especiales a las 6:30, los sábados en honor de la Milagrosa, los primeros viernes en honor del Sagrado Corazón, los terceros viernes en honor de la Santa Agonía de Nuestro Señor.

Los domingos: Misa de 5:00, 6:00, 6:30, 7:00, 8:00, 9:30. (La de cantada por Seminario de San Carlos). Explicación del Evangelio a las Misas de 5, 6, 7 y 8. Catecismo o explicación del catecismo de 3:30 de la tarde. A las 3:30 Vísperas solemnes cantadas por el Seminario de San Carlos y bendición con el Santísimo.

EN EL ESPIRITU SANTO

Todos los domingos y todas las fiestas de precepto se canta misa de las nueve segun las reglas del canto gregoriano. El tercer domingo de cada mes esta misa se celebra con más solemnidad en honor del Espiritu Santo que es el patrón de la parroquia.

Además de esto se canta también la misa de las seis y cuarto los primeros viernes en honor del Corazón Sacratísimo de Jesús y los 19 de cada mes en honor de San José.

MISAS EN SAN JUAN

En la iglesia parroquial de San Juan todos los días hay misa de 6.

Los domingos y fiestas de precepto para conveniencia de los fieles se celebran dos misas, una a las 6 y otra a las 7.

EN SAN FRANCISCO DEL MONTE

En el colegio seráfico de S. Francisco del Monte, Rizal, en los ordinarios hay misas de 5 a 7. En los días festivos y domingos 5:30, 6 y 8.

Catarro de su Nene

Se alivia sin drogas al interior. Frótele

VICKS VAPORUB

Mentol, 5%; alcanfor, 5%; esencia de trementina, 2%; aceites de eucalipto, 2%; tomillo, 1%; nuez moscada, 2%; hoja de cedro, 2%; petrolato, 81%.

La Amarillez Fea Desaparece

DIENTES MAS BLANCOS 3 MATICES EN 3 DIAS

Si Ud. supone que los dientes amarillentos, manchados y de aspecto desagradable es lo normal, comience a usar el Kolynos—un centímetro en un cepillo seco dos veces al día. En 3 días Ud. se convencerá de su equivocación. ¡Sus dientes lucirán 3 matices más blancos!

El Kolynos contiene dos importantes ingredientes que limpian y blanquean notablemente los dientes. Uno—el mejor agente para limpiar que se conoce—elimina las manchas y el sarro, y desaloja las partículas impuras que causan la caries. Mientras que el otro ingrediente destruye millones de microbios que producen las enfermedades de los dientes y las encías.

De este modo el Kolynos limpia con suavidad los dientes hasta restaurar la blancura natural del esmalte y en breve tiempo los pone más atrayentes que nunca.

Es lo más Económico—Un centímetro es Suficiente

LA CREMA DENTAL *Antiséptica* **KOLYNOS**

NO DESCUIDE SUS RIÑONES

Hombres y mujeres, jóvenes y ancianos, no descuiden sus riñones. Muchas personas sufren de los riñones y sólo se vienen a dar cuenta cuando ya es algo tarde. Las enfermedades de los riñones se cuentan entre la media docena de enfermedades que causan mayor número de víctimas. Las compañías de seguro no aseguran la vida de ninguna persona que sufra de los riñones. Los médicos, para averiguar el estado general de salud de una persona, nunca dejan de examinar las aguas. Las señoras en cinta deben examinar sus aguas una vez al mes. Los hombres que abusan de licores, que trasnochan y cometen otros excesos, no deben olvidar sus riñones. Las personas que se cansan con facilidad, que no se sienten bien, que no saben lo que les pasa, no deben olvidar sus riñones. Aquellos que se resfrían con facilidad, deben tener presente sus riñones. Dolores de espalda y cintura, irregularidad en las funciones de la vejiga, indican que los riñones necesitan atención. No descuide sus riñones; no los abandone, no los deje sólos; socórralos, ayúdelos, estimúlelos con el uso de las PASTILLAS de BECKER (BECKER'S PILLS) estimulante diurético para los riñones, que son buenas para hombres y mujeres, jóvenes y ancianos y que podrá Ud. comprar en cualquier botica. Acuérdese del nombre: BECKER'S PILLS.

Formula, in grains: Ext. Asparagus Seed 1/4; Potassium Nitrate 1/2; Oil Juniper Berries 1/8; Venice Turpentine 1/20; Powd. Foenugreek 1/2; Powd. Squills 1/2; Podophyllin USP 1/40; Rosin 1/8.

Claudette Colbert, la hermosa estrella de la Paramount, dice: "Para conservar el atractivo de la juventud, es esencial tener el cutis liso. He encontrado que el Jabón Lux de Tocador es un auxiliar poderoso para el cuidado del cutis."

Claudette Colbert

En los grandes estudios de cinematografía, donde el cutis resplandeciente se aprecia más que las joyas, eligen el Jabón Lux de Tocador. También para Vd. puede significar el cutis bello y liso.

JABÓN LUX de TOCADOR

E-L 76 203-50 S — SMITH, BELL & CO. LTD., MANILA

...“un hombre que se hizo con su trabajo!

y el más grande Secretario de Guerra que los Estados Unidos jamas ha producido”

En estas notables palabras el

Gen. March,

“The Man Who Gave Orders to Pershing”

(El Hombre Que Dió Las Ordenes al Gen. Pershing)

claramente describe las relevantes cualidades de **Newton D. Baker**

Hemos visto cuan mordaz puede ser el Gen. March cuando lanza sus críticas a los altos oficiales, pero es una verdadera satisfacción leer su franca alabanza de uno a quien tiene en muy alta estima.

“Newton D. Baker es un hombre de baja estatura pero eso es la única pequeñez que tiene! Como Secretario de Guerra, combinaba una inteligencia notablemente despejada con un dominio de las palabras y un sentido de equidad y justicia que nunca he visto superadas en cualquier otro hombre”.

No deje de leer estos INCIDENTES REVELADORES!

Publicados por primera vez en

“MARCH MEMOIRS”

en el próximo

Sunday Tribune

Octubre 9

M.E.C.D. 2016

EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

Las esposas fastidiosas que llegan a reformarse encuentran, segun Dorothy, que teniendo buena mano izquierda y comienzan a creer que son afortunadas, tendran buena salud y belleza.

LA FUENTE de la perpetua juventud ha sido al fin descubierto. No viene en jarros y botellas con una etiqueta francesa en ellos. Se encuentra en un matrimonio feliz.

Un famoso doctor inglés dice que las mujeres que están bien casadas no solo viven más tiempo que las viejas solteronas y divorciadas y las esposas fastidiosas, sino que retienen su juventud y belleza por más largo tiempo y por el contrario, nada envejece más pronto a una mujer como la vida doméstica infeliz.

Ahí lo tienen pues, señoras. Si desean conservar vuestro cutis de colegiala y parecerse perpetuamente como de 29 años, todo lo que tienen que hacer es continuar pensando de que su marido es un Príncipe Hadado y hacer del matrimonio un himno grandioso en vez de un encuentro de boxeo. "Ah", dirán Vds., "pero el matrimonio feliz es un don de los dioses. Si Doña Suerte no estaba con nosotras el día en que se repartían a los maridos es triste cosa que no la podemos remediar. Una no puede desear para si un matrimonio feliz como tampoco puede desear que tenga un cabello de ondas naturales."

CIERTO. Pero precisamente ese es el punto. Si la naturaleza hizo de su cabello lacio y blando, Vd. no se contentará con sentarse y pasar toda la vida con su cabeza pareciendo una cebolla mondada. No. Vd. se va al salon de belleza más cercano para mandarse poner ondas permanentes que supere a los mejores esfuerzos de la naturaleza.

PERO si su casamiento deja de estar a la altura de sus esperanzas y es más o menos una desgracia, Vd. sencillamente acepta resignada su destino. No hace ningún esfuerzo de mejorarlo. No trata de manufacturar una felicidad sintética que pueda ser tan buena como la verdadera. Vd. solo deja que la miseria y el descontento le venzan y hagan de Vd. vieja y fea antes de tiempo.

CIERTAMENTE que ninguna mujer necesita que se le diga que la felicidad es la que más contribuye a hermosear en el mundo. Produce un color en la mejilla y luz en los ojos que ningún colorete o belladona pueden simular. Pone una curva en la boca que vence a los mejores esfuerzos de una coqueta con su lápiz de colorete. Así, no ya por ninguna otra razón, en gracia tan solo a su buena presencia, harían bien las mujeres en cultivar el arte de la paz y contentamiento en el hogar.

PORQUE nada produce más pronto las arrugas alrededor de los ojos como el fastidio y la consumición. Nada empaña los ojos de modo más seguro como el descontento. Nada borra más pronto el arco de Cupido en la boca de una mujer poniéndolo delgado y feo como el decir cosas indignas y pronunciar conferencias inoportunas. Es la expresión en la cara de una mujer la que le da la edad. Su número de cumpleaños no tiene nada que ver en el caso. Si ella es sonriente y jovial, se parece una joven. Si ella es triste y miserable, se parece una vieja.

PARA una confirmación de esto, observen a vuestras amigas y conocidas. Cuando una chica desaparece casi inmediatamente después de un casamiento, no lo reconocemos todos como la infalible indicación de que ella está infelizmente casada? Y por otro lado, no conocemos todos a mujeres felizmente casadas que a los cincuenta o sesenta años conservan aun su belleza y son casi unas niñas?

AHORA BIEN, el secreto de una vida casada feliz consiste en obtener el mejor partido posible de su ganga. No existen maridos ideales. No hay casas que pueden funcionar automáticamente. No hay niños ángeles. Todos los esposos tienen sus defectos. Todas las casas requieren trabajo para que puedan continuar existiendo. Todos los niños son revoltosos. Y depende de cada mujer si dejara que todo esto le envejezca y le ponga fea con sus preocupaciones y consumiciones o si los ha de aceptar con filosofía sacando de ellos el placer y la felicidad que le han de conservar joven y guapa.

LAS MUJERES dirán, y con razón, de que el sufrir el carácter y el temperamento de la generalidad de los esposos, es dar la contestación humilde que disipa la furia y continuar sonriendo cuando una se siente con ganas de tirar las cosas y requiere un control propio monumental y el sacrificio de las propias inclinaciones de una. Así es. Pero esto mismo lo requiere todo el régimen que padecen heróicamente las mujeres para conservarse jóvenes. Ciertamente que la mujer que se conserva en estado medio hambrienta para tener una figura de niña, y que mira a los pasteles sabrosos y los ricos 'pies' sin tocarlos, ha logrado tener un dominio absoluto de si que le parece un mero juego de chiquilla el reprimir su lengua en cualquier tiempo durante una discusión doméstica. Cualquiera mujer que puede contar sus calorias también puede contar sus palabras.

CIERTAMENTE las mujeres que se abstienen de comer de lo que más les gusta no tendrían ninguna dificultad en abstenerse de criticar y dar contestaciones rápidas y buscar faltas, y fastidiar, y aquellas que han sido lo bastante heróicas para hacer sus ejercicios diarios pueden fácilmente sustituir sus palabras duras y zahirientes con unas palabras de alabanza y gratitud, que hace funcionar a la maquinaria doméstica sin ninguna avería.

Y EN VERDAD, las mujeres no hallarán más difícil guardar para si sus chistes burlones, como el conservar sus cuerpos, e inclusive pueden descubrir que les será de mayor beneficio dar color a sus opiniones conformándose con sus esposos que en teñir su cabello. Porque cualquiera mujer se parece simpática a un hombre que mira las cosas desde el punto de vista de él.

DESDE tiempo inmemorial las mujeres han probado toda panacea para conservarse jóvenes, desde el baño de leche hasta el ponerse hambrientas. Confiemos en que ellas probarán esta nueva teoría de hacer un éxito del matrimonio como la mejor manera para conservarse guapas y atractivas.

DOROTHY DIX.

Los Anuncios Clasificados de
LA VANGUARDIA
Le Ahorrarán Tiempo y Dinero!

JACK SWIFT

Por Cliff Farrel y Hal Colson

El conde Don, comprendiendo que los hombres del Conquistador han proyectado a la primera luna fuera de su orbita, se echa a correr hacia el Tiburon para librarse del satelite rebelde, pero Rex-Tor, el soberano está alerta.

REX-TOR: Detente, perro de un extraño! Ahora no me abandonarás despues de causar esta calamidad.

REX-TOR: Vete al telefono etéreo e implora de tus poderosos enemigos de la tierra que sean misericordiosos. De otro modo todos hemos de perecer.

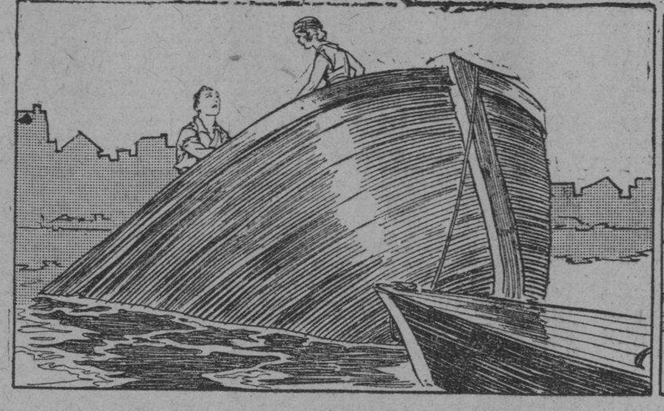
REX-TOR: Si fracasas, perdirás la vida.

CONNIE

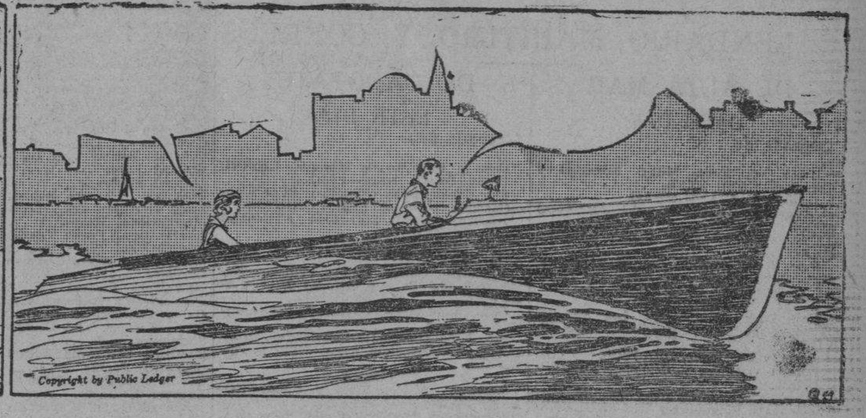
Por Frank Godwin

En un esfuerzo de descubrir como el chino que entró en la tienda de Li Cho pudo desaparecer completamente despues de descender al rio, Connie y Bob se acercaron a la tienda desde el rio en una lancha del gobierno. Al acercarse al sitio de Licho, alguien disparó contra ellos desde el rio, tocando la bala cerca del sitio donde se hallaba Bob.

El disparo resultó ser tan misterioso como la desaparicion de un chino, porque ningun barco estaba a la vista. Para salir fuera de peligro pusieron su bote rio adentro y lo amarraron a una gabarra en parte hundida. Aqui quedaron sorprendidos de hallar un proyecto recien lustrado de bronce. Reanudamos la historia cuando Connie llega a descubrir otra cosa sorprendente...



BOB: Que has visto, Connie?
CONNIE: No digas nada ahora, arrastra la lancha y vamonos.



CONNIE: Tenemos que llegarnos a la tienda de Li Cho lo mas pronto posible. Pero no te acerques mucho. Estoy casi segura que nos están vigilando.
BOB: Muy bien. Lo amarraré en el muelle del gobierno y podemos tomar un taxi desde alli.

FRITZI la Corista

Por Ernie Bushmiller

Un Comerciante Filosofa

Por WILLIAM FEATHER

Asi como esta nacion hizo un gran servicio al mundo demostrando la futilidad de la prohibicion nacional, asi, en mi opinion, Rusia está sirviendo al mundo demostrando la futilidad del comunismo.

Si no hubieramos tenido el ejemplo de Rusia ante nosotros, sospecho que el comunismo hubiera ganado terreno aqui y en otras partes durante la depresion. Hoy dia, sin embargo, los comunistas no reciben audiencia. Los obreros de aqui parecen comprender esto y creen que están mejor bajo el capitalismo que bajo el comunismo. Miles de obreros han ido a Rusia como empleados de compañias americanas. Han vuelto con cuentos de miseria y privacion que han acallado a los radicales.

El detalle mas notable de esta depresion ha sido la paciencia de nuestra gente. Su inteligencia y comprension en esta crisis son un activo que debe figurar de modo prominente en la avaluacion del futuro de este pais.

Buzon de Ideas Para la Esposa

Enchufes electricos

Con frecuencia cuando se construye una casa, una piensa de enchufes electricos para lamparas y quizas para la plancha pero se olvida del todo de los muchos equipos electricos de que muchas casas están equipadas hoy día. Haga una provision para tales equipos, de suerte que cada uno tenga su propio enchufe.

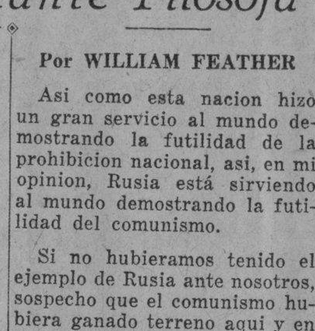
LA MUJER CASERA.

Aseo al Minuto

POR V. V.

Las caras abellanadas no solo requieren un colorete mas brilloso sino tambien una sombra mas brillosa del ojo. Evite la sombra morena, negra u oscura y use los colores mas claros como azul claro, verde o lila. Estas sombras hacen resaltar mejor el color de sus ojos.

Como Deben Ser



POR HELEN DECIE

El comercio

Pregunta — Estoy empleada en una oficina, y por cuestion de negocio conocí a un hombre a quien quisiera conocer mejor. Cuando el viene a la oficina llegamos a charlar deliciosamente. Seria propio para mi invitarle a mi casa, o es que él debe pedir el permisó o invitarme a que le acompañe a alguna fiesta? En otras palabras seria propio que yo haga los primeros adelantos? Acaso los hombres no estan obligados a quitarse el sombrero en un ascensor cuando estan presentes algunas mujeres?

H. J.

Respuesta—Vd. conoce al hombre solo 'por cuestion de negocios', como Vd. dice. De su vida social, evidentemente no sabe nada. Puede que esté comprometido o casado. La 'agradable conversacion' no significa nada sino una cortesia comercial. En las circunstancias, se la aconseja que aguarde hasta que el visitante manifieste un deseo de visitarle socialmente antes de invitarle a casa de Vd.

Hace años, era extraordinario encontrar a las mujeres en los ascensores, exceptuando en los hoteles y establecimientos grandes. Hoy dia, los ascensores lo utilizan millones de mujeres. Algunos hombres se descubren cuando se encuentran con mujeres en un ascensor de hotel. Otros hombres se quitan el sombrero en cualquier ascensor en donde haya mujeres. Todo se reduce a la pregunta: es el ascensor un cuarto o un vehiculo para pasajero?

MANOS DEL DESTINO

Por JOSEF RANALD

El cuadrangulo

se encuentra en el centro de la palma denotando una naturaleza generosa y un espiritu indómito. El rey Alberto de Belgica, ademas de ser conocido como el gobernante más democrático de Europa, de todos los monarcas envueltos en la gran guerra mundial, ejerce su derecho constitucional como comandante en jefe asumiendo el mando supremo del ejercito belga en el campo durante todo el periodo de hostilidades. Tales eran su talento, su comprension de las actualidades de la campaña, su penetrante comprension de los requerimientos de la estrategia de campo, y el alto orden de su caudillaje moral, que merece ser considerado y sin duda la historia le considerará como uno de los mas grandes capitanes de su tiempo.

JOSEF RANALD ha analizado las manos de grandes figuras del mundo. Si desea tener su propia mano analizada sirvase pedir de Josef Ranald, en Suite 1110, 220 East 42nd Street, New York, N. Y., una cartilla para la mano y sus instrucciones. Incluya un sobre sellado con su direccion y 10 centimos oro, para cubrir los gastos de escribiente, mencionado el nombre de LA VANGUARDIA.

DE LA MODA PARISIEN

Para la dama elegante

Sin duda innumerables damas acogerán con agrado un modelo como este.

Y es deliciosamente facil de confeccionar.

Les gustará particularmente confeccionado de seda azul y blanco con dibujos con adorno de blanco liso.

El crepe de seda blanco, pique de seda o algodon, hilo y muchas novedades de algodon son tambien adecuados.

Este padron No. 643 está diseñado en tamaños de 36, 38 40, 42, 44 y 46 pulgadas de busto. El tamaño 36 requiere 3-1|4 yardas de tela de 39 pulgadas con 1|2 yarda de contraste

El precio del padron es 10 centimos oro. La dirección es como sigue:

Fashion Department
(La Vanguardia)
Suite 1110. 220 E.
42nd St., Nueva York

Magia al Alcance de Todos

Lapiz pegadizo

Un lapiz se pone junto a los dedos y alli se queda.

Se abren los dedos y cae el lapiz; puede examinarse.

El secreto: Medio circulo de alambre fino, puesto entre los dedos, sostiene el lapiz. El alambre se tira en el suelo.

Como Leer El Caracter

POR GEO. W. SPAYTH

La chica con las cejas muy cerca a los ojos raras veces es voluble.

Lea
LOS ANUNCIOS CLASIFICADOS

M.E.C.D. 2016

MARITIMA, COMERCIAL e INDUSTRIAL

LA VANGUARDIA

NOTAS MARITIMAS

DE ALTA MAR E INTERINSULAR

BARCOS DE ALTURA

El KURAMA MARU llego ayer tarde de Japon y saldra el 16 para Nueva York.

# # #

El transporte militar REPUBLIC es esperado en Manila procedente de San Francisco via Honolulu el dia 14.

# # #

Mañana arribara aqui el vapor ADRASTUS procedente de Japon via China.

# # #

Procedente de Nueva York, el vapor NEW ORLEANS es esperado en puerto este dia.

# # #

Este dia levará anclas el vapor TJIBADAK para Macassar y Sourabaya.

BARCOS DE CABOTAJE

Esta tarde zarpará el vapor MUNDACA para Lubang, Batangas, Calapan y otros puertos.

# # #

El vapor PERLA llegara este dia de Bulan, Daet y Naga, con pasajeros y cargamento.

# # #

Mañana por la tarde saldra el vapor LUZON en viaje especial para Iloilo y Cebu.

# # #

El vapor PALAWAN es esperado este dia de Mangarin, Culion, Puerto Princesa, Balabac y otros puertos.

# # #

El vapor CEBU saldra mañana por la tarde con rumbo a Cebu y Cagayan de Misamis.

CALENDARIO MARITIMO Y CORREOS

DE ALTA MAR

ESTE DIA

Llegadas de—

Guam via Kobe, Miike, Nagasaki y Shanghai—GOLD STAR.
Japon—BRISBANE MARU.
Japon via Keelung y Takao—MEXICO MARU.
Cebu, Zamboanga y Davao—GANGES MARU.
New York, Norfolk, Boston, Baltimore, Philadelphia y Newport News via Panama Canal—NEW ORLEANS.

OCTUBRE 8

New York via Panama, Los Angeles, Japon, Shanghai y Hongkong—SOMERVILLE.
Japon via China—ADRASTUS.
Europa via Suez y Colombo—ZUIDERKERK.
Europa via Suez, Colombo, Penang, Port Swettenham, Singapore y Miri—KULMERLAND.

OCTUBRE 9

Europa via Singapore—ATHELLARD.
New York y Hampton Roads via Panama y Los Angeles—TAI YIN.
Amoy—ASIA.
Shanghai, Chinwangtao, Chefoo y Tsingtao—HENDERSON.
New York via Panama, San Francisco, Japan y China—JAVANESE PRINCE.

OCTUBRE 10

Davao y Cebu—TAI PING.
Seattle y Victoria via Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—PRES. TAFT.

OCTUBRE 11

Portland, San Francisco y Los Angeles—KEDOE.
Australia—CHANGTE.

OCTUBRE 13

New York via Panama y Los Angeles—CITY OF CORINTH.
Japon—TEUCER.

OCTUBRE 14

San Francisco via Honolulu—REPUBLIC.
Amoy—ANKING.

OCTUBRE 15

Japon via Shanghai y Hongkong—OUDERKERK.
Japon via Hongkong—BENDORAN.
China—GLENOGLE.
China—LOSSIEBANK.
Los Angeles y San Francisco via Honolulu, Japon y China—TATSUTA MARU
New York via Panama y Honolulu—STEEL NAVIGATOR.

OCTUBRE 16

Los Angeles—SANTA MARIA.
Hongkong—CITY OF KOBE.
Vancouver y Victoria via Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—EMPRESS OF JAPAN.

OCTUBRE 17

San Francisco via Japon y China—GOLDEN RIVER.
Cebu y Bais—SOMERVILLE.
Liverpool via Suez y Singapore—CYCLOPS.
Europa via Singapore—TIJUCA.
Japon via China—BURGENLAND.
Antwerp y Hamburg via Suez y Straits—ETHA RICKMERS.
Australia via Davao—KITANO MARU.

OCTUBRE 18

New York via Havana, Panama, Los Angeles, San Francisco, Honolulu, Kobe, Shanghai y Hongkong—PRES. POLK.

OTUBRE 20

Shanghai, Amoy y Hongkong—TJISADANE.
Europa via Singapore y Iloilo—NANKING.
Singapore via Zamboanga, Cebu y Legaspi—NANSENVILLE.
New York via Panama, San Francisco, Japon y Shanghaj—SILVERTEAK.
New York y New Orleans via Panama, San Pedro y Hankow—GERTRUDE KELLOGG.
New York via Havana, Panama, Los Angeles, San Francisco, Honolulu, Yokohama, Kobe, Shanghai y Hongkong—PRES. HOOVER.

ESTE DIA

Salidas para—

Japon via Cebu y Davao—TONE MARU.
San Francisco y Portland via Iloilo, Cebu y Hongkong—ILLINOIS.
Java via Macassar y Bali—TJIBADAK.
Brisbane, Sydney, Melbourne, Wellington y Auckland—BRISBANE MARU.
Japon via Keelung—GANGES MARU.
China y Japon—RHEXENOR.

OCTUBRE 8

Hongkong—NEW ORLEANS.
New York, Boston y Baltimore via Singapore y Suez—ADRASTUS.
China y Japon—KULMERLAND.
Amoy—ANKING.
Cebu, Zamboanga y Davao—MEXICO MARU.
New York via Hongkong, Shanghai, Kobe, Yokohama, Honolulu, San Francisco, Los Angeles, Balboa, Cristobal y Havana—PRES. WILSON.

OCTUBRE 9

China y Japon—ZUIDERKERK.
Cebu y Bais—SOMERVILLE.

OCTUBRE 10

Guam—GOLD STAR.
San Francisco via Guam y Honolulu—HENDERSON

OCTUBRE 11

Calcutta via Cebu y Singapore—KEDOE
Shanghai—TAI YIN.
Hongkong—CHANGTE.
Boston y New York via Cebu, Davao, Java, Straits y Suez—JAVANESEL PRINCE
Hongkong—ATHELLAIRD.

OCTUBRE 12

Seattle y Victoria via Hongkong, Shanghai, Kobe, Yokkaichi y Yokohama—PRES. TAFT.

OCTUBRE 14

Amoy—ASIA.
Hongkong y Shanghai—CITY OF CORINTH.
Genova, Trieste, Liverpool, Havre y London via Singapore y Suez—TEUCER.

OCTUBRE 15

San Francisco y Los Angeles via China, Japon y Honolulu—TATSUTA MARU.
Atlantic coast ports via China, Japon, San Francisco, Los Angeles y Panama—TAI PING.

OCTUBRE 16

Marsella, Rotterdam y Hamburgo via Legaspi y Singapor—BENDORAN.
London, Rotterdam y Hamburgo via Singapore—GLENOGLE.
New York, Boston y Baltimore via Java y Straits—LOSSIEBANK.
New York via Japon y Panama Canal—KURAMA MARU.
Europa via Singapore y Suez—OUDERKERK.

OCTUBRE 17

Japon via Hongkong—KITANO MARU.
Vancouver y Victoria via Hongkong, Shanghai, Kobe, Yokohama y Honolulu—EMP. OF JAPAN.

OCTUBRE 18

Amoy—ANKING.
San Francisco y Los Angeles via Iloilo, Cebu y Hongkong—GOLDEN RIVER.
Moji, Kobe y Koyohama—CYCLOPS.
China y Japon—TIJUCA.
Europa via Singapore y Suez—CITY OF KOBE.
Europa via Cebu, Singapore, Penang, Colombo y Suez—BURGENLAND.
Philadephia, Boeton y New York via South Philippine ports, Java straits, Gulf of Aden y Suez Canal—STEEL NAVIGATOR.

OCTUBRE 19

Hongkong, Shanghai, Kobe, Yokohama y Dairen—ETHA RICKMERS.
Boston y New York via Singapore, Penang, Colombo, Bombay, Suez, Port Said, Alejandria, Napoles, Genova y Marsella—PRES. POLK.

DE CABOTAJE

ESTE DIA

Llegadas de—

Cebu y Cagayan de Misamis—LUZON.
Bulan, Daet y Naga—PERLA.
San Carlos, Bogo (Medelin), Pilar y intermediate ports—ETHEL CONKLIN.
Naujan, Pitogo, Sta. Cruz y General Luna—ZAMBOANGA.
Lobo, Lemery, Batangas y Calapan—SAN CAYETANO.
Mangarin, Culion, Puerto Princesa, Balabac, Punta Baja y Alfonso XIII—PALAWAN.
Cebu, Zamboanga, Davao, Dailiao y Talomo—BOHOL.
Sto. Niño (Bacolod), Pulupandan, Hinigaran y intermediate ports—ETHEL EDWARDS.

OCTUBRE 9

Legaspi, Tabaco, Viras y Gubat—KOLAMBUGAN.
Mangarin, Romblon, Capiz, New Washington y Ibahay—BOHOL.
Iloilo y Pulupandan—NEGROS.
Cebu, Zamboanga y Iloilo—MAYON.
Calapan, Batangas, Calapan, Boac, Gasan y Pinamalayan—TAMARAW.

OCTUBRE 10

Ragay, Catabangan, Binayangan, Pantao y Nagas—CATHERINE T.
Boac, Gasan, Mogpog, Pitogo y Sta. Cruz—KIM LING.
Masbate, Calbayog, Catbalogan y Tacloban—CETUS.
Tacloban, Surigao, Cagayan y Bugo—ARGUS.
Legaspi, Tabaco, Lagonoy y Nato—MAGALLANES
Pulupandan y Iloilo—VENUS.
Cebu—PANAY.

OCTUBRE 11

San Jacinto, Donsol, Laoang y Pacific Coast ports of Samar—ROSARITO.
Masbate, Calbayog, Catbalogan y Tacloban—CETUS.
Looc, Capiz, New Washington e Ibahay—NTRA. SRA. DE LA PAZ.
Legaspi, Tabaco y Virac—DOS HERMANOS.

OCTUBRE 12

Iloilo, Pulupandan, Sto. Niño, Hinigaran, Sto. Niño, Cebu, Misamis e Iligan—JOLO.
Calapan, Naujan, Pola, Pinamalayan y Boac—CALLAO.
Badajos, San Fernando, Capiz y New Washington—NTRA. SRA. DEL ROSARIO.
Aroroy, Basbate, Bulan, Magallanes, Casiguran y Sorsogon—MILAGROS.
Binahian—RAGAY.
Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—SAMAL.
Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—KINAU.
Bulan, Gubat, Legaspi, Tabaco y Virac—TAURUS.

OCTUBRE 13

Lubang, Batangas, Calapan, Naujan, Pola, Pinamalayan, Boac y Gasan—MUNDACA.
Calbayog, Tacloban y Catbalogan—LEYTE.
Iloilo—VIZCAYA.
Donsol, Sorsogon, Aroroy y Laoang—ESTEBAN RIU.
Iloilo, Pulupandan, Sto. Cristo, Cebu, Tacloban, Surigao, Borongan y Guiuan—ALBAY.

OCTUBRE 14

Masbate, Bulan, Donsol, Magallanes, Sorgoron y Laoang—DOÑA RAMONA.
Aroroy, Masbate, Catbalogan, Bulan, Magallanes, Casiguran, Sorsogon y Donsol—STO. DOMINGO
Culion y Bacui—GRAVINA.
Cebu, Zamboanga, Davao, Talomo y Daliao—MACTAN.
Liguan y Lamit Bay—FLORENCE.

OCTUBRE 15

Rio Guinobatan, Masbate, Bulan, Magallanes, Casiguran, Sorsogon, Aroroy y Gasan—CAPITAN LUIS.
Pandan, Currimao y Aparri—LEPUS.

OCTUBRE 18

Cebu, Dumaguete, Dipolog, Zamboanga, Cotabato y Jolo—ISLAS FILIPINAS.

OCTUBRE 19

Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—RIZAL.

OCTUBRE 30

Cobrador, Sabang Point, Romblon, Harbor, Port Batan, Maniguin, San Jose, Antique, Dumangas Point, Baliguian, Manigonigo, Gigantes, Tanguingui, Capitancillo, Bantolinao Point, Black Rock Pass, Matabao, Masbate, Colorada Point, San Miguel, San Jacinto, Calantas Rock, Capul, San Bernardino, Gubat, Ungay, Liguan Gas Buoy, Legaspi, Albay Gulf, Sula Port, Rapu-rapu Strait, Malinao, Sabang, Lagonoy, Sialat Point, Calolbon, Birac, Baras, Panganiban, Pandan (Albay), Ocata, San Miguel Bay, Canima Pass, Canimo Daet Harbor, Silangan Tailon, Polillo, Balascan, Perez, Alabat, Hondagua, Silangan Pass, Maculmacul Point, Catarman, Batag, Borongan, Divinubo, Suluan, Bulan, Bagatao, Sorsogon Bay, Castilla, Casiguran, Donsol, Catanauan, Macalelon, Pitogo, Boac y Manila—CANLAON.

ESTE DIA

Salidas para—

Aroroy, Masbate, Bulan, Magallanes, Casiguran y Sorsogon—STO. DOMINGO.
Corregidor, Mariveles, Olongapo y Subic—ZAMBALEÑO.
Lubang, Batangas, Calapan, Naujan, Pola, Pinamalayan, Boac y Gasan—MUNDACA.
Calapan, Naujan, Pola, Pinamalayan y Boac—CALLAO.
Masbate, Bulan, Donsol, Magallanes, Sorsogon y Laoang—DOÑA RAMONA.

OCTUBRE 8

Labangan, Malangas, Margosatubig, Malabang, Cotabato, Kinemi, Kalamansig, Lebak, Milbuk, Kalaong, Saub, Kiamba, Kitagas, Glan, Boayon, Makar, Panguian, Davao, Padada, Malita, Santa Cruz, Darong, Mati, Manay y Baganga—FERNANDEZ HERMANOS.
Naujan, Pitogo, Macalelon, Sta. Cruz y General Luna—ZAMBOANGA.
Iloilo, Pulupandan, Sto. Niño, Hinigaran, Cebu y Zamboanga—LUZON.
Calbayog, Tacloban y Catbalogan—LEYTE.
Cebu y Cagayan de Misamis—CEBU.
Iloilo—VIZCAYA.
Dabajos, San Fernando, Capiz y New Washington.—NTRA. SRA. DEL ROSARIO.
Rio Guinobatan, Masbate, Bulan, Magallanes, Casiguran y Sorsogon—CAPITAN LUIS.
Lobo, Lemery, Batangas y Calapan—SAN CAYETANO.

OCTUBRE 9

Culion, Cuyo, Caramay, Puerto Princesa y Brook's Point—DON JUAN O.

OCTUBRE 10

Sto. Niño (Bacolod), Pulupandan, Hinigaran y intermediate ports—ETHEL EDWARDS
Coron, Culion, Cuyo y Puerto Princesa—FORTUNA.
Cebu, Zamboanga, Dacao, Daliao y Talomo—BOHOL.
Pitogo, Macalelon y Catanawan—KIM KIAT.
San Carlos, Bais y intermediate ports—ETHEL CONKLIN.
Pandan, Currimao y Aparri—ISIDORO PONS.

OCTUBRE 11

Mangarin, Romblon, Capiz, New Washington y Ibahay—BOHOL.
Ragay, Catabangan, Guinayangan, Pantao y Nagas—CATHERINE T.
Gasan, Boac, Mogpog, Pitogo y Sta. Cruz—KIM LING.
Mangarin, Culion, Puerto Princesa y Balabac—PALAWAN
Masbate, Tacloban, Catbalogan, Calbayog y Masbate—ARGUS.
Romblon, Capiz, New Washington y Looc via Odiongan—MASBATE.
Calapan, Batangas, Calapan, Boac, Gasan y Pinamalayan—TAMARAW
Cebu y Davao—ATLANTIC GULF.

OCTUBRE 12

Sangley Point, San Fernando Point, San Fernando Range, Cape Engaño, San Vicente, Linao, Pata Point, Cape Bojeador, Currimao, Salomague, Pandan (I. Sur), Candon, Tagudin, Dagupan, Port Bolinao, Cape Bolinao, Hermana Mayor, Palauig Point, Capones, Subic Bay, Caiman Shoal, Mariveles, Corregidor, San Jose y Manila—BANAHAW.
Legaspi, Tobaco y Virac—KOLAMBUGAN.
Legaspi, Tabaco, Lagonoy y Nato—MAGALLANES
Legaspi, Tabaco, Lagonoy y Nato—MA-
Cebu, Zamboanga y Iloilo—MAYON.
Iloilo—VIZCAYA.
Cagayan de Misamis, Surigao, Port Lamon y Bugo—CETUS

OCTUBRE 13

Looc, Capiz, Ne Washington y Ibahay—NTRA. SRA. DE LA PAZ.
Iloilo y Pulupandan—NEGROS.
Cebu—PANAY.
Binahian—RAGAY
Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—KINAU.
Legaspi Tabaco y Virac—DOS HERMANOS
San Jacinto, Donsol, Laoang y Pacific coast ports of Samar—ROSARITO.

OCTUBRE 14

Donsol, Sorsogon, Aroroy y Laoang—ESTEBAN RIU.
Aroroy, Masbate, Bulan, Magallanes, Casiguran y Sorsogon—MILAGROS
Iloilo, Pulupandan, Sto. Niño, Cebu, Tacloban, Guiuan, Borongan y Surigao—ALBAY
Gubat, Legaspi, Tabaco, Nato y Lagonoy—TAURUS.

OCTUBRE 17

Cebu, Zamboanga, Davao, Talomo y Daliao—MACTAN.

OCTUBRE 20

Cebu, Dumaguete, Zamboanga, Cotabato y Jolo—RIZAL.
Cebu, Dumaguete, Dipolog, Zamboanga, Cotabato y Jolo—ISLAS FILIPINAS.
Liguan y Lamit Bay—FLORENCE.

YNCHAUSTI STEAMSHIP COMPANY

Vapor "VIZCAYA" — —Saldrá para Iloilo todos los Sábados, a las 6 p. m.

Motor "KOLAMBUGAN" Saldrá para Legazpi, Tabaco y Virac el Oct. 12, a las 4 p. m.

Vapor "SORSOGON"— —Saldrá para Pulupandan e Iloilo los Miércoles, a las 6 p. m.

PARA CARGA Y PASAJE

801 Muelle de la Industria
Teléfono No. 2-27-92
P. O. Box 121

YNCHAUSTI Y COMPANIA

Existencia de Ganado

Octubre 6

Dia anterior	557
Arribos	163
Sacrificados	86
Muertos	Ninguno
Reexpedidos	8
Restan	626

DE NEW YORK STOCK EXCHANGE

(De la "Associated Press")

Nueva York, Octubre 6.—El mercado de valores se ha cerrado hoy con las siguientes cotizaciones:

Bar Silver	27¼
Demand Sterling	345⅛
Centrifugal Sugar ..... (offered)	3.14
Spot Cotton	7.05
Call Money	2
Spot Rubber	3.55
Cottonseed Oil Spot	4.10

ACCIONES

American Can Common	51¼
American Smelter	16½
American Sugar	Blank
American Tel, y Tel.	107¼
American Tobacco Common	74
Anaconda	10⅞
Associated Gas y Electric	Blank
Atchison	46⅛
Baltimore and Ohio	14¾
Bethlehem Steel	21
California Packing	12¾
Canadian Pacific	12¾
Coca-Cola	94½
General Electric	16⅝
General Foods	29⅝
General Motors	15⅛
Goodyear Tire and Rubber	18¼
Great Northern	15¼
International Harvester	24⅝
International Paper Common	2
International Tel, y Tel.	11
Liggett and Myers Common	62¼
Lorillard	14⅞
New York Central	24¾
Pennsylvania Railroad	17
Radio Corporation of America	8¼
Sears Roebuck and Company	21⅝
Socony-Vacuum	9⅜
Southern California Edison	27
Southern Pacific	22¼
Southern Railway Common	10⅛
Spencer Kellogg	Blank
Standard Oil of California	25¼
Standard Oil of New Jersey	29½
Studebaker	7¼
The Texas Corporation	15⅝
Union Pacific	67¼
United States Rubber	5¼
United States Steel Common	38⅞
Westinghouse Electric	32⅜
Woolworth	37¼

PASAJEROS

Por el *Tjikembang* de Java:
B. W. F. Acket, Mr. y Mrs. Chamberlain, Mr. y Mrs. de Chambure, Miss W. Erbst, N. Van Coi, J. Poll, L. E. Todsen y Prof. Wolterick.

Por el *Vizcaya* de Iloilo:
Vicente Alvela, Jose Ortiz, Lina Gasten, A. Javier, Vicenta Alvares, Carmino Ylagan, F. Denoman, Mary C. Buck, Jose C. Robles, Jose M. Romero, Felipe Ysmael, Jose Wong, Eutiquio Cuñada, Mercedes Confesor, Ismael Bengco, Iluminada Bengco, Valentina Dogria, B. Maligaya, Lorenzo Pagayuna, G. Martini, Jesus Flores, Gregorio Tajanlangit, Geronimo Flores, Ildefonso Buncio, Filomeno Morales, B. Tatoy, Dr. D. Mabuhay, Bartolome Agustin, Maria H. Maramba, E. de Henares, Felix D. Maramba, Genoveva Henares, B. Guansing, S. Holgado, Jesus Betia y Virgilio Mejia.

Por el *Shantung*, para Singapore:
Henry Sorensen.

Para Genova:
Jeronimo Elorz.

Por el *Tjibadak* para Macassar y Sourabaya:
Elizabeth H. Cubley, Philip D. Sang, y Elsie Olin Sand.

VALORES Y ACCIONES

VIERNES, 7 DE OCTUBRE, 1932

DE FRANCISCO REYES

Plaza Moraga, No. 20. Teléfonos 22013 y 23449.

Viernes, 7 de octubre, 1932

ACCIONES	Vendedores	Compradores
BANCOS:		
Banco de las Islas Filipinas	100	P 95 Vtas.
Hongkong & Shanghai Banking Corporation	—	1605
China Banking Corporation	50.00	—
Chartered Bank of India Aust. & China	£ 12	£ 10
Peoples Bank and Trust Company	—	—
SEGUROS:		
Filipinas, Compañia de Seguros	—	3600
Insular Life Assurance Company, Ltd.	—	350 N
Philippine Guaranty Company, Inc.	—	350 N
Union Insurance Soceity of Canton	500 Vtas.	—
INDUSTRIA:		
Central Azucarera de Tarlac	95.00	75.00
North Negros Sugar Co.	80.00	—
Pilar Sugar Central	115 Nom.	—
Central Azucarera La Carlota	—	135
Central Azucarera Sara-Ajuy	109	—
Victoria Milling Co., Inc. (Ord.)	—	65
Victorias Milling Co., Inc. (Pref.)	—	65
Hawaiian Philippine	30	16
Kabankalan Sugar Co. Inc.	135	—
Central Azucarera de Bais	—	450 N
Central Luzon Milling Co., Inc.	—	62.50 V
Talisay-Silay Milling Co., Inc.	—	12 N
Cebu Sugar Company	—	12 N
Luzon Sugar Company	—	12 N
Nueva Ecija Sugar Mills, Inc	7.50	—
Pampanga Sugar Company	45	—
Central Azucarera Mount Arayat, Inc.	—	50 N
Bacolod Murcia Milling Company	50	—
Malabon Sugar Refining Company	16	—
Calamba Sugar Estate (7% Pref.)	—	6.50
COMMERCIAL & INDUSTRIAL:		
San Miguel Brewery	—	135
Varadero de Manila	60	—
Compañia Maritima	40	—
Botica Boie (Ord.)	—	125
Botica Boie (Pref.)	—	125
H. E. Heacock & Co. (Ord.) (Pagado)	—	—
H. E. Heacock & Co. (Pref.) (Pagado)	100	—
Iloilo Warehouse Corporation	8.00	—
Philippine Education Company (Ord.) (Pagado)	85	—
Philippine Education Company (Pref.) (Pagado)	60	50
Philippine International Corporation	90	—
El Hogar Filipino 7%	200	—
Insular Drug Store	10.00	—
La Urbana Liberados "C" 6%	200	—
El Ahorro Insular	200	—
Metropolitan Theatre Company	100	—
Peoples Mortgage and Investment Co. "A" Common	—	—
Peoples Mortgage and Investment Co. "E" Common	—	—
Peoples Mortgage and Investment Co. 7½% Pref.	—	—
MINAS:		
Benguet Consolidated Mining	P—	P 8.25
Balatoc Mining Company	—	13.50
Itogon Mining Company	—	2.25
Benguet Exploration Company	—	0.09 V
Baguio Gold Mining Company	—	0.10
OBLIGACIONES:		
Central Azucarera de Bais	P—	P 860
Central Azucarera de La Carlota	—	1.000 V
Central Azucarera de Tarlac	—	880 N
Pilar Sugar Central	1.000	—
Central Azucarera Sara-Ajus	1.000	—
M. E. Company, Ltd.	—	1.000
North Negros Sugar Company	1.000	—

DEL MANILA STOCK EXCHANGE

Viernes, 7 de octubre, 1932

BANCOS		
Bank of the P. I.	95	—
Chartered Bank	£12½	£13
China Bank	—	50
Hongkong Bank Hk.	$1600	—
Do. (London)	—	£113 N
Peoples Bank	—	70 N
SEGUROS		
Filipinas	—	3600 N
Insular Life	—	350 N
Phil. Guaranty	—	350 N
Union of Canton	510	—
AZUCAR		
Bacolod-Murcia	9.50	—
Bais	450	—
Bogo-Medellin	10 Nom.	—
Calamba	—	$12⅜
Cebu Sugar	—	15
Central Azucarera Tarlac	75	—
Central Luzon	60	—
Hawaiian-Philippines	15	—
Isabela Sugar	—	—
Kabankalan	—	135 N
La Carlota	135	—
Lope Sugar	—	—
Luzon Sugar	—	10
Malabon	—	20 N
Mount Arayat	—	50
North Negros	—	80 N
Pamp. Sugar Dev. Co.	41	—
Pilar Sugar	—	125
San Carlos Milling	—	$21¼
Talisay-Silay	12½	—
Victoria (Ord.)	—	70
Do. (Pref.)	—	70

MINAS				
Antamok Goldfields Mg.		—	.12	.15
Balatocs		—		14.50
Benguet		—		9.00
Itogon		—		2.50
Baguio Gold Mining		—		.11
Benguet Exploration		.08½	.08½	.10
Gold Creek Mining		—		2.00
COMMERCIAL & INDUSTRIAL				
El Hogar 7%	—	—	200	—
Insular Drug Co.	9 N	—	—	—
La Urbana	—	—	200	—
Manila Finance (Common)	—	—	—	—
Id. (Pref.)	—	—	—	—
Metro Theater	—	—	60	—
Pamploma Plantation	—	—	60	—
Peoples Mortgage "A"	—	—	—	5.75
Do. "B"	—	5.75 N	—	—
Do. 7½% (Pref.)	—	—	20 N	—
Philippine Education (Ord.)	—	—	—	—
Do. Do. (Pref.)	—	—	70	—
Phil. Int. Corp.	—	—	70	—
Pola Coconut	—	—	400	—
San Miguel Brewery	—	—	135 Nom.	
Visayan Electric	—	—	—	—
BONOS				
Asturias Sugar Central .. 8%	—	—	1000 Nom.	
Azucarera de Bais 8%	—	—	850	—
La Carlota 8%	—	—	—	1000
M. Electric 5%	—	—	—	$950 N
N. Negros 8%	—	—	1000	—
P. Plantation 10%	—	—	—	1000
Tarlac Sugar 8%	—	—	850	—
Univ. Building	—	—	—	100

CAMBIOS DEL BANCO DE LAS ISLAS

Viernes, 7 de octubre, 1932

Barcelona, Bilbao y Madrid	O.D.	83.50
España Provincia	O.D.	84.00
España Pueblos	O.D.	84.50
London	O.D.	34.00
London	T.T.	33⅞
New York y San Francisco	O.D.	201.50
New York y San Francisco	T.T.	202.25
Amoy	T.T	43.25
Amsterdam	T.T.	121.75
Antwerp	T.T.	350.50
Bangkok	T.T.	70.75
Batavia	T.T.	122.25
Bombay	T.T.	186.00
Hamburg	T.T.	204.75
Hongkong	T.T.	47.50
Kobe	T.T.	50.00
Milan	T.T.	950.00
Paris	T.T.	1250.00
Saigon	T.T.	81.00
Shanghai-Dollars	T.T.	44.00
Shanghai-Taels	T.T.	161.25
Singapore	T.T.	83.00
Sydney	T.T.	41½
Tientsin	T.T.	44.50
Wellington	T.T.	36¼
Zurich	T.T.	253.75

TIPOS DE COMPRA

Barcelona	O.D	81.00
Kobe ... 60 d/s	L.C.	47.00
London	O.D.	34⅝
London ... 90 d/s	L.C.	35⅛
N. Y. y S. Francisco	O.D.	200.50
N. Y. y S. Francisco. 60 d/s	L.C.	199.00
CROSS RATE:		
New York	T.T.	345.50
London	T.T.	345.00
BAR SILVER:		
New York	1 Oz.	0.27½
London	1 Oz.	17-11/16

CAMBIOS DE MIGUEL PUJALTE

Viernes, 7 de octubre, 1932

PLATA EN BARRA:		
Londres	17-11/16	17¾
Nueva York	27¼	
LONDRES—Teleg..	2/10	P7,0588
a la vista	2/10-1/16	7,0459
New York—Teleg..	1⅛% prm.	
a la vista	¾, ⅞% prm.	
FRANCIA—Teleg..	12.55	
a la vista	do.	
ESPAÑA—Teleg...	83¾	
a la vista	83¼	
Provincias	83½	

HONGKONG	47⅝
SINGAPORE	82⅞
SHANGHAI	160¾
INDIA	186¼
JAVA	122⅜
DOLLARS ESPAÑA	12.25
LIBRAS NUEVA YORK	345-7/16
LIBRAS ESPAÑA	42.28
FRANCOS LONDRES	88.09
PESETAS NUEVA YORK	8.17
JAPON	49½
AMOY	43⅝

Decidieron el Destierro de Rebeldes

Reciente fotografia del gabinete de España en sesion bajo la presidencia de Niceto Alcala Zamora (en el centro). Estos funcionarios dominaron la reciente rebelion que tenia su foco en Sevilla y son los que han decidido el destierro al Africa de los complicados, entre los cuales se hallan marqueses, duques y altos oficiales del ejercito.

COTIZACIONES DEL ARROZ

Octubre 7

Las transacciones del arroz esta mañana se hicieron con los precios de ayer.

	1.a clase	2.a clase
Elongelong	P5.05—P5.15	P4.95—P5.05
Macan	4.75— 4.85	4.65— 4.75
Rojo	4.20— 4.30	4.00— 4.10

PRECIOS DEL AZUCAR

Octubre 7

El centrifugado de exportacion Manila P7.30, por pico y de exportacion Iloilo P7.30.

De Mañeru & Co., Inc.

Viernes, 7 de octubre, 1932

Precio por 100 ks.

Corriente	P4.80—
Buen Corriente	5.60—
Semi-resecado	6.00—
Resecado	6.40—

ABACA: Precio por pico

A	P15.00—
B	13.00—
C	11.50—
D	10.00—
E	9.00—
F	7.75—
G	5.25—
H	4.25—
I	6.75—
J-1	6.00—
S-1	7.75—
S-2	6.50—
S-3	5.50—
J-2	5.25—
K	4.25—
L-1	3.75—
L-2	2.75—
M-1	3.25—
M-2	2.50—
DL	2.50—
DM	2.25—

precio por fardo

Oville	1	9.50—
"	2	8.00—
"	3	5.00—
Damage	1	10.00—
"	2	8.25—
"	3	5.50—
"	4	4.25—
Tow	1	6.00—
"	2	4.75—
"	3	3.50—
Canton No.	1	7.00—
" "	2	5.50—
" "	3	5.50—
" "	4	4.50—
Manila Maguey No.	1	P....—
" " "	2	3.00—
" " "	2	2.50—
" " "	4	2.00—
Surtido		2.25—

OBSERVACIONES

Mercado de Copra—Flojo
Id. de Abaca id.
I. de O. T. Y. Nominal.
Id. de Canton id.
Id. de Maguey id

DE LA STANDARD OIL OF NEW YORK

Viernes, 7 de octubre, 1932

PETROLEO:

White Rose por caja	P8.00
Gallo por caja	6.55
Cometa por caja	5.50

BANCO NACIONAL FILIPINO

Jueves, 6 de Octubre, 1932

New York	T.T.	1⅛% pr.
New York	O.D.	¾% pr.
London	T.T.	2/9½
London	O.D.	2/9⅝
Amsterdam	T.T.	120
Berne	T.T.	252¼
Milan	T.T.	950
Paris	T.T.	1250
Madrid	T.T.	84
Singapore	T.T.	86
Japon	T.T.	50
Shanghai	T.T.	161¼
Hongkong	T.T.	48½
India	T.T.	180
Java	T.T	120½
To Retaire Bills on U. S.:		
O. D.		1⅛% pr.
T. T.		1¾% pr.
Silver, London, Prompt		17⅞
Silver, London, Forward		17-15/16
Silver, New York		27⅝
Bank of England Discount		2%
CROSS RATE:		
New York, London		3.45-9/16
London, New York		3.45⅝

Zabala Se Revela..

(CONTINUACION DE LA PAG. 3)

billar, patinaje, foot-ball, esgrima, basketball, natacion, tiro al blanco, etc.

Miss Didrikson no parece darle importancia. Alguien que se halla cerca a nuestro grupo, pregunta en tono socarron: ¿Y en alzamiento de peso?"

El primer suelto que se publicó en los periodicos—responde la extraordinaria muchacha—fué porque alzé 50 libras con una solo mano, sosteniendolas con el brazo extendido sobre mi cabeza.

Comprendimos que era inutil. Entonces se me ocurrio preguntarle si sabia coser. La contestacion fue aplastante: Muchos de sus trajes se los confecciona ella misma y en una feria de su pueblo gano el primer premio con uno de sus vestidos.

—He cultivado todos los juegos—dice;—todos menos uno.

En este instante creo que mi faz se iluminó con la esperanza de obtener una buen informacion. ¿Cual podria ser?

—El juego de muñecas—contestó Miss Didrikson;—cuando era pequeña nunca queria jugar con ellas: preferia carretear el hacha de mi padre...

Sumario Financiero De La Semana Que Termino El 17 De Sept., 1932

INFORME BANCARIO

Por CREED O. HAMMOND,
Examinador especial de Bancos.

	Sept. 17	Sept. 10
1. Total de prestamos, descuentos y sobregiros..	P102,764,305	P102,401,7[illegible]
2. Total de inversiones	52,795,127	50,980,1[illegible]
3. Total de obligaciones de bancos, agencias y sucursales en las Islas Filipinas	16,293,252	16,421,2[illegible]
4. Total de obligaciones de la Oficina Central y Sucursales que dan préstamos a otros Bancos extranjeros que operan en Filipinas ...	6,493,015	5,744,0[illegible]
5. Total de obligaciones de otros bancos	17,475,814	18,668,1[illegible]
6. Total de metalico disponible—		
(a) Certificados del Tesorero	10,823,019	10,416,[illegible]
(b) Metalico disponible para reserva ..	1,162,563	1,160,[illegible]
(c) Billetes de banco	334,557	329,[illegible]
(d) Otros fondos en metalico	282,099	304,[illegible]
TOTAL	12,602,238	12,210,[illegible]
7. Total de recursos (no un total de las partidas precedentes)	213,140,528	212,011,[illegible]
8. Total de depositos fijos	46,356,171	45,802,1[illegible]
9. Total de depositos a la vista	66,983,767	66,836,7[illegible]
10. Total de obligaciones a la oficina central en operaciones de Bancos Extranjeros que hacen negocios en Filipinas	25,478,370	24,323,[illegible]
11. Total de obligaciones a bancos, agencias y sucursales en las Islas Filipinas	9,584,508	9,500,[illegible]
12. Total de obligaciones a otros bancos	1,465,759	1,561,[illegible]
13. Total de cambio comprado por bancos desde el ultime informe (actual)	2,641,369	3,682,[illegible]
14. Total de cambio vendido por bancos desde el ultimo informe (actual)	2,387,431	3,193,[illegible]
15. Total de cambio comprado por bancos desde el ultimo informe (futuro)	1,741,670	2,863,[illegible]
16. Total de cambio vendido por bancos desde el ultimo report (futuro)	1,982,294	1,523,[illegible]
17. Total de debidos a cuentas individuales desde el ultimo informe	16,916,454	18,316,[illegible]
INFORME DEL GOBIERNO		
1. Total de cambio vendido por el Tesorero en Nueva York—Demanda	500,000.00	899,[illegible]
2. Total de cambio vendido por el Tesorero en Nueva York—telegrafico	—	850,000.[illegible]
3. Total de cambio vendido por el Tesorero en Nueva York en Manila—telegrafico	—	—
CIRCULACION		
4. Gobierno—		
(a) Monedas filipinas	18,147,887.78	18,191,437.[illegible]
(b) Certificado del Tesorero	84,150,095.00	84,750,088.[illegible]
(c) Disponible en la Tesoreria para la circulacion	(31,827,902.00)	(33,126,277.[illegible])
5. Billetes de banco	16,644,668.87	16,551,768.[illegible]
CIRCULACION TOTAL	118,841,851.65	119,503,344.[illegible]
RESERVAS DEL GOBIERNO		
6. Fondo del Patron Oro Tesoreria Manila	14,911,513.62	14,409,116.[illegible]
7. Fondo del Patro Oro Tesoreria Nueva York.	26,666,641.82	27,166,641.82
8. Fondo de Certificados Tesoreria Manila	19,905,281.00	19,905,281.00
9. Fondo de Certificados Tesoreria Nueva York.	74,327,607.00	74,327,607.[illegible]
RESERVAS TOTALES	136,811,043.44	135,808,645.91

PRECIOS de la CARNE

Octubre 7

Segun la oficina de comercio e industria los precios de la carne este dia fueron los siguientes:

Cerdo, primera P0.65—P0.75; segunda P0.50—P0.60 carne nativa primera P0.70—P0.80; segunda P0.60—P0.65, tercera—P0.50—P0.60.

Carne importada primera P0.70—P0.80; segunda P0.60—P0.65; tercera P0.50—P0.60.

Tam Samco Demandado Por El Gobierno Por El Pago Del Income Tax

El gobierno promovió esta mañana una demanda ante el juzgado contra el comerciante Tam Samco reclamando de éste el pago de la cantidad de P3,767.50 más un recargo de P188.38 en concepto de impuestos sobre la renta.

Se alega en la demanda que dicha cantidad de P3,767.50 son los impuestos debidos en relación con una transacción realizada por Tam Samco el año 1927, consistente en la venta de una finca a Fernando Gochioco por la suma de P55,000, y que dejó de hacer constar en su declaración ante la oficina de rentas internas como ingresos personales del año 1927.

PENA REDUCIDA

La corte suprema redujo esta mañana de 8 años y 1 dia a 1 año y 8 meses, la pena impuesta por el juzgado de Misamis Oriental a Evaristo Gamolo, como culpable del delito de homicidio frustrado. La reducción obedece a la reforma del código penal.

COTIZACIONES EXTRANJERAS

(De la "Associated Press")

Nueva York, 6 de octubre—El mercado de azucar para entregas futuras se ha cerrado hoy firme y sin cambio con 2 puntos mas alto. Las ventas llegaron hoy a 12,050 toneladas. Azucar de octubre, 1.00; de diciembre, 1.08; de enero, 1.04; de marzo, 1.01; de mayo, 1.04; de julio, 1.07; de septiembre, 1.11.

Chicago, 6 de octubre.—Los precios de cierre de hoy son trigo de diciembre 52 alto, 50 bajo, cerrado en 50⅝; maiz de diciembre, 26⅞; cebada de diciembre, 15¾; manteca de diciembre, 4.50; cerdo de octubre, 4.00.

Nueva York, 6 de octubre—Azucar centrifugado 3.14 c. i. f. (cubano).

Nueva York, 6 de octubre—Algodon local 7.05.

Nueva York, 6 de octubre—El mercado de algodon para entregas futuras se ha cerrado hoy escasamente firme con 1 punto mas alto. Algodon de octubre, 6.92; diciembre, 6.99; enero, 7.04; marzo 7.14; mayo 7.22; julio, 7.30.

Londres, 6 de octubre.—Plata en barras, 17-11/16.

San Francisco, 6 de octubre.—Aceite de coco, 3¼.

CAMARA DE COMERCIO ESPAÑOLA DE FILIPINAS

CONVOCATORIA

Por orden de la Junta Directiva y tal como se dispone en el Art. 31 del Capítulo IV de nuestro Reglamento, por la presente se convoca a todos los socios de nuestra Cámara a Junta General Extraordinaria que tendrá lugar el día 7 de Noviembre próximo a las 6 de la tarde en el salón de Juntas de la Casa de España.

El asunto a tratar será el siguiente:

"LA COMPATIBILIDAD O INCOMPATIBILIDAD DE LA ACTUACION DEL SOCIO Y SECRETARIO GENERAL ACTUAL, EN RELACION CON EL PARRAFO SEGUNDO, LINEAS 5 AL 7 DEL REGLAMENTO Y SI HA INCURRIDO O NO EN LAS DISPOSICIONES DEL INCISO "C" DEL ARTICULO 16 DE LOS MISMOS, Y LA SANCION QUE DEBE APLICARSE DE ACUERDO CON DICHO ARTICULO.

CUALQUIER OTRO ASUNTO RELACIONADO CON LOS MISMOS."

Manila, 7 de octubre de 1932.

CARLOS DE OTEYZA.
Secretario General.

(7-14-21-28-4 Nov.)

QUIERE V. COMPRAR UN NUEVO COCHE?

Venda su auto viejo por medio de un anuncio clasificado en el Daily Bulletin. Muchas personas lo leen, y por eso siempre da buenos resultados.

MANILA DAILY BULLETIN
Evangelista y Raon
(2)

M.E.C.D. 2016

NIÑO CHINO ATROPELLADO POR UN AUTO

Sobrino de L. R. Aguinaldo guiaba el coche.—Atropello inevitable

Ayer tarde guiaba su automóvil a lo largo de la Avenida Taft, a las cuatro de ayer tarde, el joven Eriberto Aguinaldo, hijo del prominente comerciante de esta localidad, Don Emilio R. Aguinaldo, atropelló a un niño chino de 10 años, llamado Law Ye, causando su muerte. El niño reside en la calle Calauma No. 340, Paco, e iba montado en una bicicleta cuando fué atropellado.

Según se ha sabido de la investigación de la policía, el niño que trataba aun montar bien, estuvo cruzando por la calle, cruzándola repentinamente ante el automóvil del joven Aguinaldo, que no pudo evitar el atropello, a pesar de sus esfuerzos.

La policía ya ha estado urgiendo para que no se permita a los niños montar bicicleta por las calles de la ciudad por el peligro que corren y corren a los que guían vehículos de motor.

El joven Aguinaldo ha sido detenido pero puesto en libertad bajo fianza de P1,000, a eso de las 9:30 de anoche.

Lectura extensa de periodicos urge el profesor Bleyer

Llamando la atención de los concurrentes al gran beneficio que rinde la lectura de periodicos, el profesor Williard Bleyer, director de la escuela de periodismo de la universidad de Wisconsin, abogó ayer tarde, ante un buen numero de estudiantes de la Universidad Nacional por una afición mayor a la lectura de periodicos.

El profesor Bleyer habló a instancias de los estudiantes de la escuela de periodismo de la institución.

Gran Interes Por El Establecimiento De Bancos Rurales

Actualmente hay un gran interés por el establecimiento de bancos rurales en Filipinas según se demuestra con el gran número de solicitudes recibidas en el Banco Nacional para el establecimiento de tales instituciones.

El banco nacional de acuerdo con la ley es el que debe supervisar estas instituciones. El banco recientemente ha dado a publicidad los reglamentos para la creación de los bancos rurales.

De las provincias de Cagayan, Nueva Ecija, Laguna y Bataan se han recibido ya varias solicitudes para el establecimiento de instituciones bancarias rurales.

UN INDIVIDUO ARRESTADO POR ALEGADA ESTAFA

Marcial Villalobos, buscado hace tiempo, cae en poder de la policía

Marcial Villalobos, de 24 años de edad, buscado por la policía de Manila desde el mes de julio pasado por alegado delito de estafa, habiendo sido acusado de haber obtenido a nombre del capitán Martinez, del vapor San Luis, una pieza de maquinaria para pilar palay, en Morong, Rizal, fué arrestado ayer por el policía Payad, de la patrulla general.

Villalobos, según se alega, después de obtener la pieza de maquinaria y venderla malbaratadamente a un traficante en efectos de segunda mano en la calle Gandara, estuvo escondiéndose, pero ayer, creyendo que todos, incluyendo la policía, se habian olvidado ya de él, se atrevió a salir a la calle. El primer policía con quien se encontró, le arrestó.

La causa por estafa presentada contra él será ventilada dentro de poco.

COOPERACION CON E. U., DEMANDADA

(De la "Associated Press")

Leicester, Inglaterra, 5 de octubre.—La cooperación británica con los Estados Unidos en la conferencia mundial de desarme fué demandada hoy por el partido laborista que insistió en que la Gran Bretaña haga todo lo que esté en su poder para vindicar la autoridad de la Liga de Naciones y el tratado de paz Kellog en relación con la invasión japonesa en Manchuria.

El plan de desarme aprobado en la conferencia del partido se declaraba en contra del "re-armamento de cualquiera nación", añadiendo que "una cooperación leal y eficaz con los Estados Unidos en la conferencia de desarme a base de las proposiciones de Hoover es en pro de los intereses de la paz mundial y de la verdadera economía."

Corporaciones Y Bancos Dan Buenos Dividendos A Pesar De La Depresión

Compañias mineras, casas de seguros e industriales registran beneficios en lo que va de año

El espantajo de la depresión no ha llegado aparentemente a las puertas de las grandes compañías y bancos de la localidad. Las estadisticas recientes desmienten elocuentemente los temores de un colapso del comercio debido a la depresión mundial.

La Benguet Consolidated Mining Company ha declarado un dividendo para el peñúltimo trimestre de 1932, de P.25 por cada acción o sea un total de P500,000. La cotización actual de una acción de esta compañia minera es de P8.50 cuando su valor par es solo de P.10.

La Balatoc Mining Company, otra compañia minera ha declarado para el mismo trimestre de 1932 un dividendo de P.40 por acción o un dividendo total de P400,000. El vapor par de una acción en esta empresa es de P1.00 y ahora se cotiza en P14.25.

La China Banking Corporation ha declarado un dividendo de 2½ porciento para el primer semestre de este año y la Hongkong and Shanghai Banking Corporation un dividendo de 3 libras esterlinas, pagadero el 8 de agosto pasado.

La compañia aseguradora "Filipinas" ha declarado un dividendo de 7 por ciento para el primer semestre; la Insular Life Company un dividendo de P7 por cada acción, asi como también la Philippine Guaranty Ltd.

Las centrales de azucar asimismo declararon buenos dividendos. La Central Azucarera de la Carlota ha declarado un dividendo de 10 por ciento; la North Negros Sugar Company, un dividendo de ½ por ciento; la Pampanga Sugar Development Co., un dividendo de 10 por ciento; la Pilar Sugar Central, 10 por ciento; la Victorias Milling Company, 1 por ciento por acciones ordinarias.

La San Miguel Brewery ha declarado un dividendo de 7 por ciento por cada acción. El valor par de la acción es de P75 pero se cotiza ahora en P135.

El Gerente del Distrito Metropolitano De Aguas Mr. Paul Mack Se Defiende

Alegando que se debe a la herrumbre de los tubos la turbulencia que se nota algunas veces en el agua y defendiéndose contra el defectuoso cálculo de los presupuestos para la construcción de la traida de Angat, Mr. Paul W. Mack gerente interino del Distrito Metropolitano de Aguas ha enviado una comunicación a esta redacción aclarando un editorial de "La Vanguardia".

En su comunicación Mr. Mack dice que el agua que se suministra ahora (desde 1929 ó 1930) es clara no solamente en épocas de secas sino también durante los tiempos lluviosos. Los informes del químico del Distrito Metropolitano demuestran esto y él mismo dice Mr. Mark bebe el agua del Distrito en todo el año. Puede suceder en algunas casas que el agua sea turbia debido a la herrumbre de los tubos, pero en este caso dejando que corra el agua por algunos minutos, el líquido se queda cristalino otra vez.

Con respecto al defectuoso cálculo de los presupuestos de la traida hasta el extremo de que ahora se necesitan otros P5,00,000, esto se descubrió en 1926 y de ello se informó a la Junta de Directores y se publicó en los periódicos.

UN TORNEO DE POPULARIDAD MUY REÑIDO

Los boy scouts Rice y Herman siguen a la vanguardia

A medida que va acercándose la fecha de la apertura del Gran Circo de Boy Scouts, más interés va reinando en el actual torneo de popularidad que se están celebrando a cabo en relación con dicho circo.

Los sesenta y pico de participantes están luchando denodadamente por la supremacia y se espera que una gran concurrencia estará presente cuando se lleve a cabo el domingo que viene, octubre 9, el siguiente recuento.

Durante las últimas semanas, David Rice y Joe Herman han estado ocupando los primeros puestos y esto se explica por la sencilla razón de que muchos de los votos son de Manila.

En el próximo recuento de votos, las provincias demostrarán también, con toda probabilidad su fuerza y sacarán avante a sus candidatos.

Primer Tiro Contra los Bills Arancelarios Disparado Por Villanueva en la Camara

El consumidor será el pagano de la protección y el aumento de la tarifa, declara el diputado

El primer tiro contra los proyectos arancelarios pendientes se disparó en la cámara de representantes ayer tarde cuando el representante Guillermo Z. Villanueva, haciendo uso del privilegio de media hora, pronunció un vigoroso discurso contra las medidas, declarando que "el hombre pequeño como consumidor tiene que pagar por la protección y el aumento de la tarifa".

Durante el discurso varios representantes le hicieron interpelaciones, indicando su oposición a los proyectos arancelarios, que segun ellos no solo empeorarán la situación de los pequeños sino que también dará por resultado la aprobación de medidas arancelarias de desquite por otras naciones afectadas por los proyectos pendientes.

La oposición contra los proyectos se hizo mas manifiesta ayer despues del discurso del representante Villanueva.

Al comienzo de su discurso el representante Villanueva recordó la advertencia del presidente Quezon en el floor del senado, aconsejando prudencia y precaución a los senadores en la consideración de las medidas arancelarias, teniendo en cuenta los intereses de los pequeños.

En vez de las medidas arancelarias el orador propuso que se instruya a los filipinos desde pequeños a desarrollar los grandes recursos naturales tanto maritimos como terrestres. Abogo porque se aliente a los filipinos a poner establecimientos como los bazares de los japoneses en la Avenida Rizal. Recomendó también que se hicieran esfuerzos para el alivio de los agricultores y comerciantes entrenados filipinos a Davao a fin de evitar el "alud de japoneses en Davao", cuanto antes.

EXONERADA

Mientras el vicegobernador Holliday está preparándose para comenzar la investigación de la anomalía de la compra del calomel y de la santonina por la oficina de suministros, se supo ayer que la oficina de ciencias, quien examinó muestras del mismo pedido hallando que no era calomel ni santonina, ha sido definitivamente exonerada.

Mujer Antigua Gana En El Senado En Un Recuento Extraoficial

La mujer antigua, la amante del hogar y de sus hijos, que reconoce el principio de la autoridad marital y mantiene la tradición de sus hijos dentro y fuera de la familia sin querer invadir por si solo el consentimiento del esposo, el dedicado mundo de los negocios derrotado a la mujer moderna que proclama la igualdad de sueños y desea como el hombre contribuir a la felicidad y prosperidad de su nación no solamente en casa sino tambien fuera del hogar.

Es una pulsación de opiniones hecha hoy por La Vanguardia en el senado si bien la mujer moderna cuenta con el apoyo decidido y fuerte de dos columnas parlamentarias, el senador Claro M. Recto y el senador Manuel C. Briones, y el sostenedor condicional del floor lider de la minoria, senador Benigno S. Aquino, no se encuentra, sin embargo, con que la mujer antigua cuenta con mayor número de votos, y tiene que esperar mejores tiempos para que el bill que se discute en estos dias sea aprobado.

En favor del bill se pronuncian incondicionalmente el autor senador Recto y el ponente senador Briones, y en contra los siguientes senadores: Jose Fuentebella, Jose A. Clarin, Jose C. Vera, Jose Avelino, Elpidio Quirino, Juan Torralba, Gil Montilla, Francisco Villanueva, Juan Nolasco, Sotero Baluyut y Antonio Belo. Hay un voto dudoso que puede ir a favor de la mujer antigua o de la mujer moderna, segun como terminen las discusiones, y este voto es del senador Jose Ma. Veloso que esta mañana no quiso anticipar su opinión, diciendo que preferia ser el ultimo en darla.

Hay un voto de calidad en favor del bill y es el del senador Teofilo Sison, presidente del comite de justicia. Otro voto tambien de calidad es el del senador Aquino, pero este legislador practicamente está en contra ahora de la aprobación del bill. Cree que esta legislación se debe considerar cuando se revise el codigo mercantil. Opina que esta relacionada con este codigo y varias leyes especiales.

El senador Manuel C. Briones cerrara el debate el lunes con un discurso que promete hacer epoca en los anales parlamentarios del pais.

Planes De Formar Una Corporación Para Explotar la Industria Pesquera

Las autoridades del gobierno, secundadas por el mismo gobernador general Roosevelt, están ahora estudiando los planes para la formación de una corporación con un fuerte capital para explotar la industria de pescados en Iloilo, especialmente en Estancia.

Esto es el resultado de la reciente visita del gobernador a Estancia, Iloilo, en donde vió la abundancia de la pesca y las perspectivas para el establecimiento de la industria en una base sobre bases sólidas.

Se dice que después de las presentes sesiones de la Legislatura el gobernador conferenciará con capitalistas de Manila y Visayas para interesarles en la inversión de capital en la propuesta industria.

Según los planes hoy estudiados por el gobernador y el departamento de agricultura y recursos naturales, se proyecta que el gobierno mediante la Compañía de fomento nacional, aporte más de la mitad del capital de la corporación propuesta.

RIALTO
SE EXHIBE HOY
Precios Todo el Dia 30c., 50c.
Primeras cinco filas del Palco P1.00

EL MATARIA POR UNA SENSACION!

Atracción Extra
Harry Lauder
en su famosa canción

"WHO ME"
Comedia con
FRANK ALBERTSON y
SALLY BLANE

PHILIPPINES HERALD
NOTICIAS UNIVERSAL

LYRIC
FUNCIONES: 10, 12, 2, 4, 6, 8 y 9:15
ENTRADA: P0.25-P0.50
LOS REPUBLICANOS GRITAN
LOS DEMOCRATAS RUGEN
La mas graciosa cinta sobre los "vivos", los políticos del "pork-barrel" y demas que viven de la política.
Risas en cada escena de esta película original.

con
WARREN WILLIAM
BETTE DAVIS
GUY KIBBEE
Películas Adicionales
Symphony Murder Mystery por S. S. VAN DINE
NOTICIAS DEPORTIVAS

IDEAL
PRIMERA FUNCION 10:10 A. M.
Después: 12:20, 2:30, 4:40, 6:50, 9:00 p. m.
EXTENDIDA
A PETICION POPULAR!
La hermosa cinta "Grand Hotel" es el mayor exito que se ha conocido en Nueva York. La muchedumbre se apiñaba en las puertas del Astor para verla. Hela aqui para que Ud. pueda presenciarla!
Greta GARBO
como la bailarina sentimental!
JOHN BARRYMORE
como el baron romantico que de ladron se volvio en amante!
JOAN CRAWFORD
como la Secretaria elegante
WALLACE BEERY
como el magnate que lucha por salvar su riqueza
LIONEL BARRYMORE
como el empleado presto a morir pero ansioso de vivir!
Todos figuran en la película
METRO-GOLDWYN-MAYER
GRAN HOTEL
con
Lewis Stone
Jean Hersholt
de la obra de gran éxito de Vicki Baum

LIGAW NA BULAKLAK
jose nepomuceno's super production
CINE MODERNO -HOY
Legarda, Sampaloc

RADIO
El Punto Fresco De Manila
Hasta: 1 p. m. 20c, 40c, 70c
Despues: 1 p. m. 30c, 50, 1.00
Richard DIX
"Roar of the Dragon"
con Gwili Andre
EXTRA!
Revista de los Juegos Olimpicos
EN BREVE!
DOLORES DEL RIO
Joel McCrea
"BIRD OF PARADISE"

BELLEVUE
Ultimo Dia
Charles Farrel—Madge Evans
"HEARTBREAK"
y
"RIDERS OF THE PURPLE SAGE"
con George O'Brien—1-3-5-7-9
Mañana: "LOVERS COURAGEOUS"

ELITE
Ultimo Dia
Will Rogers en
"AMBASSADOR BILL"
Pelicula Fox—1—3—5—7—9
Mañana: "MILLION DOLLAR LEGS"

PRINCE
Ultimo Dia
Warner Baxter—Leila Hyams
"SURRENDER"
Pelicula Fox—1—3—5—7—9
Mañana: "HUDDLE" Ramon Novarro

UNIVERSITY
Viernes, Sabado, Domingo
"FIVE STAR FINAL"
con Edward G. Robinson, H. B. Warner y Marion Marsch
PRECIOS: 20c. y 50c.

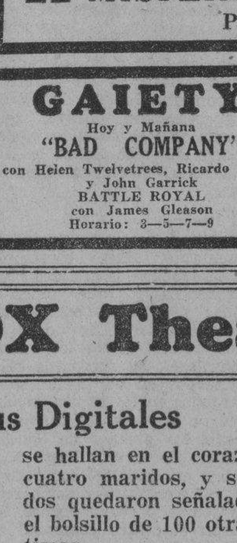
METROPOLITAN
SE EXHIBE HOY
Primera Función 12:30 p. m.
Después:
3:30, 5:20, 7:10, 9:00 p. m.
PRECIOS P.30, P.60, P1.00, P1.50

El amor no estaba incluido en su convenio como huesped pagado— pero podia ella prescindirse de él?
WEEK ENDS ONLY
con
Joan BENNETT
Ben LYON
John Halliday
Basada en la novela de WARNER FABIAN
Dirigida por ALAN CROSLAND
Película FOX

IMPERIAL THEATRE—ECHAGUE
No Deje de Ver Esta Película!
Hoy se ha realizado el sueño de José Corazón de Jesús de adaptar al lienzo su obra maestra, pero solo su alma podra presenciarla.
Una obra que ha sido la causa de su temprana muerte, pues en ella paso noches en desvelo para terminarlo.
con
GREGORIO FERNANDEZ, MARY WALTER y otros.
Huseng Batute adquirio mayor fama con esta obra, pues esta basada en la realidad. "Ang ilaw Nang Kapit-bahay".
VAUDEVILLE
"Lou" Salvador's
IMPERIAL ENTERTAINERS
Nuevos Cantos, Nuevo Telon, Ocampo y las famosas hermanas rusas Danilevsky.
Carlos Vander Tolosa
Director.
Augusto Silos
Camera-man.

CINE KING
Zurbaran-Andalucia
Empezando el Vier. 7-8-9- Oct.
La grandiosa y espectacular pelicula
"HELL'S ANGELS"
Doble Programa
Precios de Entrada: 20—15—10c.

HOLLYWOOD
Viernes al Domingo
"The GAY CABALLERO"
con George O'Brien, Victor McLaglen Conchita Montenegro y Linda Watkins
Pelicula Fox
Lunes: "THE LAWYER'S SECRET"


Jean HARLOW
y
Chester MORRIS
en
RED HEADED WOMAN
SAVOY
Proyecciones: 10-12-2-4-6:45-9:40
CARAS VARIETY CO., presenta
Excelente Vaudeville repleto de música, canto y risas. No hay nada de vulgar.
5:35—8:30

"Cine STAR" JUEVES AL DOMINGO
"EL MISTERIO DEL CONVENTO"
Película Filipina

—TIVOLI—
Proyecciones: 10-12-2-4-6-8-9
Lupe Velez y John Holland
en
"HELL'S HARBOR"

GAIETY
Hoy y Mañana
"BAD COMPANY"
con Helen Twelvetrees, Ricardo Cortez y John Garrick
BATTLE ROYAL
con James Gleason
Horario: 3—5—7—9

RITZ THEATRE
1514 Azcarraga
Hoy al Domingo
"La Ley del Haren"
con Jose Mojica, Carmen Larrabeiti y Maria Alba
Toda hablada en español

HOY
FOX Theatre
Primera Función 10;00 a. m.
Después 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00
Ante ella, temblaban de miedo los hombres. Y le hará reir pero de verdad!

Sus Digitales
se hallan en el corazón de cuatro maridos, y sus dedos quedaron señalados en el bolsillo de 100 otras víctimas
MADAME RACKETEER
Película Paramount
con
ALISON SKIPWORTH
RICHARD BENNETT
GEORGE RAFT
EVALYN KNAPP

Atracciones Adicionales
"HOLLYWOOD ON PARADE"
FREDRIC MARCH
Maestro de Ceremonias
"Noticias Paramount"
"WATER JAMBOREE"
Vistas Deportivas

M.E.C.D. 2016

ANUNCIOS LA VANGUARDIA CLASIFICADOS

SE VENDEN FINCAS Y TERRENOS

SE VENDE.—Casa y solar, una residencia esplendida, 1318 Pennsylvania, cerca a La Salle y Sta. Escolastica. La casa es de dos pisos y de concreto; esta en excelente estado. Tiene 4 dormitorios, sala, comedor, cocina, cuarto separado para servidumbres, garage de primera clase. El terreno mide 500 met. cuad. poco mas o menos. Pequeño anticipo y el resto mensualidades como tipos de alquileres. Razon: F. R. Roman, Tel. 5-69-21, Colegio de Ingenieria, local 46. (6 al 15)

Con ₱19,000 se puede comprar la residencia en la Calle Robert No. 90. Solo el lote que mide 1,800 m. c. vale esta cantidad, pero está incluida la casa de cemento y ladrillo, que cuenta con 4 dormitorios y mide 225 m. c. Razón: C. M. Hoskins & Co., Corredores de Fincas, 185 Calle David. Tel. No. 2-22-16. (378) (6-7-8)

UN HOGAR AL ALCANCE DE TODOS
Para ir Pagandolo con el Dinero que Emplee en Pagar Alquileres.
Todo preparado para su Traslado.
SAN JUAN HEIGHTS CO.
Free Press Bldg., 680 Rizal Ave
Tel. 2-15-01. Box 96

SE VENDE. — Un terreno en Punta, Sta. Ana, Manila, de 20,000 metros cuadrados. Amillarado en ₱69,140.00. Se vende al precio de ₱40,000.00. Razón: LETRAS T. B. P. O. Box 298. (6-7-8)

PRESTAMOS
Facilitamos dinero para construcción y sobre propiedades situadas en Manila.
MANILA BUILDING AND LOAN ASSOCIATION
Bajos, Kneedler Bldg., Manila (28/9-d.a.)

MALIUANAG CONSTRUCTION
Engineering-Architectural Services
Building Contractor
Construimos y reparamos casas sin anticipos. Tenemos buenos Carpinteros filipinos y Japoneses.
316 Carriedo Tel. 2-53-92 (5-7-10)

MISCELANEA

SE VENDE.—Un Abrigo de Piel a mitad de Precio, en casa de Matilde Olmos, Ayala Boulevard No. 224. (7-10-12)

GANGAS
Juego de Té, 23 Pzas., artísticamente decoradas. . ₱1,89
Juegos de Agua, 7 Pzas. . . 1.15
Juegos de Té, 17 Pzas. . . . 1.29
WEINSTEIN BROTHERS
621 Rizal Ave.
Al lado del Cine Fox (mar.-vier.)

PUNTAS DE CAÑA-DULCE Y MOLINOS DE VAPOR
Se venden "semillas" y puntas de caña-dulce de las variedades Java (P.O.J. 2878), Badilla, Mauritius, "Cebu", y Colorada de Pampanga. Molinos de vapor para beneficiar caña-dulce. Acudanse a Emiliano J. Valdes c|o La Proveedora, Inc., P. O. Box 8. Angeles, Pampanga. (4 al 14)

LANZONES
GENUINAMENTE DE PAETE
Por escasez de la cosecha se suplica a nuestros favorecedores hagan sus pedidos con un día de anticipacion.
635 Ylaya, canto J. Luna, Tel. 47581
(Sab.-Lun.-Mier.-Vier.)

SE ALQUILAN

SE ALQUILA.—Los altos de la casa 235 M. H. del Pilar esquina Plaza Ferguson, con extenso jardin, garage y cuarto para criados, también una espaciosa casa, recien pintada No. 118 Militar, Malate, con espacioso terreno, alquiler razonable. Razón: 26 Plaza Ferguson. Teléfonos 6-88-16 o 5-77-65. (7-8-10)

SE ALQUILAN.—Chalets modernos 973 Pennsylvania, 722 Nebraska, 904 Nebraska, 910 Nebraska (Malate). Razón: Malate Garage. 767 Dakota. Teléfono 5-69-66. (23/9-d.a.-h.n.a.)

SE NECESITAN

SE NECESITA.—Un mecánico dental con bastante experiencia. Razón: 919 A. Mabini. (5-6-7)

AVISOS

AVISO

Se pone en conocimiento del publico en general que los CERTIFICADOS DE ACCION. (Vease la lista que aqui aparece) EXPEDIDOS POR—

"La ISABELA SUGAR CO., INC." y
"La MAAO SUGAR CENTRAL, INC."—

expedidos a favor de los Sres. DON CANDIDO MONTILLA y DOÑA LINA MONTILLA, hoy desaparecidos o extraviados SE CONSIDERAN POR LA PRESENTE NO NEGOCIABLES. Por tal motivo las oficinas del Secretario de la "ISABELA SUGAR CO. INC." y de "LA MAAO SUGAR CENTRAL, INC., respectivamente, quedan por el presente debidamente notificadas para los efectos correspondientes.

CERTIFICADOS DE ACCIONES ENTREGADOS A DON GIL M. MONTILLA

Certificado Numero	Corporacion	Nombre del Dueño	Numero de Acciones
123	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	24
281	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	865
284	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	164
B-25	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	759
B-26	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	101
B-40	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	135
B-42	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	341
B-44	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	370
B-97	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	190
B-103	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	49
B-106	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	148
B-108	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	166
B-109	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	268
B-110	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	60
B-121	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	7
B-139	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	85
B-142	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	763
B-145	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	75
B-144	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	89
B-150	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	45
B-153	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	88
B-162	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	124
B-163	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	166
B-171	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	222
B-179	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	100
B-211	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	114
B-213	I. S. Co. Inc.	Candido Montilla	105
			5,623 acciones
838	M. S. CENT. CO.	Candido Montilla	108 acciones
987	M. S. CENT. CO.	Candido Montilla	436
1,220	M. S. CENT. CO.	Candido Montilla	336
1,305	M. S. CENT. CO.	Candido Montilla	220
988	M. S. CENT. CO.	Lina Montilla	2,148
			3,248 acciones
		Total	8,871 acciones

(OCHO MIL OCHOCIENTOS SETENTA Y UNO ACCIONES)
16-23-30-7 oct.)

JUDICIALES

UNITED STATES OF AMERICA
PHILIPPINE ISLANDS

IN THE COURT OF THE FIRST INSTANCE OF THE CITY OF MANILA
9 Jud. Dist.

IN THE MATTER OF THE ESTATE OF PABLO TIANGCO, Deceased.
DOROTEA DE JESUS, Petitioner.

Civil Case No. 41509.

NOTICE TO CREDITORS

The undersigned committee on claims and appraisals, in the above entitled case, hereby give notice to the creditors of the late Pablo Tiangco, deceased, and to all persons who may have any claim against the estate of the deceased, to present such claims or claims within the period of six (6) months from and after the first publication of this notice, at the Law Office of Atty. Salvador S. Sevilla, at Arguelles Building, 456 Dasmariñas street, Manila, P. I. The undersigned committee will meet at the said address on every other Saturday of each month at 4:00 o'clock p. m., beginning on October 15th, 1932, to hear and pass upon such claims.

Manila, P. I., October 1st, 1932.

ATANACIO TIANGCO, Commissioner.

GREGORIO A. REMIGIO, Commissioner.

(7-14-21)

SE DESEA[N]

SE DESEA casa moderna bien ventilada, renta ra[zona]ble con tres hasta cuatro d[ormi]torios, y jardín espacioso, [si]tio saludable; para familia [eur]opea. Se desea ocupar el [...] Diciembre. Para mas por[menor]es, dirijanse a P. C. S., P. Box 603, Manila.

SE DESEAN COLOCAC[IONES]

Lecciones de piano: se da una filipina, competente tra de piano, con diez a[ños] experiencia. Dispuesta a [ense]ñar a domicilio en cu[alquier] tiempo. Puede enseñar principiantes o a discip[ulos] instrucción avanzada. razonables.

Un cocinero ilocano co[n] años de experiencia como nero y mozo. Bien recom[endado] como eficiente, honrado y de confianza.

Seis chofers expertos, trabajar. Pueden facilitar denciales.

Hombre graduado como mero en el Hospital Genera[l] sea trabajar en casas o en clínicas de médicos. experiencia.

Maridable desea trabajar una familia. El varon como dinero y la mujer como lava[nde]ra.

Una mujer graduada en el pital General, con 4 años de periencia como tal. Desea bajar en una clínica de un co o en casas privadas. puesta a trabajar fuera de nila.

Hombre de mediana edad sea trabajar como mayordo[mo] conserje. Tiene experiencia 18 años y esta bien recomen[dado].

Una señorita, 4.o año de school y graduada en taqu[igra]fia y mecanografía, desea tra[ba]jar como mecanografa en comercial o en un bufete. tara un modesto salario.

Hombre experto como cle[rk] de remesas y tenedor de li[bros] desea trabajar como tal. la teneduria de libros, me[canogra]grafia, taquigrafia y conta[bili]dad.

Un joven graduado en school, desea trabajar como sajero; puede ir en bicicleta.

Una joven graduada en la cuela Normal de Filipinas sea emplearse como m[...] Dispuesta a trabajar. e[...] Teléfono 4-84-15.

Una señorita, 1.er año de school con un poco de expe[rien]cia como despachadora, trabajar como tal.

Una mestiza americana apariencia atractiva, desea bajar como cajera, taquillera portera.

Una filipina con muchos de experiencia como lavandera una familia americana, de[sea] trabajar como tal. Bien re[comen]mendada. Aceptara ₱15.00 m[en]sual.

Sereno con experiencia de años y 3 años como jefe-conse[rje], desea trabajar para cu[al]quiera de los dos puestos. P[uede] de facilitar credenciales.

Para informaciones, comu[ní]quese con el Tel. 2-14-80. Asso[ci]ated Charities.

UN SORDO MATA A BOLAZOS A UN INTRUSO

(Servicio Informativo)
EXCLUSIVO A "LA VANGUARDIA"

Gerona, Tarlac, 4 de octubre.—A eso de las 10 de anoche, Raymundo Manzano, un sordo, mató a tajos a Bernardino Ramos e hirió gravemente a su esposa Josefa Ibañez. El matador alega que sorprendió a los dos en la cocina de la casa.

Aquella noche, marido y mujer se durmieron juntos, pero a la hora arriba indicada el marido se despertó y descubrió que su esposa no estaba a su lado. Investigando a donde se había ido su esposa, Manzano notó que en la cocina contigua al comedor de la casa había alguien que se movía. Bolo en mano se dirigió al sitio y al encontrar a su esposa en compañía de Ramos, descargó un tajo tan fuerte y tan certero contra el cuello de éste que por poco le cercena la cabeza del tronco. La mujer trató de huir, pero alcanzada por el marido, fué herida en varias partes del cuerpo. La mujer se halla hoy en el hospital provincial.

Manzano fué detenido y será querellado por homicidio.

El Dr. Jose Raymundo Sucesor Del Dr. Kierulf En La Colonia De Culion

El Dr. Jose Raymundo ha sido nombrado sucesor del Dr. Kierulf como superintendente de la colonia leprosera.

El Dr. Kierulf, recientemente trasladado a la oficina central de la sanidad en Manila, ha presentado su dimision. Segun se tiene entendido al Dr. Kierulf le han ofrecido la dirección del hospital general chino.

Sin Empleo...

(CONTNUACION DE LA PAG. 1)

pasado pasaron al "Bustamante", se presentaron también este día en la oficina de Comercio para protestar contra lo que alegan es una injusticia. Dicen que han estado recibiendo su pago a pesar de que han pasado al "Bustamante" hasta el 30 de septiembre. Pero de repente, la auditoría, según se tiene entendido, ha dictaminado que desde el 1.o de este mes ya no se les pagará.

La oficina de Comercio prometió averiguar la causa de todo en la auditoría. Entre tanto el capitán Panopio del "Bustamante" se ha ido a Cavite en donde se halla el barco bajo reparaciones para advertir a los marineros que cesen de trabajar entretanto no se resuelva la cuestión.

En este asunto están también afectados 14 oficiales de los dos guardacostas.

4 Naciones Se...

(CONTNUACION DE LA PAG. 1)

biernos de cuatro naciones se unieron hoy en un esfuerzo por devolver a los hermanos Insull, jefes de una vasta cadena de compañías de utilidades, a las autoridades de aquí, para su proceso de los cargos presentados contra ellos por malversación y estafa.

En Toronto, un mandamiento de arresto provisional fué expedido contra Martin Insull, presidente de la fenecida "Middle West Utilities Company", por el gobierno canadiense, después de que John Hampton, fiscal auxiliar del condado de Cook se dirigiera allá en aeroplano.

En Lisboa, Portugal, la policía recibió instrucciones para buscar y arrestar a Samuel Insull, hermano mayor de Martin, fundador del sistema de utilidades y en otro tiempo espléndido filántropo, que según habían sido informados, partió de Paris con rumbo a Portugal.

En Springfield, la capital de Illinois, el actual gobernador Fred Sterling pidió al secretario de estado Stimson que dirigiera un llamamiento al gobierno francés para el arresto de Samuel Insull y al de Canada para que detenga a Martin Insull

Después de obtener un mandamiento de arresto provisional en Toronto, Hampson se preparó a ir a Orillia, Ontario, para servir el mandamiento, habiéndose negado Martin Insull ayer, a reconocer la extradición. Un largo retraso se espera que surgirá antes de que pueda ser devuelto a Chicago.

Deben presentarse antes suficientes pruebas ante un juez de condado en Orillia, sobre la petición de extradición, y luego los papeles tendrán que ser enviados al departamento de estado en Washington y al departamento de justicia en Ottawa, antes de que se obtenga una decisión. Esto no se espera que pueda terminarse antes de dos semanas y luego Insull tendrá sesenta días a su disposición para presentar una apelación.

ENDOSARAN AL COMITE DE CODIGOS EL BILL RECTO

Lo que se considera como otra victoria para los defensores del tipo de mujer antigua para Filipinas fue la declaracion hecha esta mañana por el senador Benigno Aquino floor leader de la mayoria anunciando que estaba a favor de que el proyecto de ley del senador Claro Recto que autoriza a la mujer casada a dedicarse al comercio sin el consentimiento de su marido, sea endosado al comite de codigos.

El senador Manuel C. Briones, ponente del proyecto de ley del senador Recto cerrara el debate sobre la cuestión el lunes que viene y despues el senador Quirino presentara su moción de que el bill sea endosado al comite encargado de la revisión del codigo mercantil.

Un Discurso...

(CONTINUACION DE LA PAG. 1)

contra un infractor del tratado, medios obligatorios mas autorizados que cualquier recurso a la fuerza armada, por una potencia particular.

El discurso aludido fue pronunciado por Stimson el 8 de agosto ante el Consejo de Asuntos Extranjeros en Nueva York y provoco un resentimiento muy difundido en Japon.

Stimson abogo por la aplicacion del tratado que proscribe la guerra como un instrumento de politica nacional, a las disputas entre Rusia y China y entre Japon y China, ambas sobre Manchuria, diciendo que la aplicacion del pacto daba por resultado frecuentes consultas entre los diplomatas de las naciones firmantes.

"Cuando el grupo entero de naciones civilizadas se coloco al lado de los Estados Unidos, la situacion quedo revelada en su verdadero significado," dijo el secretario.

"La desaprobacion moral, cuando se convierte en la reprobacion del mundo entero, adquiere un significado hasta ahora desconocido en derecho internacional, porque nunca jamas se ha organizado y movilizado tanto la opinion internacional."

Stimson, en otro discurso ante la 'Union League Club' en Filadelfia, el sabado pasado, dijo que el presidente Hoover habia formulado una politica exitosa de no reconocer conquistas territoriales obtenidas por la fuerza, y agrego que la politica de 'puerta abierta' era necesaria para preservar la integridad territorial y administrativa de China.'

Washington, 6 de octubre.—El delegado comercial Halleck A. Butts informó hoy al departamento de comercio desde Tokio, que el presupuesto del Japon para el proximo año fiscal será de aproximadamente 2,000,000,000 de yens comparado con el budget calculado de 1,950,000,000.

Este será el budget regular mas grande que ha tenido el Japon desde 1928-1929, pero tambien ha tenido numerosos gastos extraordinarios por la campaña militar de Shanghai y de Manchuria durante los meses pasados, y que han aumentado sus gastos por mucho mas de lo calculado para 1931-1932 que era de 1,480,000,000 yens.

Los ingresos para el año fiscal de 1928-1929 fue de 2,055,691,105 y los gastos ascendieron a 1,814,855,012 yens.

La situación financiera del gobierno japones ha quedado mas complicada durante el ultimo año por el abandonamiento del patron oro y las campañas militares, colocándose el yen a un nivel mucho mas bajo que cuando estaba al par con el oro. Tanto el ejercito como la armada han pedido mayores asignaciones para el año que viene.

Mons. Piani...

(CONTNUACION DE LA PAG. 1)

Colon, encabezados por el Gran Caballero de la orden, el Dr. Delgado varios representantes de los caballeros de la Santa Cruz, y otros prelados y catolicos, entre estos ultimos el Sr. Jose Avila y el Sr. Jose Garcia, del Philippine National Bank.

El nuevo Obispo Mons. Reyes y Mons. James McCloskey, se uniran a la comitiva en Iloilo para dirigirse a Cebu.

La comitiva regresara a Manila a bordo del vapor "Panay" que saldra de Cebu el domingo, 16 de octubre para llegar aqui el lunes, 17 de octubre. No obstante la Compañia Maritima ha extendido a los miembros de la comitiva el privilegio de regresar cuando quieran a bordo de cualquier barco de la compañia.

Adelantan Los Planes Para Una Solución Del Problema De La India

(De la "Associated Press")

Bombay, 6 de octubre.—Seguidores nacionalistas indostanos del Mahatma Gandhi y caudillos musulmanes estaban hoy mas cerca a un acuerdo sobre los detalles del plan ingles de elecciones comunales para la India despues que los indostanos hubieron aceptado todos excepto 14 puntos de los formulados por los musulmanes.

El principal asunto no resuelto es la no aceptacion por los musulmanes de los electorados conjuntos incondicionales pero hay un sentimiento general de que se hallara una formula aceptable.

Uno de los problemas en la aceptacion del programa se resolvió cuando el gobierno ingles accedió en principio a modificar las proposiciones sobre los intocables.

Un Autobus Atropella A Un Viejo De 52 Años

Miguel Ramirez, de 52 años de edad, residente en la calle Ronquillo No. 419, fue atropellado por un autobus de la Pasay Transportation en la calle R. Hidalgo, frente a la casa No. 302, a las 9 de esta mañana, sufriendo una herida en la cabeza.

El anciano victima ha sido conducido al Hospital General donde se le ha retenido para ser sometido a observacion.

Manila Encanta...

(CONTNUACION DE LA PAG. 1)

tal, depositó una corona de flores al pie del monumento al heroe nacional de Filipinas.

Desde alli los miembros del comité le llevaron a la historica iglesia de San Agustin en Intramuros en donde visitó los nichos donde descansan los restos de los antiguos conquistadores españoles, admiró la vieja y recia arquitectura del templo y del convento, las delicadas figuras talladas en el pulpito y en las paredes interiores de la iglesia.

Al salir de San Agustin el representante Hare visitó el templo de San Ignacio, pasando por las ruinas que en un tiempo habian sido el Ateneo de Manila, devastado por el ultimo incendio en Intramuros.

Revista militar

Antes de salir de la ciudad murada, el representante Hare pasó revista a un batallon del 31 de infanteria que le esperaba en formación a lo largo de la Avenida de Magallanes, dirigiéndose después al Fuerte Santiago para saludar al comandante general Edwin Booth, comandante en jefe de las fuerzas terrestres del ejercito americano en las Islas Filipinas.

Hacia las 9:30 a. m. el representante Hare y su comitiva abordaron una lancha de motor del guardacostas "Arayat" que manejada por el segundo oficial del barco Modesto Boson les esperaba en el desembarcadero de Legaspi.

En el Pasig

Durante su recorrido fluvial, el representante Hare contemplo desde la lancha los grandes barcos transoceanicos que vienen a Filipinas y entrando por la desembocadura del Pasig vio la vida comercial del rio; los barcos interinsulares, los fardos de abaca alineados en el muelle, siendo cargados en los barcos, la larga fila de bodegas, los cascos, el mercado, los puentes de Manila, el edificio de correos hasta Malacañang en donde el congresista Hare y su comitiva desembarcaron y tomando varios coches, recorrieron el centro comercial de la ciudad.

El recorrido les llevó por las calles Mendiola, Azcarraga, el viejo Bilibid, la Avenida de Rizal, la Escolta, la Plaza de Cervantes hasta Rosario en donde el congresista americano vio por primera vez un tipico carreton tirado por carabao cargado con sacos de sal. Bajando por un momento del automovil, el representante Hare y comitiva consintio en posar en una instantanea para "La Vanguardia".

Agradecimiento

Dirigiéndose al City Hall, el congresista visitó al alcalde Earnshaw asi como tambien al jefe de policia C. E. Piatt.

El congresista expresó al alcalde su gratitud por el cordial recibimiento que se le ha tributado al llegar a Manila ayer por la mañana. Del City Hall, se dirigieron al historico Fuerte de San Antonio Abad. Visitaron después el Hospital General, regresando finalmente al Manila Hotel.

En todo este recorrido, el silencio del congresista llamo la atención. Dijerase que habia adoptado el lema de ver, oir y callar. A lo mas, asentia con movimientos de cabeza a las explicaciones y observaciones de los miembros de la comitiva. Solo expreso sus impresiones cuando todo el recorrido ya habia terminado.

Come en Tom's

A la 1:20 de hoy el congresista Hare, su secretario Bowers, el presidente Torres y el Sr. Luz llegaron al Tom's Dixie siendo recibidos con aplausos y gritos de "Mabuhay" por los presentes en el Restaurant.

Ocuparon una mesa en el centro, siendo ocupadas las otras al rededor por legisladores, funcionarios, comerciantes, industriales y otras personas prominentes.

La Conferencia De Cuatro Potencias, De Inglaterra, Aplazada

(De la "Associated Press")

Paris, 6 de octubre.—La Gran Bretaña ha aplazado indefinidamente su intencion de convocar una conferencia de cuatro potencias para tratar sobre las demandas de Alemania para la igualdad en armamentos con las otras naciones de Europa segun anunció hoy aqui la oficina del exterior.

Las conversaciones entre Londres y Paris, continuaran, sin embargo, en la esperanza de llegar a una inteligencia que pueda ser base para un arreglo, posiblemente por la Liga de Naciones y que despeje el camino para la vuelta de Alemania a la conferencia de desarme.

Cuatro Años De Prisión Por Tratar De Cambiar Un Billete Falsificado

Tan Eng Hua, un chino que fue arrestado en la calle Azcarraga a la azon en que cambiaba un billete falso de 10 pesos en una estación de gasolina, fue condenado esta mañana por el juez Luis P. Torres, del juzgado de primera instancia de Manila, a sufrir cuatro años, nueve meses y once dias de prision.

E. Wager, Acusado Por Alegada Estafa, Exonerado

Eugene Wager, ingeniero constructor de la Benguent Consolidated Mining Co. fue esta mañana completamente exonerado por el juez Santamaria de una querella por supuesta estafa en relación con la expedición de un cheque de P1,500 a favor de T. O. Gaffney.

El juez Santamia declaro que el cheque cuya expedición se tribuye a Wager no llevaba la firma autentica de este aparte de que Gaffney admieio no haber aplicado el importe del cheque al pago parcial de una deuda de Wager, y por este motivo no sufrió ningun perjuicio. Victoriano Yamzon representó a Wager en el juzgado.

FALLECIDO

(De la "Associated Press")

Nueva York, 6 de octubre.—Darwin P. Kingsley, presidente de la junta de directores de la New York Life Insurance Company, ha muerto hoy aqui despues de una larga enfermedad del corazon.

La Moción De...

CONTINUACION DE LA PAG. 1

tiorari ante la corte suprema de los Estados Unidos. Este plazo relativamente largo se da en vista de que todo el *record* tiene que elevarse a la corte suprema federal traducido al inglés. La mayor parte del *record* del asunto de Estela Romualdez está en castellano.

Luis Mabunay también espera presentar en todo este día o mañana una moción pidiendo la suspensión de la sentencia y anunciando su intención de apelar a los Estados Unidos.

HOOVER ENVIA SU PESAME AL EMPERADOR DEL JAPON

Aún quedan esperanzas de encontrar a los aviadores nipones perdidos

(De la "Associated Press")

Washington, 6 de octubre.—La esperanza de que la búsqueda de los tres aviadores japoneses de buena voluntad, que han estado desaparecidos desde el 24 de septiembre, sería exitosa, fué expresada en un mensaje enviado por el presidente Hoover al emperador del Japón anoche.

"Deseo expresar a Su Majestad y al pueblo del Japón mi profundo pesar, que os aseguro es compartido por toda América, en estas horas de inquietud por la suerte que les ha cabido a los tres aviadores japoneses Honma, Baba e Ishita".

Barcos guardacostas americanos y barcos de la marina americana han estado en viajes de exploración en las islas Aleucianas a petición de los japoneses, por más que en Tokio no se cree que los aviadores hayan podido llegar tan lejos. La última noticia recibida de ellos fué cinco horas después que hubieron partido de la playa de Samushiro informando que se hallaban a unas 750 millas al noreste de Tokio.

Tripulaban un aeroplano pero llevaban una pequeña embarcación de goma y todavía queda la probabilidad de que se hayan visto obligados a bajar en o cerca de alguna isla alejada en el norte del Pacífico y desde entonces no han podido comunicarse con sus buscadores.

VISITA HECHA POR HARE A LA SANIDAD

Acompañado de su secretario W. P. Bowers, el congresista Hare hizo una visita a la oficina de sanidad ayer tarde a las 3 para pedir que él y su secretario sean inmunizados contra el cólera mediante una inyección. Esta es una precaución que ha tomado por su visita por las provincias del sur.

El director auxiliar Dr. R. Padua y el Dr. Gabriel Intengan jefe de la división de sanidad provincial, recibieron a los visitantes y les aseguraron que no hay ninguna epidemia en las Islas.

El congresista Hare fué informado de que el cólera en Sámar, Leyte e Iloilo ya está dominado desde hace dos semanas, demostrándole las estadísticas.

El congresista se llevó un ejemplar del "Tribune" en donde él aparecía en una caricatura.

Jardin Japones Para La Cruz Roja Ofrece La Comunidad Japonesa

El consul general del Japon en Filipinas Sr. Atsushi Kamura y el presidente de la Camara de Comercio Japonesa, visitaron el nuevo edificio de la Cruz Roja, en la calle Isaac Peral esquina Juan Luna y despues de haber visitado todo el edificio y de erpresar su admiración sugirieron a Mr. C. H. Forster gerente, de la Cruz Roja que se permita a la comunidad japonesa de Manila poner en un lugar reservado un jardin al estilo japones con sus fuentes y sus plantas y que sin duda alguna dara mayor atracción al lugar.

Mr. Forster acepto gustoso la sugestión en nombre de la franca camaraderia que siempre ha reinado entre la Cruz Roja Japonesa y la Cruz Roja Filipina. La oferta por ser espontanea fue recibida con mayor gratitud.

BODEGA--SE ALQUILA POR 45c m. c.

UNA MAGNIFICA BODEGA DE CONCRETO con cerca de 1,500 metros cuadrados y BUEN PANTALAN O DESEMBARCADERO EN EL RIO PASIG y entrada lateral en la Calle Bazan esquina CALLE ECHAGUE, A UN PASO DEL MERCADO DE LA QUINTA EN QUIAPO.

RAZON—AYALA Y CIA.
Teléfono 2-42-96 2do. Piso Hogar Fil. Bldg. (7-8-10)

Estafetero De Bohol Absuelto Por La Corte

Por falta de pruebas la corte absolvió esta mañana a Hugo Cornelio, estafetero de Talibon, Bohol, acusado por infidelidad en la custodia de documentos públicos.

Andrés de la Paz escribió a su hermano Gaspar de la Paz desde Butuan, Agusan. Gaspar no recibió la carta en Talibon, Bohol, y se quejó ante las autoridades postales y el resultado fué un proceso contra Hugo Cornelio, el estafetero, y el cartero Luis Yucot. No hubo pruebas de que estos destruyeron la carta, sino que lo que ocurrió fué que una persona que alegó ser el destinatario recibió la carta. Yucot había sido absuelto desde el juzgado inferior.

Mrs. Templeton...

(CONTNUACION DE LA PAG. 1)

el jurado, evitaría que el ex alumno de la Universidad de California, asesino de su tía Mrs. William R. Babcock de Manila, cumpla la condena de reclusión perpetua como resultado del veredicto anunciado a la medianoche de ayer por el jurado.

Thomas D. Aitken declaró al comenzar la vista sobre la alegación de demencia, que su informe ante el jurado durará casi toda la tarde.

Preparados a ocupar el banquillo testifical están cinco alienistas, tres nombrados por el juez Syer para la acusación y los dos de la defensa, siendo los tres primeros el Dr. C. W. Mullen, del hospital de estado de Agnew, y los Dres. J. Samuel Staub y John Hunt Shepherd, de San José, mientras que los alienistas de la defensa son el Dr. Walter Schaller, neurólogo y psicólogo de San Francisco y el Dr. E. T. Mitchell.

Templeton no mostró ninguna emoción cuando se leyó el veredicto, no haciendo ningun movimiento extraordinario o cambiando de color. Su madre, sentada detrás de él, pareció alelada por un momento pero después se volvió y apoyó su rostro sobre el hombro de su marido. Lloraba mientras su marido le consolaba dándole golpecitos en las mejillas y un beso en la frente.

El juez Syer instruyó a los miembros del jurado que no discutieran más el caso y les ordenó que volvieran al tribunal esta tarde para oir la segunda fase del asunto, para determinar si el joven estaba demente cuando mató a su tía en Los Altos el 26 de julio pasado.

La Policia Activa Su Campaña Contra El Jueteng En Manila

Los escuadrones contra el vicio en vista de la publicación hecha ayer por la "La Vanguardia" al efecto de que cinco casas de jueteng se han abierto en la ciudad, ha actividad sus trabajos consiguiendo arrestar en todo el dia de ayer a tres cobradores de jueteng en diferentes partes de la ciudad.

Los cobradores arrestados son Eugenio Francisco, Dionisio Hipolito y Juana Mallari, en cada cual suficientes pruebas de que se deducaban a ser cobradores de jueteng.

Portacintas...

(CONTNUACION DE LA PAG. 1)

Segundo turno, desde la calle Arzobispo frente al Palacio Arzobispal hasta la esquina de las calles Gral. Luna y Real: Honorables Honorio Ventura, Alexander Reyes, Antonio C. Torres, M. V. del Rosario, Cirilo B. Santos, Santiago Artiaga, Coronel Basilio J. Valdes, P. C., y Norberto Romualdez.

Tercer turno, desde la esquina de las calles Real y Gral. Luna hasta la esquina de las calles Real y S. Juan de Letrán: Honorables Ignacio Villamor, Carlos A. Imperial, Luis P. Torres, Anacleto Diaz, Eulogio P. Revilla, Francisco Zandueta, Manuel V. Moran y Pedro Concepción.

Cuarto turno, desde la esquina de las calles Real y S. Juan de Letrán hasta la Iglesia de Sto. Domingo: Hon. Simplicio del Rosario, Dr. F. R. Feria, Dr. Proceso Gabriel, Sr. Vicente Madrigal, Sr. Gabriel La O, Sr. Manuel Inchausti, Sr. Antonio de la Riva y Sr. Manuel Perez Rosales.

HARE SE VACUNA

El congresista Hare, el segundo desde la izquierda, fotografiado inmediatamente después de recibir ayer tarde en la oficina de sanidad una inyección anticolérica. El Dr. Regino Padua director auxiliar de la Sanidad que le hizo la inyección aparece a la derecha. Los otros que aparecen en la fotografía son el Dr Gabriel Intengan y el secretario del congresista Mr. W. P. Bowers.

UN TESTIGO SE MUESTRA HOSTI[L] A LA ACUSACIO[N]

Causa que se sobresee [por] una alegada alteración d[el] testimonio

(Servicio Informativo)
EXCLUSIVO A "LA VANGUARDIA"

Cabanatuan, 3 de octubre.—A petición del fiscal Oscar Castel[o] querella por robo presentada co[ntra] Alfonso Medina, Buenaventura [...] fredo y otros, ha sido sobre[seída] temporalmente por el juez de [paz] de Guimba.

Alégase en la querella que acusados entraron a la fuerza la tienda del chino Ang Lee en Guimba el 4 de septiembre forzaron la caja registradora almacén, sustrayendo la c[antidad] de P9.75.

Durante la investigación pr[elimi]nar del caso ante el Juez [...] Sawit, de Guimba, el testigo cargo de la acusación se mostró hostil y la acusación, creyendo nada podría hacer con un así, pidió temporalmente el sobreseimiento de la causa.

El teniente B. Devera que [inves]tigó este caso, piensa pr[esentar] querella por perjurio contra los tigos Laureana Castañeda y [...] tin Lagman, principales testigos gobierno, alegando que han [alte]rado su testimonio.

NUEVO CURSO

El departamento de psicolo[gía de] la Universidad de Filipinas, [esta]blecerá un nuevo curso opcional psicología social y psicología niño, según ha anunciado el de dicho departamento Dr. Is[...] Palansigui.

Habrá también cursos mayor[es y] menor para estudiantes de artes [li]berales. Este nuevo curriculum que inaugurará el semestre que [viene].

M.E.C.D. 2016